工商晚報

The Kung Sheung Evening News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七　二七三四九二　二八二五四零
營業部：二七九三零七　二八零七零八
廣告部：二八二四五五
社長室：二七五零五六
總編輯：二七七二六一
經理室：二七五零五六
中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八

電報掛號二零七五五　郵箱六二號

出紙兩大張售價式毫

倫敦兩火車站被炸 十三乘客受輕重傷

【倫敦十日路透社電】極端分子在最近的炸彈攻擊，今日由於倫敦兩個最大的火車終站發生炸彈爆炸而又形成了新的升級行動。在這些新爆炸事件中，有十三人受傷，其中有三人重傷。

兩枚分別放置在倫敦中區英皇十字火車站和猶斯頓站的炸彈，是在下午較早時間的三十分鐘之內先後爆炸的。

月臺乘客的火車交通，因炸彈恐慌和一百多個和警局開玩笑的電話，使到三個火車站要清場而受到嚴重的破壞。三個通往希斯勞機場的車站其中一個車站因假的炸彈警告，要作局部疏散。

警長亨特利說：（英皇十字站和猶斯頓站的炸彈（據最初目擊者的形容是很大的），大約裝載三磅炸藥。他說：「炸彈的構造是愛爾蘭共和軍的典型出品」。這名警長說：他的手下已在追捕一名十五至十七歲的嬰兒臉的青年，他被人看見將一個包裹投入英皇十字站一個棄置的售票處內。

北平招待西方記者參觀地道 揚言專為應付蘇俄攻擊

地道有手術室但無空氣調節

【北平十日美聯社電】中共的官員於星期一日領導了一批西方的新聞界人士參觀北平的地道，並堅決表示：他們將應付任何蘇俄的攻擊。他們建議：西歐也該作同樣準備。他們把「蘇俄修正主義」列為他們的第一號敵人，很少提到美國。在過去，他們認美國是主要敵人。這批新聞界人士來自巴黎，以遮蓋法總統蓬培度於星期二日所開始的訪問的。他們被帶去參觀長以里計的地道。中共官員告訴他們，該地道是中國首都的民防系統一部份。該地道深達五英尺至十二英尺，內有急救設備，手術室，廚房與電話。但它們缺乏空氣調節與獨立發電系統，因此不能在受到核子攻擊時可長時期留居。

這是一九七四年美國小姐勒碧卡·安妮京於紐約閙市中心拍攝的一幀照片。這位身高五呎九吋，芳齡二十三歲的碧眼美人，是於九月八日晚在阿蘭大被選為美國小姐。（合衆社）

共市專員並未承諾 改善本港在歐貿易

【本報訊】英國共同市場專員索姆斯爵士昨日過港赴東京時，並未答允改善本港在歐洲之貿易待遇。

據渠謂：根據歐洲經濟共同體特惠計劃香港取得若干便宜，但承認本港兩大工業，即紡織與鞋履，不能享受特惠。

雖然渠謂特惠計劃每年檢討，但並未暗示會有任何改變。

索姆斯爵士曾在港逗留三日，昨率七人代表團赴日出席有八十個國家參加之關稅及貿易協定會議。留港期間，渠曾會晤政府官員及行政立法兩局非官議員。

渠謂：渠深感香港極關切關稅貿易協定中之紡織品協議。並謂：雖然未包括於特惠計劃之內，但香港紡織廠商已是歐洲之主要供應商。

索姆斯專員謂：歐洲共同市場係世界工業化國家中平均關稅最低者，如貿易解放，將會增加世界各國間之貿易，與及使發展中國家亦分沾其利。

九龍有地下保險公司 專保白牌車司機 停牌罰款全照起

【本報訊】據報：目前有一家地下保險公司，承保九龍方面約六百名「白牌車」司機，包括被捕時之法律援助。此公司亦有標誌給予「顧客」貼於擋風玻璃，以資識別，有如較早時所傳，收取保護費之惡勢力集團，收費後發給標誌。

據報：投保之「白牌」，如被拘捕，可獲一千五百元之賠償。如「白牌司機」被判罰及「停牌」，則其家人可以獲一筆款，作為維持「停牌」時之生活費。據報：此地下組織名「環球保險公司」，投保之「白牌車」須每日交五元保費。公司並有「會員證」給顧客，註明係自動參加，而公司之目的則係協助解決財政困難云。

消息來源並謂：此公司受反貪污人員，交通警察及黑社會之勒索。

梅道一段封兩月

【本報訊】嘉慧園前面之一段梅道，現暫行封閉兩個月，以便進行修葺工程。

該段路長約五百呎，近內地段二一三九號，係根據道路（變更）條例而予以暫行封閉者。

封閉日期係溯自本（九）月二日起計算，當局已在受影響之地區，貼出通告。

巴塞爾英鎊保證 延續六個月協議 本港提反建議書

【本報訊】港府昨晚經向英政府就巴塞爾英鎊保證協議之延續六個月提出反建議書。

上述消息乃來自一項接近官方消息來源所透露，消息指出：財政司夏鼎基及其他財經顧問經長時間討論後而達成的一份建議書，可望於今日稍後時間到達英國財務大臣之手。

財政司夏鼎基昨晚對香港的建議書不予證實，他只謂上週從倫敦所接到的消息，現時正處於商討的階段中。他說時間越來越少，他表示希望商討能在廿四日前結束。

黑人物認藏械罪 又涉嫌謀殺還押

【本報訊】一名男子控身為十四K會員及藏有攻擊性武器，今晨在中央法庭提訊，被告認罪。由於被告因涉嫌與油蔴地一宗謀殺案有關，主控向庭申請押後三日，待油蔴地警署將被告落案後，再解返中央法庭審訊。結果法官准予所請，押候三日，被告暫交監房扣押。

被告男子鄭伯良，十九歲，被控兩罪：㊀身為十四K黑社會會員；㊁非法藏有攻擊性武器兩把豬肉刀。

案情透露稱：本月五日晚九時，警方到沙田獅子山隧道出口處截查一車，該車由一名舞小姐雷美美駕駛，當時被告與另外兩男子在車內，而被告則坐在司機側，在其車位下搜出兩把豬肉刀。在警方人員調查下，被告承認於九月四日，會中一名會員被沙田「和勝義」人馬毆打，故當晚乃準備前往找人報仇。中途被告過着其女朋友雷美美，乃乘搭一程順風車，怎知至隧道口即被截停。

以籍女子再過堂

【本報訊】涉嫌持「迷你槍」在文華酒店客房內搶劫珠寶和射傷一巴籍珠寶商的廿四歲以色列女子，今晨再度在西區裁判署提堂。被控以㊀企圖搶劫；㊁射擊傷人；㊂非法持有槍械；㊃非法持有彈藥罪名。法官諭令將該案再押後至本星期五，候警方繼續調查後，再作審訊。圖為以色列女子今晨提堂時攝。（本報記者呂智明攝）

小評 月是故鄉明

「月到中秋分外明」，今天，又是中秋節了。

全港市民，在公衆假期前夕的中秋之夜，又是一個「碧天如水夜雲輕」的晴朗晚上。當你舉杯邀明月之餘，長期作客的香港居民，自不免會有「今夜月明人盡望，不知秋思在誰家」之感。讀朱慶餘「久客未還鄉，中秋倍感傷」之句，更撩起杜甫「露從今夜白，月是故鄉明」的一片鄉思了。

月，真的是故鄉明嗎？自然，天上祇有一個月，而我們心中，卻有兩個月，一個是異鄉的月，另一個是故鄉的月。故鄉是可愛的，由於「他鄉洵美非吾土」，因而故鄉的明月，比之異鄉的明月更為可愛，這是主觀的心理作用。在遊子心目中，故鄉的月不祇分外明，而且是分外的圓。

當然，我們長久客居這個自由文明社會，飽吸自由空氣，享受文明生活，儘管多着未如人意的地方，但由於自己的努力，自己的掙扎，至少，在生活上，已無流離顛沛之苦難，而有安居樂業之歡娛。讀蘇東坡詞：「人有悲歡離合，月有陰晴圓缺，此事古難全，但願人長久，千里共嬋娟。」我們還是師法李白，「於斯憑欄」、「把酒自忘」，大家歡度這個愉快的中秋節吧。

反貪污團體再申請集會

學聯會會長黃醒華今晨往警察總部填寫申請表格後，離開時情形。（本報記者呂智明攝）

【本報訊】十三個「反貪污團體」為舉行另一次主題是「貪污有罪，集會無罪」千人集會，今晨由其代表再度到港島警察總部辦理申請集會手續，該代表填寫一個表格後便離去，警方到目前仍然未批准其所請。

該十三個團體由其代表黃醒華，今晨十時二十分前往灣仔軍器廠街警察總部，向警務處申請在週日於維多利亞公園集會。警務處由發牌照何錦溶督察接見，指示其填寫一份表格，該表格內容包括有集會中的發起人、主題、時間、地點、日期及邀請何人出席等等。黃氏填妥後並且要求警方答覆，但何錦溶督察表示未能立刻答覆，若批准其舉行集會定會通知他們。

黃氏在離去時對記者透露：在本週內將會在校內舉行宣傳、坐談、貼標語及簽名運動，於本週四、五則準備出街外宣傳集會事項。

同時黃氏又透露：在九月十六日維園集會已於昨晚去信邀請警務處長薛畿輔、百里渠爵士、葉錫恩議員、大律師巴士度、黃夢花議員、胡鴻烈律師、白約翰會督出席。

又於九月十六日維園集會完畢後，將會遊行操到督轅示威及向港督遞交請願書，而有關的最後決定，最遲將於本週四（十三日）發表。

今日天氣預測

吹輕微東南風，天色晴朗，下午部份時間有陽光，最高溫度可升至攝氏表卅二度。

中午十二時錄得室外氣溫為攝氏表卅一度，濕度為百分之七十三。

高潮：下午三時五十八分；低潮：下午十時廿一分。

舊金山港飛爲患 開片殺人等閒事

【舊金山十日合衆國際社電】一九七零年代已為舊金山具有長久歷史的唐人街帶來新的事物——芝加哥犯罪頭子阿爾加邦時代的兇殘匪幫戰鬥的「復活」。

但尋求的目的物並非控制非法營酒、毒品、或賣淫。

代之的是無業華人青年之間的對抗戰鬥，他們大部份是最近自香港的移民，為他們本身在世界上亞洲以外地區的最大華人社會中的低微地位爭取權力與威望。

自一九七零年以來，已有十五人於光天化日下，在街頭被殺死，或在偏僻的地區被勒死，而在這十五人中，最少有一名是無辜的過路人。

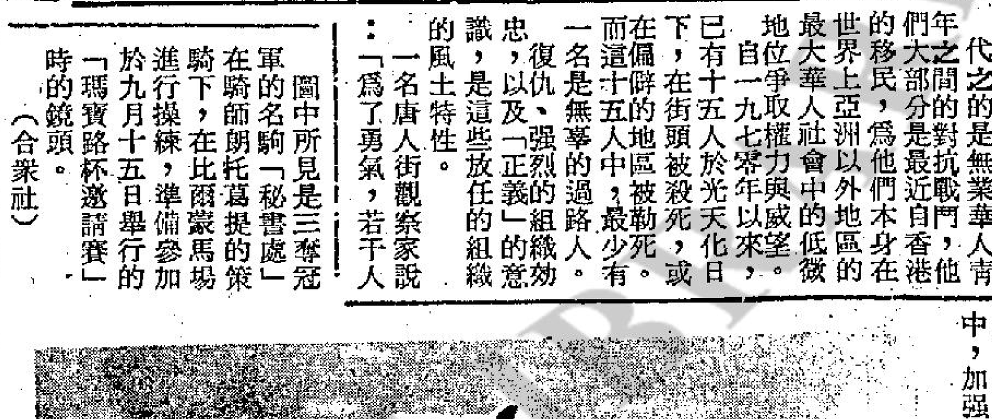
忠，復仇、強烈的組織意識，以及「正義」的組織效忠，是這些放任的組織的風土特性。

一名唐人街觀察家說：「為了勇氣，若干人士的華氏名字取材於『忠』或『義』——他們現正企圖在惡劣的局勢中，加強本身的力量。他們相信大無畏精神，『勇氣』，在唐人街中，對這些大有要求。最低限度有五十套國語片是同一題材的：報仇、忠心、正義。我認為很多事情都是由於這些電影引致的。」

現金收購碎股

本公司專為社會各界人仕服務收購上市碎股，並以市價十足現金交易，如蒙惠顧，請攜備股票及本人之身份証面洽或請撥電話H四五四〇一，大駕門亦可。

有利公司
地址：香港德輔道中八十四至八十六號303室（貿生銀行樓上）



今日中秋稱佳節 春風得意馬蹄疾

圖中所見是三奪冠軍的名駒「秘書處」在騎師朗托葛提的策騎下，在比爾蒙馬場進行操練，準備參加於九月十五日舉行的「瑪寶路杯邀請賽」時的鏡頭。（合衆社）

男技工無牌替人醫牙 未保留用抗生素紀錄 八十八歲老牙醫罰款

【本報訊】兩名男女分別被控無牌替人醫牙及未保留一份使用抗生素紀錄，今晨在中央法庭提訊，兩被告認罪。結果，第一被告罰款一千，而第二被告則罰款二百元。

兩名被告：㊀梁玉倫，男，四十一歲，牙醫技工；㊁鄭巧燕，女，八十八歲，註冊牙醫。第一項罪告第一被告無牌替人醫牙，第二項罪告第二被告未保留一份使用抗生素紀錄。

據案情透露：本年七月卅一日警方人員到燕湖街二一號二樓第二被告牙醫所，發現第一被告正做假牙，同時另一名女顧客則坐在牙醫椅上。據該女客稱：曾六次到醫，皆由第一被告負責醫理，其後警方人員搜出兩瓶抗生素，查問得知第二被告並未保留一份使用抗生素紀錄。

兩家好健康服務

BOTH LUCK HEALTH SERVICE

經已開幕

高等享受 普羅價錢

蒸氣浴十元
芬蘭浴八元（不限時間）
技師服務廿元

東南亞首創之「波浪浴」一俟機件裝妥，即行面世。

歡迎光臨指導是幸！

營業時間：每日下午二時至夜二時

定座電話：二七一零一三

灣仔洛克道一二三至一二五號二樓

台灣物產價廉物美

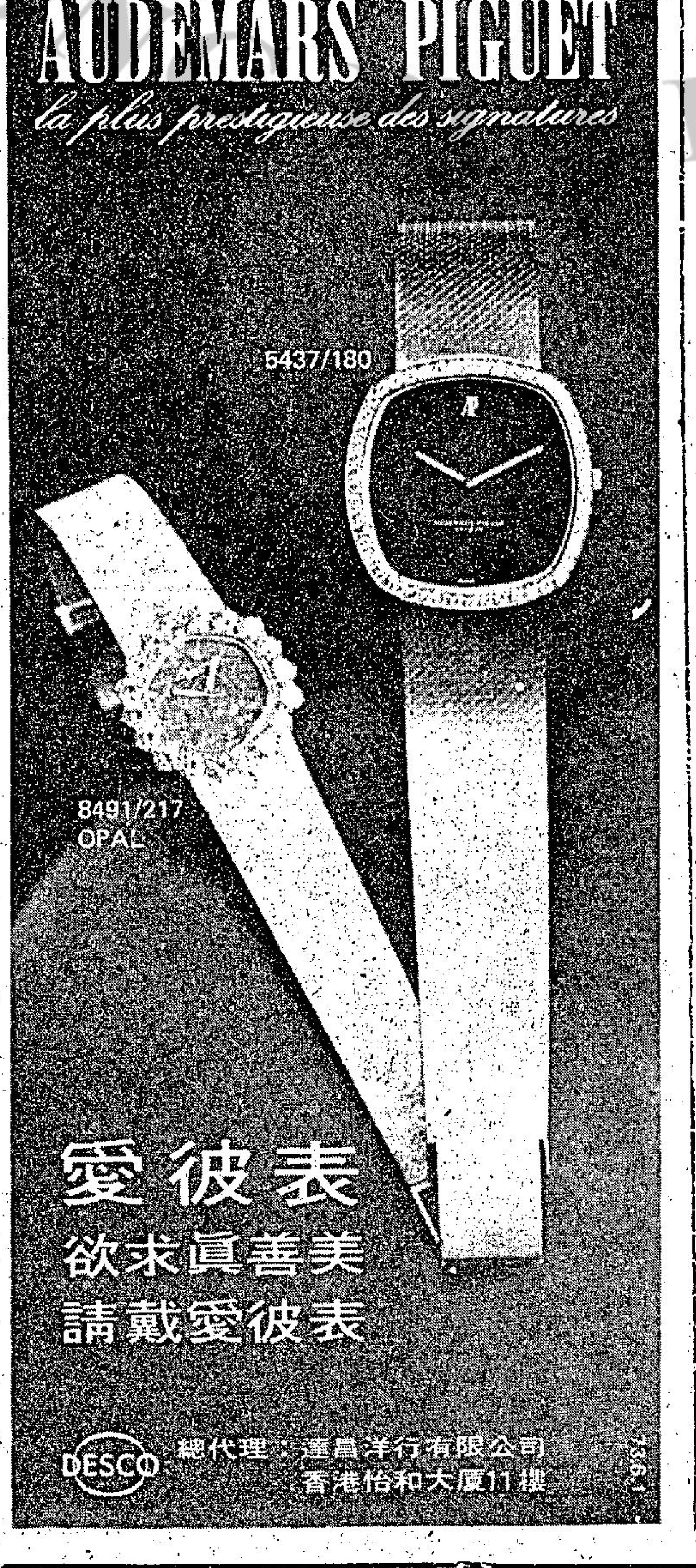
台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

更改電話通告

謹定於一九七三年九月十五日起：本公司之電話號碼更改如下：電話五－七八〇五二一至四，五－七八〇六二一，謹此通告，恕不另柬。

香港：北角屈臣道屈臣大廈B座十樓一〇〇四室

海港工程有限公司謹啓



旅運社

利樂 DE LUXE 觀光團

老字號，新作風，服務好，請認明本社，免受所愚。

大阪—東京九天遊……$2,980

九月十九日團特別編排在東京參觀牙科材料醫學展覽會，已有多位參加敬希從速報名。

東京五天遊……$2,080
日韓七天……$2,570
日台七天……$2,330

9月19.22日　10月1.5.6.7.15日
11月11.24日　12月8.16.22.24.30日

泰馬星十天遊……$2,880
曼谷四天遊……$1,250
馬星七天遊……$2,460

9月15日　10月4.20日　11月4.24日　12月2.23.30日

曼谷·博他耶·清邁八天遊
10月4.20.29日　11月27日　特別編排每團30位

台灣雙十節觀光團　包：自備證1,500　包：申請證1,700
9月22日　10月5.7.9.13.27.日
11月10.24日　12月8.22日
10月5日特價機票祇限一百位歡迎社團委託

全部親自領隊·親自招待·親力親爲

香港中環萬宜大廈二樓一二四室
電話：H238643　H221980　H233260

請閱工商晚報 全港獨有

全日股市版

下午五時出版

（週六、週日及公衆假期停刊）

尼克遜發表中期國情咨文

戰勝通貨膨脹 避免削弱國防

必須減少國內支出保留國防預算

【華盛頓十日路透社電】尼克遜總統今日警告國會說，如果美國要戰勝通貨膨脹及避免一種自殺的削弱它的國防，國內的支出必須削減，但國防預算應保留不動。

他通知參衆兩院說，他將否決內政項目中超出預算，或削減國防支出的法案。以他所見，削減國防支出將危害國家的安全。

在一份送交國會的特別中期國情咨文裡面，尼克遜建議和解與合作，而另一方面則警告國會說，他在他認爲優先辦理的事，將會立場堅定，即使關於總統與國會權力的裂口有擴濶之危險。

他要求迅速通過他已於本年提出五十多項法案之咨文，遭遇到民主黨領袖的冷淡和批評的反應。

參議院民主黨領袖曼斯菲爾說：「如果我們不小心，我將必陷入破產。」

他宣佈參議院於九月十八日將討論國防部的二百二十億元武器購置法案。儘管總統的堅決反對參議院武裝部隊委員會今日已經把這購置費削減一十五億元。

正當衆議院撥欵委員會正在考慮更大的削減他的軍事預算之時，尼克遜把這咨文送給國會。

雖則國會對於政府優先辦理的事日益不滿，但總統對於他撙節內政項目支出的要求，拒絕與國會妥協。他認爲減省內務支出是對抗通貨膨脹和需要有強大軍備的唯一重要武器。

他要求他的七百八十二億元軍事預算必須完好無損的予以通過，並說，當蘇聯正在改進它的飛彈力量之時而削減國防，便是削弱美國的防禦設施。

【華盛頓十日路透社電】參議院武裝部隊委員會今日建議，美國駐歐洲的軍力最少可以減少百分之七。

這委員會在一份提供各參議員待閱關於國防部購置武器法案的報告中補充說，總部人員的裁減甚至可能更多。

尼克遜總統在今日的國情咨文裡面，批評以民主黨領袖曼斯菲爾爲首的參議員。他們要求裁減美國駐歐洲數逾三十萬名的美軍。

這參議院委員會說，美國駐歐軍隊，其中約有百分之四十是用於後方勤務。

它建議，一枝再組織的軍隊可能有更大的戰鬥力，但總人數則比現時爲少。

基辛格在參院聆訊中指出 美軍事撤出中南半島 有義務經援該區國家

【華盛頓十日美聯社電】提名爲美國國務卿的基辛格今日說，他相信美國有依照遞減原則，給予中南半島國家以經濟援助的道德上義務。

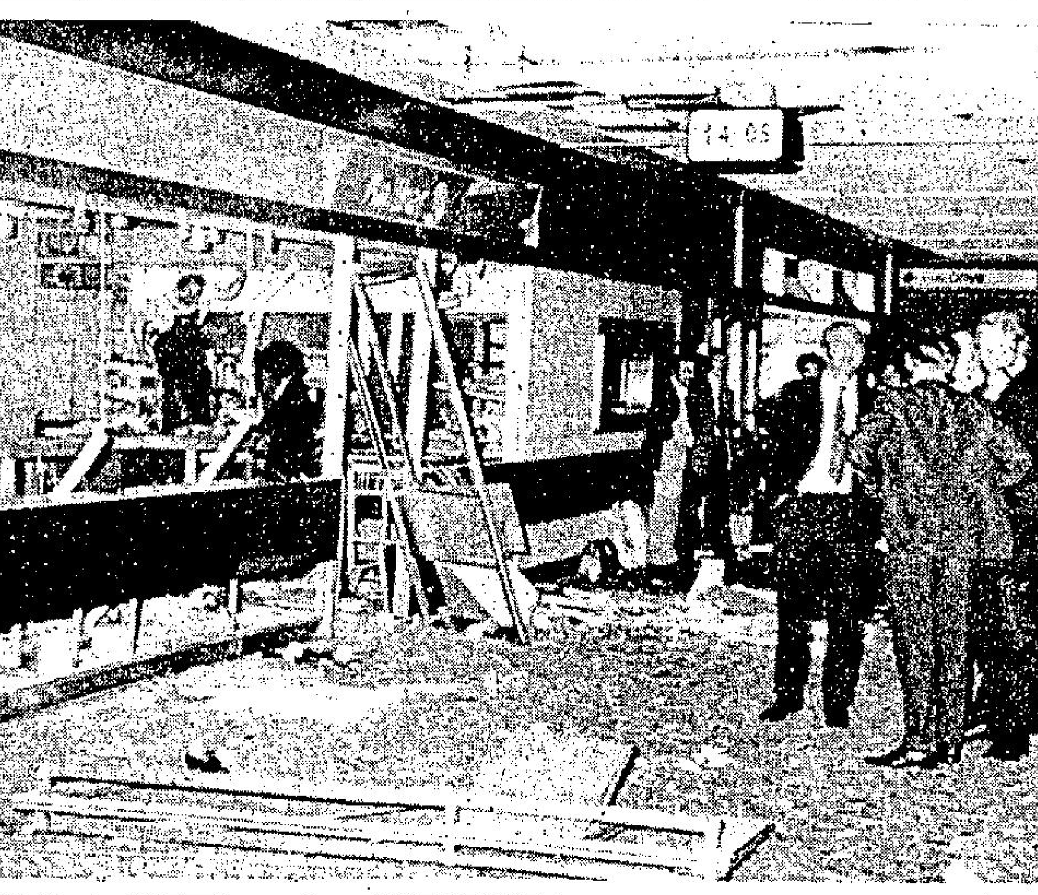
在參議院外交關係委員會關於批准他的任命之第二日聆訊中，基辛格說，美國現時處於一種從軍事介入，轉變至把戰爭交由越南、高棉和寮國的人民自己繼續進行的過渡時期。

他指出，尼克遜主義經常假定將會逐步減少美國軍隊的，他引述美國與泰國政府商談減少在寮國三千五百名美軍一事爲證。

他說，我們相信，我們對南越政府有一種義務。對其他國家，這種關係各有不同。

委員會主席福爾勃來特要求基辛格說明美國在東南亞政策的概念。

基辛格說，我不能接納這種以美國打算支配東南亞的概念。我們在中南半島的興趣，是要看見中南半島的國家有權決定他們的前途。



圖片說明：圖中所見是倫敦歐斯頓火車站的小食舘於九月十日發生爆炸事件後的情形，據報有一名相信是日本人的中年男子在這次爆炸發生時當場喪生。（合衆社）

培隆大量拋金傳說 黃金經紀謂無此事

【蘇黎世十日路透社電】警方今日否認外傳他們去調查一件有人企圖在瑞士市場上出售四百噸黃金之事，而金塊經紀也說，這種出售事很不像會有。

在伯恩的聯邦政府警察與蘇黎世的市府警察卻否認知道有調查這件事。他們同時指出，在瑞士出售黃金，完全是合法的。

倫敦的「星期日電訊」於昨日報導說，阿根廷的前總統皮隆意欲出售該價值六億五千萬英鎊的金磚，以籌備鈔作爲本月競選總統之用，而瑞士警方正在進行調查這件事。

「昨天晚上在布宜斯艾利斯的皮隆派人士描述這消息「荒謬」。但在馬德里，某報証實有一個英國人牽涉在該項交易內，雖然該英國人說皮隆並不牽涉在內。」

談韓軍現代化 美韓安全會議

【漢城十日路透社電】美國副國防部長克里曼斯，今日抵達此間，與南韓政府領袖舉行兩日會談。預料雙方會集中討論履行由美國資助，使南韓武裝部隊現代化的計劃。

他在機場受到南韓國防部長劉載興的歡迎，劉氏將會率領南韓代表團，出席在星期三日和星期四日舉行的第六屆美、韓安全諮商會議。

克里曼斯在抵步時說：美國覺得每年與南韓舉行的安全會議，「十分值得舉行」。

他說：「同時，我們將會詳細研究我們現時的聯合安全所需要條件，檢討目前在履行大韓民國武裝部隊現代化計劃方面所作出的重大進展，以及討論其他有關朝鮮半島安全局勢的問題。」

上述於一九七一年開始推行的南韓武裝部隊現代化計劃，預定在五年內完成，耗資十五億美元，這筆欵項屬於美國特別軍事援助基金，但此間國防部人士說：美國國會之削減援助基金，已使這項計劃的進展降緩。

丈夫性慾强 妻子吃不消 餐中下玻璃 祇求暫安寧

【倫敦十日路透社電】一名牙買加出生的婦人今日告訴法庭說：她因抵受不住其夫在性事方面的頻頻需索，故此在弄東西給他吃時，用碎玻璃放進食物裏去。

屈臣太太說：今年五月她之所以在她丈夫查理的一份鹹肉、蛋和紅腸的早餐中加了葡萄酒杯的碎玻璃，原因是希望這樣可使他受到痛楚得要送往醫院，好讓她能夠暫時避開他的騷擾。

據報屈臣太太是這樣的告訴警方說：「早、午、晚都想做愛，甚至有時當夜班到深夜回來，也一樣要做愛。」

屈臣太太和屈臣先生在去年結婚前，是曾同居過一段時間。她又說：「他曾在孩子的面前迫我跟他做愛。」

她在認罪企圖對其夫在身體上造成嚴重傷害後，被判緩刑三年。

安妮傷勢無礙 婚禮如期舉行

【倫敦十日法新社電】此間今日宣佈：安妮公主星期六日在基輔舉行的騎術錦標賽中發生的墮馬事件，並未使到她蒙受嚴重的傷害，而她和非臘斯上尉的婚禮亦將照原定計劃進行。

在較早時間一般人士曾表示，深恐安妮公主可能會跌碎或跌斷她的鎖骨。

白金漢宮發言人稱：安妮公主和她的父親非臘親王，於今日飛返英國在降落蘇格蘭的西巴甸機場時，公主即被駛往醫院接受愛克斯光的檢驗，證明她的鎖骨全部完整。

其後，安妮公主及其父同往西巴甸附近的巴摩拉堡，英女皇現時留居在那裡。

九月九日，三十歲的瑪特蘭站在波士頓市恩華街一棟樓高四層房子的屋頂上，堅稱要跳下去，而當地的律師杜特勞則在旁邊試圖勸導她離開屋頂，最後她終被說服，由杜特勞和一名傳教士陪離屋頂。警員和消防員當時則在下面張開救生網以防她跳下。經過兩小時的相持，她最後由她的朋友帶離現場。（合衆社）

海神飛彈頻頻出毛病 美海軍計劃進行改良

【華盛頓十日美聯社電】美國海軍部秘書窩拿星期一日說：裝置在美國海軍核子潛艇上的所有「海神式」飛彈將要進行改良，這是由於該些飛彈產生了一連串「毛病」所致。

窩拿在致送給國會的一封函件中說：該項改良飛彈計劃將需時三年左右。

「海神式」飛彈是美國核子防衛部隊的一種主要武器，它配有十個核子彈頭可以同時攻擊十個不同的目標，這種威力强大的飛彈是由潛於水中的北極星潛艇發射的。

根據國會方面的証明指出：在今年春季進行一連二十四次的試驗中顯示出有大半的「海神式」飛彈是有着一些缺點的。

窩拿說：進一步研究改良「海神式」飛彈的行動已在展開中，而該些飛彈的試驗則已中止。

【東京十日路透社電】日本首相田中角榮今日在上院全體會議中說，如果南、北韓同時加入聯合國，這將是一件值得歡迎的事。

在南韓建議由南、北韓同時聯合加入聯合國的同時，北韓首相金日成則建議南、北韓成立一個「聯邦國」。

田中角榮並答覆上院對有關南韓反對派領袖金大中，上月在東京酒店被綁架，五天後返回他漢城家中的事件所發出的問題。

美國股票走勢指數

【紐約十日美聯社電】杜鍾斯平均指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	八九九·六一	八九一·三三	跌七·三〇
交通股	一六二·七〇	一六二·一八	跌〇·七〇
公共事業	一〇〇·七八	一〇〇·〇八	跌〇·七六
其他股	二七四·四四	二七二·三七	跌一·九七

聯國將動用逾億美元 消滅導致失明的沙蠅

【日內瓦十日法新社電】此間的世界衛生組織今日宣稱：聯合國將動用一億二千萬美元來消滅引起西非七國失明症的白蛉子。（即沙蠅）

當這些白蛉子可咬人類時，它會把幼蟲遺留在人類的身體內。這些幼蟲可以大量繁殖起來，並會長至兩呎長和可生存十五年。

這些幼蟲會造成健康的普遍惡化和時常引起人類完全失明。

象牙海岸、達荷美、尼日、多哥蘭、上伏塔、馬里等有一千萬人口的地區都受到這種白蛉子的禍害，超過一百萬人受到它的病毒，至少七萬人因此而失明。

各項藥物，僅能在醫生的控制下使用，並會引起一些副作用。用外科手術來抽取人體內的幼蟲，這項工作已嘗試過，但成功的機會甚微。

聯合國已定下一項消滅幼蟲的計劃，要用飛機和直升機來噴射殺蟲藥，同時，食水將要經常受到檢驗。醫療站亦要在各處設立。

美股動態 市況擺動不定 美股微向下瀉

【紐約十日美聯社電】週一股市在和緩的交投中下跌，觀察家看到買賣活動的焦點轉移到選擇何種值得投資的股票上。

分析家表示：市況目前只是動搖不定，微微下跌的原因只是缺乏買家的支持。

分析家又說：甚少經濟消息能夠刺激起投資家對股市的興趣。

股票經紀們說：在近期股價銳升的時間，獲利回吐的情形必然存在的。

杜鍾斯卅種工業平均指數收市時下跌七點三零至八九一點三三。

全日成交股數總達一千一百六十二萬股。

最活躍股票爲非立比石油，下跌一點八七五至五十二點八七五。

紐約証券交易所活躍股票收市價

股票名稱	收市價
非立比石油	五十二點八七五
聯邦國民抵押	廿點一二五
美國工業	十三點一二五
甘尼葛鋼業	卅二點六二五
史令開變集團	七十點七五
積比達財務集團	十七
寶麗萊	一〇三點二五
渣非拿集團	卅三
溫拿公司	廿四點七五
美國家庭生產	四十一點七五

搖搖兩女搖椅五日 威威威爭個世界冠軍

【美國肯塔基十日美聯社電】兩名年青人，在一項爭奪「世界搖椅冠軍」的競賽中，於星期日已進入第五天。

十九歲的蘭絲·米勒和二十六歲的拉利奧·基，在星期日早上打破全州九十三小時的紀錄，超越五十名其他的競賽者，並繼續努力打破一百五十小時十八分的世界紀錄。

主辦人華里斯·路卡士說：「現在，她們已沒有睡眠達一百小時，但她們看來精神奕奕。」

她們於星期三日早上開始作賽，爭奪九百元的獎欵，該獎金每小時增加。這次比賽是該市一百七十五周年紀念的一項節目。

比賽者准許在每兩小時休息七分鐘，如果他們停止搖椅超過十分鐘，他們將被取消資格。

路卡士說：這次比賽在一間殯儀館的停車場開始，但大雨迫使搖椅賽移到該街兩幢大廈外的一所市中心士多的帳篷下舉行。那兒，曾數次聚集二千多人，包圍着搖椅者，在打氣表示同情及呼叫鼓舞。

米勒小姐每兩小時，以冰水洗濯及換衣服去保持甦醒。基小姐則偶然敲打「邦果鼓」及把鞋子反覆穿着。

路卡士又說：「但我相信酸痛的並不是她們的腿。」

如耶穌當年濟世人 泰國奇人聖水治眼疾

【曼谷十日法新社電】一名十六歲的信徒，以一些聖水及說話，把數千人吸引到沙拉布里府（譯音）的一條小村落來。

他名拜力，曾患有眼病。有一天，他深入地沉思，如聖蹟般他的眼睛復明過來。

仍然是一個學生的拜力，現在已成爲村中眼病及雜痪症的診治者。他向他的病人收取很廉的費用，祇是美元一仙。他與病人談話，用聖水洒在他們患處，並另外給一些他們回家喝用。據說，這服藥是「精神上的藥劑」。

當記者於星期六日來到拜力的家，已有五千名信衆到來圍攻望毛村（譯音）觀看這位年宵的信徒。

拜力被當地的保鏢小心保護着。

蓬培度坐專機 離巴黎飛北平

【巴黎十日法新社電】法國總統蓬培度於今日十六時十七分（當地時間）乘坐總統專機DC——八離此間前赴北平。

他是第一個歐洲領袖訪問中國首都，預料將於明日（星期二）當地時間十五時到達。

在他長達一星期的逗留期中，將於中國的領袖舉行三個回合的會談。

雖然是發言人並未說出蓬氏將會見的中國領袖的名字，據相信將包括毛澤東與周恩來。

在作了一十三小時的航行後——僅在伊斯拉馬巴停留加油——蓬氏將在到達的第一晚參加中共爲他而設在人民大會堂的宴會。

除了中國的領袖舉行談話外，他也計劃好在那中國的首都遊覽各名勝，包括「紫禁城」與「天安門」。

在最後的兩天中，他將在山西大同，訪問該處雲岡佛洞。

總統的最後一站將是上海。他將於九月十七日從上海回去法國。

法外長左伯特定於本星期三（九月十二日）參加蓬氏的訪問行列。

一個將轟動球壇的大計
請拜仁阿積斯兩隊 來港作三角邀請賽
主隊為南華精工消防聯合陣線

慕後秘聞

雖然至目前為止，這仍是一個計劃，但這個計劃代表了香港足球圈的熱誠和作為。

由一支南美強隊，一支歐洲最佳勁旅和香港「南、精、消」聯隊進行三角賽，多麼令人興奮的計劃。也許來自南美的是巴西「寶地花高」，或者是阿根廷「阿床」隊。來自歐洲的是西德拜仁「慕尼黑」，甚至三屆歐洲盃冠軍「阿積斯」。目前，這個計劃仍在擬定中，但我知道有關方面預備邀請的是一流和最強的隊伍。

雖然這個計劃聽來像夢想，但確有其事。南華、精工和消防三個球會現正着手籌備這次三角賽。日期約於今年年底至明年初。

於過去二年來，南華、精工和消防都曾進行過三角邀請賽，但從無一次像今季這樣大規模。因為根據這三個球會之一的主腦人士透露，南美球隊可能邀請巴西「寶地花高」，或前年南美盃冠軍阿根廷「阿床」隊。歐洲方面，擬議中的球隊是球隊是歐洲最強的。

如果這是真實的話，也許我們可以看到前年世界球會盃的決賽重演，「阿積斯」對「阿床」。

籌備這次三角賽的一位要員說，南美方面，他們已委任曾介紹南美球隊來港的余法蘭挑選球隊談判條件。

這位要員更強調：「我可以向你們保證，這次三角賽的外隊一定是世界一流的，而且是一支南美隊，一支歐洲隊。

預料這將是一項耗資約一百萬港元的計劃，但如果能夠實現和演出話，這是值得的，因為我們至今尚未在香港看過一場由南美一流勁旅與歐洲一流旅隊之戰。」

為應付場地關係 聯賽首三週秩序 業經作重新編過
在大球場上演者相當多

由於花墟場之進行擴建的工程，正須於十月中才能開放，有此原因，甲組聯賽第一、二、三週秩序，原定排在花墟場上演者，必須改排在別一球場上演。因為要配合球場時間起見，有若干場賽期要予以調整，或提前或押後。茲將重新編定之賽程及地點列後：

十五日（星期六） 旺角場 愉園對元朗
十六日（星期日） 旺角場 警察對消防
十八日（星期二） 旺角場 電話對東方
十九日（星期三） 港會場 港會對光華
木盾決賽 大球場
廿一日（星期五） 旺角場 鐵行對加山
精工對東昇 大球場

廿二日（星期六） 旺角場 東方對港會
光華對愉園 大球場
廿三日（星期日） 大球場 南華對流浪
廿五日（星期二） 旺角場 精工對電話
廿六日（星期三） 旺角場 元朗對鐵行

廿七日（星期四） 大球場 消防對東昇
加山對南華 大球場
廿八日（星期五） 旺角場 流浪對警察
廿九日（星期六） 旺角場 愉園對東方
卅日（星期日） 港會場 精工對港會

十月二日（星期二） 旺角場 鐵行對光華

以上排在旺角場舉行賽事，俱打日波，下午五時半開賽，預備組則於下午三時三刻開賽。

三日（星期三） 旺角場 南華對元朗
四日（星期四） 大球場 大馬對港聯
電話對東昇 旺角場
五日（星期五） 大球場 流浪對消防
加山對警察 旺角場

以上排在旺角場舉行的賽事，俱打夜波，晚上八時半開賽，南華對元朗之戰，為南華主場，可能改排在加山場打日波，待足總將作正式公佈。

本屆公開籃球聯賽 定期廿四打響頭鑼

籃球圈

籃球聯會主辦的一九七三至七四年度公開聯賽，於本月七日截止報名後，各組球隊報名為八十五隊。該會比賽小組於昨日下午七時在九龍伊館舉行抽籤會議編排賽程。

本屆籃球聯賽已決定本月廿四日響「頭鑼」，籃球聯賽可排在灣仔修頓及九龍伊館兩個有看台的室內球場及祇能供比賽用而不能發售門券的新蒲崗室內場，另一處場地則為修頓露天場，由於新蒲崗可供使用，故可將排部份女子聯賽，女球員不致因在露天球場作賽而感較為辛苦，但因場地仍不敷應用，因而男子乙組比賽，預料仍有大部份在露天場舉行。據籃聯比賽小組昨日決定，本月廿四日的聯賽開鑼戲，亦將分別在修頓及新蒲崗兩球場舉行，男子甲一組、甲二組及女子組同日開賽，至於乙組聯賽則稍後才展開。參加本屆籃球聯賽的球隊，男子甲一組八隊，甲二組八隊，乙組四十八隊，女子組廿一隊。因此，男子甲一組及甲二組均採取全組單循環制比賽，每組廿八場，即合計甲一組及甲二組賽事為五十六場。

男子乙組及女子組則先作分組初賽，然後由入圍隊伍繼續作爭奪。乙組與女子組所採取的比賽程序，亦略有不同，男子乙組採取三個階段進行比賽，女子組則為兩個階段。

籃聯比賽小組昨日決議，男子乙組四十八隊，分為八組，即每組六隊作單循環制初賽。再由初賽八組的每組積分最高一隊出綫，然後將該八隊分作兩組，即為每組四隊作單循環制複賽。兩組複賽的結果，由每組積分最高兩隊，舉行四隊單循環制決賽，乙組由初賽至決賽，全部為一百三十八場。女子組的廿一隊，則分為三組初賽，每組七隊，上屆六強，分配在各組，先作分組單循環初賽，然後由每組積分最高兩隊作單循環制決賽，女子組的比賽為七十八場。亦即為籃球聯賽各組全部比賽總計是二百七十二場。

男子甲組兩部的首週賽程，業已編定，茲錄如下：

（甲一組）青年會對南華，南青對消防，警察對僑聯，均安對自力。

（甲二組）公民對友邦，販管對幸運，愉園對惠青，少林對天天。

至於乙組及女子組，亦以抽籤編定組別及次序，賽程將由比賽小組編定後再行公佈。乙組及女子組的編組如下：

（乙組）A組：培友，樂健，信豐，少林，荃灣，公民。B組：海豚，惠青，僑聯，安邦，南華。C組：福建，城度士，悠悠，奧青，七喜，遠東。D組：青年，海天，彗星，漢友，順青，東方。E組：傑志，均安，星島，環球，九華，珠鑑鷹。F組：光華，珠江，安置所，志誠，自力，群青。G組：元朗，青藍園，大同，占美，天天，伊青。H組：上下，太華，協力，捷群，旺角，中健。

（女子組）A組：青年會，南華，惠青，漢友，協力，青年。B組：大同，七喜，伊青，福建，安邦，公民，勞青。C組：悠悠，群青，東方，均安，青藍園，旺角，安置所。

閒話足球賽與場地問題

旺角場維持秩序 警察盡最大努力

△一九七三至七四年度足球季的開端，已呈現使用球場方面的供不應求的情形，南華與港會兩球場的新聯營辦法解體，警察球場尚須舖草皮及待球場看台竣工，九月份至十月中旬的期間內，可用作足球賽的，祇有大球場及旺角球場，球季開賽的最初一個月，也將須在市政局轄下的兩個球場，分別踢日波及夜波，甲組聯賽本屆的制度，仍是十四隊採雙循環制，加上三項淘汰制的錦標賽，全部比賽達二百多場，這一屆的球季，可能需要九個多月至十個月的時間才完成。預料「歇暑」的期間不會很長。

△旺角球場用作足球比賽，還是夏令的華人足球聯賽開始，華足聯總算產生了試用球場的作用。由本月一日起至九日的期間內，足總主辦的士丹利盾七人賽，曾在旺角球場踢了六晚的夜波，第五天接近滿座，第六天則告「滿瀉」，猶憶夏令盃賽舉行的時候，曾令人看出旺角球場的秩序不易維持，前日木盾賽十六隊爭奪半準賽權，就有這種情形出現。雖則警方已派出足夠的人員到場維持秩序，但近火車橋的一邊看台，仍有不少人由外爬入看台，警方人員為維持良好秩序及避免因爬上看台的人發生意外，已盡了最大努力，負責在這邊看台當值的警員，不斷的與睇「霸王波」者捉迷藏。亦云苦矣。

曾發生混亂場面 門票數額要收緊

△旺角球場的看台容量，似乎祇能供給九千觀衆購票入場，前晚木盾賽入場人數祇是九千五百餘人，球場邊界外跑道旁的鐵欄邊已有席地而坐的球迷，但到了爭奪八強的最後一伕加山甲對流浪的下半場，已有不少人站在跑道上「睇波」，以致影響看台上觀衆的視綫而幾至全體起立。警方人員在跑道上構成了一度防綫，以阻止羣衆接近球場。

前晚的混亂場面，很可能造成今後旺角球場發售門券的限額收緊。事後，圈內人談及球場秩序問題，認為前晚准許「長龍」輸入場的人坐地「睇波」，已屬格外通融，目的也免得一些球迷辛苦輪「票」而徒勞往返，同時木盾是慈善賽，希望這些收入擴充善舉，但從散場前的跑道上情景，則主事者的苦心，已是「好人難做」，由於木盾賽第六晚的情況，估計今後在旺角球場上演的夜波，祇要「戲碼」較佳的比賽，可能很早「爆棚」，後至望門興嘆者更多，倘感欲席地而坐亦不可得，那就祇好怨恨有些人不守秩序了。

九龍球迷特別多 應建一個大球場

△九龍方面的足球場，似乎能夠吸引較多觀衆，這可能是九龍人口較多，球場地點也適中，花墟警察球場，已擴展看台後，已被許為「丁財兩旺」的場地，可容納一萬二千多觀衆，而且經常可以看見很熱鬧的場面，旺角球場看台容量雖然不少，但也不會例外，從這點看，則九龍方面應有容量較大的球場，以適應「大場波」的需要。但非得何文田大球場建成，九龍方面仍難編排轟動球國的「大戰」。

面臨場地的缺乏 須作有效之改進

△旺角球場未擴建看台之前，原是供田徑賽的場所，學校的運動會及一般田徑公開賽及邀請賽，多在該場舉行，目前以各學校開課未久，體育運動仍未展開，仍可供足球比賽之用，但學界運動開始舉行之後，旺角球場似乎祇能用作踢夜波，幸好在十月中旬警察球場可供安排足球賽。

△警察球場展期開放，由於上屆球季結束較遲，以致該球場的建設計劃，未能在短促的「歇暑」期間內完成，球場看台的工程，必須在晴天進行，風雨太多，亦為工程進展的障礙。因此，場地缺乏，除了天氣影響及其他因素，每年的球季時間太長似乎有關，且看下屆甲組聯賽改制的問題，經過長時間研究後，是否有更理想的措施？

△場地長期使用計劃，在足總改選之前，曾經成為惹人矚目之施政綱要。但，目前已面臨場地缺乏之的現象，且看能否針對實況迅作有效的改進？

林山網球男單打 紐甘璧奪得冠軍
贏波後傳來明年被停賽消息

【紐約十日路透社電】林山網球錦標賽，男子單打，紐甘璧昨日以三比二擊敗高特斯，奪得冠軍。他在昨日的比賽中，表演出色，尤以最後一局的發球，顯出極大的威力。在他贏得冠軍之後，就傳出明年將遭有關當局停賽。

紐甘璧今年廿九歲，在昨晚的比賽中以六比四，一比六，四比六，六比二，六比三擊敗高特斯，並獲得獎金二萬五千美元。

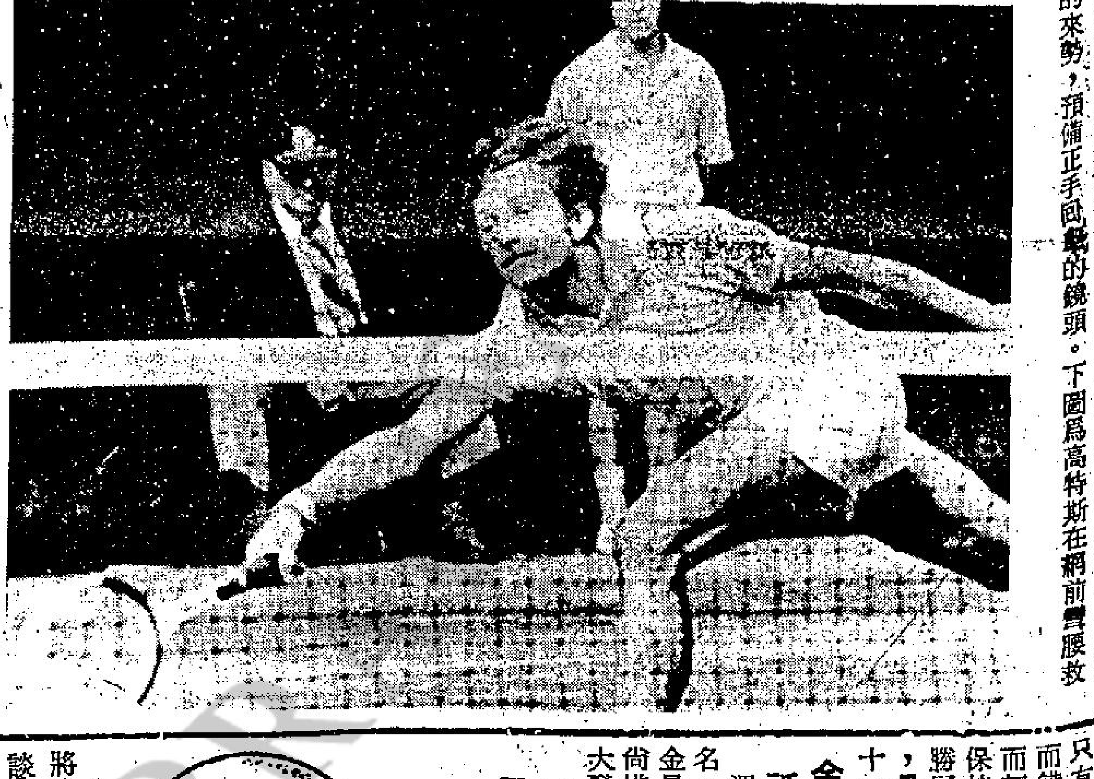
傳紐甘璧將遭停賽，是由於他與新世界網球團體簽約。根據世界網球總規定，凡與新世界網球團體簽約的球員，將不能參加世界網總屬下的各項比賽。例如溫布爾頓網球賽，林山網球賽等，據傳將遭停賽的尚有卡素絲、金夫人等。

紐甘璧近期已呈半退休狀態，大部份時間且用在他德薩斯的網球場上。高特斯在以五盤擊敗史密夫以後，又與紐甘璧苦戰五盤，但終不敵紐甘璧的發球，慘遭敗績。

在昨日的女子雙打決賽中，柯特夫人與京特以三比六、六比三、七比五擊敗金夫人及卡素絲而獲得冠軍。而金夫人與大衛遜在混合雙打決賽中擊敗柯特夫人及里仙奪得混合雙打錦標，成績為六比四、三比六、七比六。

紐甘璧參加亞洲巡迴賽

【東京十日路透社電】日本網球總會今日宣佈，今年林山網球大賽的冠軍紐甘璧將參加亞洲網球巡迴大賽在東京的演出。日本網總會宣佈，將有四十一名球員參加東京及大阪的比賽，包括德斯戴露斯和（澳），爾（南非），韋午（印）等。



．紐甘璧壓倒高特斯．林山網球大賽，紐甘璧（澳洲）奪得男子單打冠軍，他經過五盤的精彩激戰，擊敗了本屆溫布爾頓盟主高特斯（捷克）。上圖為紐甘璧望着球的來勢，預備正手回擊的鏡頭。下圖為高特斯在網前撲腰救球的姿勢。

亞米茄金牌保齡賽結束 名將楊華奪得冠軍中之冠軍
張鶴洲有力獲亞軍

保齡圈

亞米茄贊助之「金牌保齡大賽」隨着週年總決賽星期六在四海保齡球場舉行完畢後已圓滿閉幕，會否繼續舉辦尚待四海方面決定。週年總決賽經過十六局激烈競逐後，楊華力退羣雄，奪得「冠軍之冠軍」的稱號，張鶴洲後上有力爭到亞軍，馮大綱稍欠後勁退居季座，賽後由安天時洋行代表孟業士．貝利恒頒發獎盃。

奪得總冠軍之楊華，成績平平而已，總分三千一百，平均每局只有一百九十一分，雖然並不算差，但以這位明德主將的水準而言，實際已有一段距離。

楊華在十六局決賽中，一共取得十三勝三負，獲獎分六百一十，他是賽了十二局之後才取得帶頭優勢的，其每局成績分別是一八五，二四六，二二二，一八八，二二一，一六九，一五九，一五八，一九三，二一四，二四六，一八九，一六八，二〇一，一四九與一九二。

另一明德好手張鶴洲，總分方面比楊華尚多，共三千一百二十七分，平均分亦達一百九十五，只不過他所得的獎分較少而屈居亞軍，他共取勝十二局，得五百七十七獎分，在整個過程中，張鶴洲表現較其他名將為穩健，一直維持在前列幾名之內，最後有機會打一局高分，便從而從第四位躍升亞席。

馮大綱初時極之出色，前十局的平均分，一度達到兩百零五分，當時已取到五百零八分的獎分，但最後之局只增加數十獎分而已，可見後來手風不佳了，除了最後一局打一百八十二分之外，其他幾局都只有一百六十多分，從而錯過了奪標機會，幸而初期成績好，故仍能保持季軍位置，他一共勝了十一局與賽和兩局，最後平均分是一百九十一。

金星生晚節不保 祇能爭得第四名

週年總決賽只獎前三名，而敗得最不值的是金星生，金氏第十局時尚排第六位，第十一局大發神威，打了一局兩百七十九分，至第十三局雖然只打一百七十，但倖勝對手而增添三十分獎分（每勝對手一局可獲三十獎分），故最後一局（即位置戰）時，金星生已居第二位。

可惜在緊要關頭過於緊張，本來最後一局與楊華決鬥時，楊氏一早便斷了兩格，但金氏在患得患失的心情作祟下，打來大失水準，只打到一百三十九分，得第四。（未完）

球人球事

「醉俠」未落班 將會加盟市政

△「醉俠」何保羅，今屆至今仍未落班，竟究將來花落誰家，目前仍未確定，昨天我遇到他，談起本港目前門將吃香，怎能還未「埋埠」。「醉俠」對我「大隻廣」話：「現時就是留身有待市政答覆，因為日前市政局「大旗手」區彭年搵佢斟，大致已不成問題，加盟乙組市政是遲早而已。」

△加山前日在木盾賽與流浪經過一伕的拼搏，昨晨仍能即在維多利亞場展開晨操，這種「馬不停蹄的操練，可見「花拳綉腿朱永強對球員體力之重視，預料加山季初必有一番振作。

賴汝樞咁夠氣 家教甚嚴造成

△人仔細細的賴汝樞，最近在七人賽表現，使人刮目相看，就是有用不完的體力，足跡滿場飛，他球技大進步。原來是有一個秘密，昨據光華軍醫梁治鴻靜靜的對我說，賴仔的家教甚嚴，但兩個兄長賴汝仁及亞立，每次操練都留監視打，視察其急跑速度，所以有今日之成就。

李桂雄不睇夜場 晨操缺席大件事

△昨天我乘車返報社，剛遇見李桂雄，當時我以為佢去睇午夜場，桂雄連忙否認，且認為除非消防放假，否則對午夜場絕緣，但對我解釋原因，就是他住在黃竹坑，離市區太遠，雖然目前球季未開始，但晨操不能缺，因為他是職業球員，若果無端缺課，將來就大件事，以現在變了早睡早起。

李忠寶有好脚法 阿平讚佢有前途

△消防預備組中鋒李忠寶，被消防統帥睇啱，被派在乙隊打木盾賽，演出可圈可點，許為一員有前途之新秀，昨據「亞平」張子慧對我話，李忠寶有身材及脚法，將來定非池中物，原來他是名宿李鏡威之公子，可說是虎父無犬子。（廣）

暑期馬經

新市場班次有利 樂趣僅季初可爭

舊馬新評 馬士

新市場 七一年度馬，隸吳子林廐，高十五掌，栗色，雄性，八歲。上季出賽三次，未有上名紀錄。

此駒新馬期表現不弱，被許為值中上班次之馬，其後轉投吳廐，健康情況却趨惡化，非但體態日見消瘦，且一度有流鼻血鬧。兩季來上陣凡十次，最接近亦僅能走入殿席，由第四班下降至第七班。

新季內在此班中，能否打開勝利之門，當在健康問題，照理若能回復水準七八，走中距離路程，應予看高一線的。場地性能：黏軟尚可。

利博 七〇年度馬，隸蘇芬諾夫廐，高十五掌，黑色，雌性，七歲。上季出賽六次，獲頭馬兩次，得獎金二萬元正。

此駒以往演出虎頭蛇尾，賽事一經快放，五化郎亦難捱到，加之出閘反應亦欠敏捷，故參戰多年，戰績平平而已。踏入上季之後，非但較力有所增進，且馬房方面亦對此駒有進一步之認識，賽前多向執韁者提供留前鬥後戰術，結果在白禮棣胯下，跑出本身最佳水準，在六化郎大勝快樂少女四乘之多。而季末一伕，憑鄭棣池非常出色的留放，一里路亦有極精彩演出。來季在此班走短途，祇要狀態在水準中，即使速度所限，仍有走入冷腳機會的。場地性能：軟慢頗佳。

樂趣 六七年度馬，隸張學文廐，高十五掌，栗色，雌性，十歲。上季出戰四次，獲冠軍一次，獎金為一萬元正。

此駒年事已高，馬房亦非擅長保養之所，上年度能藉久休之利，在短途勝回一伕，實拜健康正常之賜。在第七班中，相信除季初首伕有點注意價值之外，已無重視必要了。場地性能：軟慢甚合。

領航燈 七〇年度馬，隸譚文居廐，高十五掌一，栗色，雄性，七歲。上季出賽五次，獲冠軍季席各一，得獎金一萬六千元。

此駒速度雖無過人之處，尚幸健康正常，演出水準相當可靠，狀態夠勇時，鮮見有脫節表現。所勝一伕，在上年度十二月底，由馬彼得執韁，十三駒角逐六化郎，因排得佳檔，起步貼欄領出，末段勁度仍足，力抗後追之長勝，以一乘之先報捷。

班次調整降第七班，相信在中距離路程上陣，仍能保持中堅位置，在對手稍弱的場合，值得優先考慮之。場地性能：擅跑軟慢。

1973年新馬典

第五班 霹靂金剛 THEBES 烙印號：F28

棗色 雄性 五歲 十五掌二 吳子林廐 馬主：鄭文英

血系：STAR AFFAIR（同：世伯、奢惑、新世紀、超級快馬）—QUIUIRA

……在澳洲出賽成績……

5—11—70	5F	出馬 15匹	名次 11	117磅	頭馬獎金	3,500元
14—11—70	5F	出馬 16匹	名次 16	112磅	頭馬獎金	2,800元
21—7—71	7F	出馬 15匹	名次 14	112磅	頭馬獎金	700元
12—2—72	6F	出馬 11匹	名次 8	120磅	頭馬獎金	170元
26—2—72	7F	出馬 4匹	名次 3	117磅	頭馬獎金	135元
（頭馬時速一分廿八秒四，負五馬位）						
15—3—72	5F	出馬 12匹	名次 11	116磅	頭馬獎金	150元
28—4—72	6F	出馬 7匹	名次 6	144磅	頭馬獎金	50元

……在港出賽成績……

場次	班別	路程	場地	磅位	騎師	出馬	時速	入圍馬
35	新	6F	黏	137	趙	13	1.18.4	根州童 大利市 女英雄
92	新	5F	好	137	趙	13	1.00.5	神山 揚偉擊 璽駒
182	B	6F	快	136	存	12	1.16.6	永恒之寶 大希望 金獎
241	B	5F	好	135	浩	10	1.01.7	捷達 從心所願 月擊

……評語……

毛色純淨，看相不差，但來港前戰績平凡，似非上駟。季內採緩進手法，無表現自不足為據，但即使完全成熟後，充其量站穩，此班而已。

場地性能：快地較佳。

未得獎金

勝利俠前竄力强 短途仍可先考慮

勝利俠係七三年馬之中短途速度最佳的第一匹馬，請看同日勝出頭馬之七三年新馬的另一組——拔都雄風與栗子餅力鬥到底，糾纏一番，然後跑出時間一分十八秒一。勝利俠則跑出一分十七秒二，總時間既快了九線，且擊敗之馬為婷婷及繁利。婷婷的短途速度值第一班，繁利則係值第一班之長途馬。勝利俠能用麥大衛快放領先到底而勝出，且有前速特別快之婷婷，老早跟貼，末段婷婷與力鬥，又曾在返同直路後署為在外檔越過，勝利俠却能反先，到終點時以一馬頸位獲勝，則顯然晉賓之超卓。

又勝利俠勝出之期為去年十二月九日，同日舊馬部份只有第一班跑一二三五公尺而已，勝出之的奇跑出時間為一分十六秒七，比勝利俠快五線而已。以第一班舊馬實力之高強而比新馬初出之勝利俠僅快五線，亦可見勝利俠短途實力之雄厚。

是為七三年馬，下季將五歲。此匹雄性棕色馬，來港時報稱高十五掌三。最初由摩加利優試，但由摩亞試跑時，在十月底試八百公尺已試出五十二秒四，頭段廿五秒四，已顯有前速。此後多數由告魯士操，除試出一千二百公尺時間由一分三十四秒二，操至一分廿七秒已算係最快之外，去年十一月下旬操過兩課一千六百公尺試出時間為二分零一秒及一分五十九秒一。十二月九日初次上陣出賽一二三五公尺之前試的三課，為八百公尺五十三秒一，一千二百公尺一分廿四秒及一分廿八秒。

出賽時却只由麥大衛上陣，告魯士因不出賽，而摩加利在此場出策同廐之繁利。如此分配騎師，則利於爆冷，結果勝利俠勝出，獨贏派彩達二百五十五元八角之鉅。

贏過一場之後，隔十天復課，曾操過兩課一千二百公尺，試出時間俱為一分卅三秒一。操至去年十二月廿七為止，以後未再露臉。

今年一月十三日編入第二班，但到馬季結束為止，未曾報名參加，更亦未曾在早課露臉，不出賽，故實在只出賽過一次，即贏馬的一次，便完一季。

編入第二班，論短途速度屬一級馬，只要無傷病，則在第二班出賽短途，可優先勝出。且望升上第一班仍有作為，尤其是跑一二三五公[illegible]更佳

四方八面 曹霸

吳廐得不償失 殿廐馬多拉倉

△李殿林馬房遷配七四年度新馬有十匹之多，其中之五十二號及九十五號且屬上乘之材，却失去銀子、皇家禮、必好彩、監寶。這四駒過去是鄧飛雲的基本坐騎，現在已經拉倉轉杜華馬房了。這亦意味到鄧仔與蘭尼同樣的與殿廐分手，但鄧仔將來是否會在杜廐中，騎回這四駒呢？則未聞有下文，如果真的沒有下文，便將轉入甘保頓或何國英的胯下。

△佐治摩亞馬房，現在相當擠擁，自五月賽事結束後而迄於今，獲得轉倉的馬，有第一、第二班的凱靈登、友誼第一、第三班的必得勝及有機會，第三班的大機會、杯渡、紫金，第四班的真助，第五班的真威、美洲鑽石、必定勝，第六班的佳音，第七班的路易之寶、飛渡。第八班東山公爵。（第三班早晨由摩轉蘇）

可是近期內，則聞說此廐之靚馬金多寶却轉去朱寶明馬房。得十五而失一，仍然大有所獲。這種的獲得，大足以鼓舞老摩的鬥志，難怪他老人家，立即叫摩仔，劉郎自英回港。

△吳子霖馬房雖然失去馬匹相當多，但却亦獲得第二班的新紀元、神駒，第三班的好威力，第七班的滿意，及第八班的威力。可惜仍然感到得不足以償失。但論馬匹之數字，則吳廐尚以六十二駒之衆，為養馬最多之一個馬房。蘇芬諾夫馬房祇有五十九匹。如此巴閉之佐治摩亞馬房也祇有五十三匹。尚且少過賓士馬房四匹。因為賓廐獲得七四年新馬特別多，為數是十三匹。獲他廐轉來的，則有飛艇、美輪、特快車、威標、大情人、黃石等，故陣容甚盛。

處處用心

武則天新傳

南宮博著

人們因女皇帝重立李哲爲太子而慶賀。這可能是由同情心出發的。但是，連女皇帝本身也有莫名其妙之感。不過，女皇帝又很機智，她運用了人心向新太子的機會，任命新太子爲河北道元帥，討伐突厥。並以狄仁傑爲副元帥，太子爲元帥是掛名的，並不出都城，實際負責的是狄仁傑。但人心傾向卻很有用，平時，募兵出戰，總應總是不熱烈，這一回，因太子掛帥，很快就募到五萬人。

女皇帝把吉頊調出了，派他爲監軍使——除了婉兒之外，沒有人知道女皇帝這樣做是疏遠吉頊。

此外，女皇帝又做了一宗人們所料不到的事：已故名將薛仁貴的兒子薛訥，祇官藍田縣令，女皇突然擢他爲左威衛將軍，安東道經略，隨軍出征，這是平昇了許多級。

當大軍出征時，女皇帝又破例，親自送狄仁傑。這又是人們所想像不到的。狄仁傑會被貶數次，又入過獄，但狄仁傑每次都能再起。

女皇帝在送行時，還伸手在狄仁傑背上拍了幾下。

人們所不了解的，上官婉兒明白——長久了，女皇帝暗中戀着狄仁傑，但由於朝廷體制，女皇克制了自己的欲望，女皇自守着，不以私生活擾及朝廷，女皇帝的情夫中，沒有一個是朝廷正派的官員。

——這樣的心情，除了婉兒之外，幾乎無人得知。

大軍出征之後，那位讓出太子之位的李旦，通過上官婉兒，向母親求一個名位。

李旦讓位之後，仍然住在東宮，他曾上表移居，但女皇帝對此不予重視，宮中的文書，因於李旦沒有新名義，祇得用皇儲二字，但內廷供給，發出的是兩份太子俸祿。這使李旦狼狽不堪，終於，在大事告一段落時，他請上官婉兒直接提出。

老去的女皇帝的性情很難捉摸，起初，她似是很喜歡傀儡樣的李旦，近年，她討厭他。不爲李旦安排職位，可能與討厭有關的。現在，婉兒爲之轉陳，女皇帝以兒子有勇氣請求而表示滿意，她敕命以李旦爲相王，領太子右衛率。同時召見了李旦，又召入太平公子和武三思，一起吃午飯。

——相王的相字，表示王爵的崇高，可是，太子右衛率的職位，祇是管東宮的兵仗儀衛，官階祇正四品上。讓位的太子，等於做了新太子的衛隊長，這也是使人不可解的。但女皇帝卻另有用心，東宮武力禁衛由李旦控制，等於代她控制了新太子，她老於事故，等處都佈棋落子，爲保護自己的安全而一步都不放鬆。㊇㊀

無晃侠王

八 侠王雄風

因此，他臉色一變再變之下，立即冷笑一聲道：「你能代表王法？」

江自強接道：「我雖然不能代表王法，卻有力量可以宰你……」

錦衣公子勃然變色道：「你想造反！」

江自強一個字一個字地，沉聲接道：「朱冲，別以爲你是藩王世子的身份，就可以發橫，我不妨老實告訴你，就是你父親在大街之上撞死了人，也得抵命。」

「放屁！」朱冲怒聲接道：「撞死人的是馬，馬是不懂人事的畜牲。」

江自強一點也不生氣，淡然一笑道：「難道騎馬的人也是畜牲，大街之上，怎可縱騎疾馳！」

這當兒，一串急驟蹄聲，急馳而來，使得那些因江自強的強行出頭，而又不自覺地、逐漸圍攏的閑人們，又紛紛退避。

來人一共是五騎，馬是俊馬，人是錦衣玉食的公子哥兒。

這行人馬，還沒馳近，已有人接過江自強的話錄道：「誰說大街之上不能馳馬？」

江自強揚聲接道：「我說的。」

那人冷笑道：「我已經在大街之上馳馬了，你又能怎樣？」

江自強道：「撞死人，照樣抵命！」

「放屁！」說話的是一馬當先的紫衣公子，五個人紛紛滾鞍下馬，那紫衣公子目睹現場情況，也顧不得再跟江自強鬥咀，卻是「咦」了一聲道：「殿下，這是怎麼回事呀？」

朱冲先是苦笑了一下，然後聳了聳肩道：「坐騎不慎，撞死了人……」

紫衣公子不等他說完，立即接道：「那有甚麼了不起的，賠他幾兩銀子就行啦！」

另一個黃衣公子笑道：「是啊！憑殿下這金枝玉葉的身份，撞死個把平民，算得了甚麼！」

最末的一個紅衣公子笑道：「殿下，快點打發她幾兩銀子就算了，高唐院來了新貨色，色藝雙絕，還是清倌人，走，殿下，今宵，小弟作東……」

對這班紈袴子弟的作風，遠雜在人叢中冷眼旁觀的朱棣，也禁不住直皺眉頭。

但江自強卻沉得住氣，只是咀唇微披，冷眼打量着新來的五位，默然不語。

朱冲苦笑道：「可是這位江公子，卻橫裡出頭，要我抵命。」

那五位同聲一「啊」，最先說話的紫衣公子目注江自強沉聲問道：「方才，那和我頂咀的是你？」

江自強點首漫應道：「不錯

大市唔好佳節亦難見人大快活

蘇素雜記

有做月餅會生意，阿黎係甩咗身，但有眼光，睇得到，我值得恭喜佢。大節流流，但做廣告，我睇一定好世界。我即刻恭維佢兩句話：「黎秋，你係得嘅，做生意咁醒目。我都聽人講，話今年嘅月餅會生意做死好多人，原因唔駛講就係百物騰貴，當然，做生意嘅嘢，水漲船高，不過呢的究竟係消費品，價錢起得太貴，可以食少一的；送禮方面，可免則免。所以報紙就話，明年度嘅月餅會生意，好多酒樓餅家都唔肯做，事關一年咁長，冇法子可以預算，物價到時又會起到幾多倍。」

點知講到做中秋節廣告，黎秋又猛咁搖頭。話：「今年唔做也鬼，中秋應節嘅嘢，生意唔駛講，就係登廣告嘅預算，都縮咗水。往年煙酒糖果廣告，張張報紙都見嘅，而今變咗體小而微，係咁意登多少。過咗中秋，俗語話齋一節淡三墟，到時我哋呢行唔知會點。」

其實今年嘅消費品生意，唔會樂觀，係人都睇到。原因一字叫淺，就係個股市唔得掂，無數股民做咗蟹，咪講話有錢駛，就算有得駛都冇心情大快活。㊀㊄㊀

這一回：最緊張之星爸

衆生相 千里眼

第二晚，緊張星爸又來到夜總會了，他聽到有人在談及他的女兒歌星，但，談些甚麼，他可沒法聽得。

就是這樣，他又緊張起來了，他担心別人對自己的女兒歌星沒有甚麼好評，爲了找尋答案，他決定走近這些人身邊去，聽一下他們到底談些甚麼？

一會兒，他的女兒歌星登台唱歌了。

星爸也就趁此機會，站在那些人的身邊，但，這時候，全場客滿，要揀個空下來的座位也沒有，星爸靈機一觸，惟有耍施詭計去打聽。

他俯下頭來，裝成要在地上拾些失落的東西，但，他俯身之後，那些人卻不說話了。

星爸十分失望，只好站起身來。

可是，他一站起來，人家就開口說話了，而且，說的還是關於他的女兒歌星的歌。

在這情形之下，星爸只好又把身子俯低。

不知是否燈光太暗之故，他的手向下一摸時，卻摸着一個女人的大腿。

「嘻！」那女人大聲叫道：「非禮呀！」

這一叫，當堂叫得全場哄動不已，而燈光也在這時候亮了起來。

李老先生十分狼狽了，他只好說一句：「那是無意的。」叫那女人不要誤會。

那女人定睛一看，哦了一聲，說道：「他就是女歌星的爸爸呀！」

這番話，更使李老先生大感不安了，所有的人都集中視綫在他身上，對他投以驚訝之神色。

李老先生急忙轉身飛奔而遁了。

女兒歌星在台上，也看得清楚，聽得清楚，急得哭了下台。連歌也不再唱得下去。

事情一經傳開，大家都引爲笑談，認爲李老先生之緊張，眞是太過份。

這次，李老先生之緊張，是關心觀衆的反應問題，倒算是罕見之事了。

㊂・這一回完。

轉一個彎，搵積師樓

我問曰：「酒樓裝修，佢地點可以去攪事？」

陳仔曰：「你唔知矣，酒樓裝修，先要攞一張積去俾佢地批准，一定要批准咗之後，方才可以動工者也。但地當然批准，因爲事先已經有默契矣，但地先來睇過，方才裝修。但係你知喇，香港地，地方甚少，因此要盡量利用，比如佢在廚房裝幾個洗碗盆，就話唔得。裝好咗亦要拆。樓梯之廚房門拆咗，以便出入，又話唔得。總之，呢樣又唔得，個樣又唔得。我問你，攞銀紙出來做生意，遇到如此之事，你怕唔怕煩？因此，唯一之辦法，對付佢地，就係話唔做。倘若唔做呢一行，佢地就怕你。否則佢地隨時可以攪你，攪到你冇法子做生意爲止。比如做建築公司，即俾人地搵笨，不論送乜野上去，積壓你一年半載，建築公司買地起樓，或者起好樓等驗樓等，佢地已經使咗好多錢，只係俾利息已經不得了，倘若要等一年半載，則蝕翻矣，因此佢地寧願分一的利息俾佢地，以省得麻煩。好多大公司都係咁做者。然而除非你以後唔做呢一行，否則你就冇法子可以整古佢。酒樓行業，亦係一樣。其實行行生意都係一樣，甚至乎小販亦係如此，今日你唔做小販，你就唔怕人地攪你，話要鏟野拉。倘若眞係要拉之時我問你，倘若你亦係做小販呢一行，則有乜嘢辦法可以避免？唯一之辦法就係點？我唔駛講明也。」

我曰：「個問題酒樓裝修咗之後，既然佢話對積，又話要告，此乃撞正來做也，有乜錯。」

陳仔曰：「表面上睇起來係撞正來做，而事實上並非如此。佢後來數個酒樓事頭一條路，曰：『倘若你要我地批准你，亦可以考慮，不過你要先改積。』」

我曰：「改積易事也，搵一間積師樓改一改，呈上去就得。」

陳仔笑曰：「有咁易做生意，就唔駛頭痛矣。本來搵積師機改積，亦不過幾千銀之事，賠錢送敗，亦冇法子，鬼叫你自己唔依佢個一張圖積，裝多咗幾個洗碗盆咩。但係將一張圖積一張圖積上去，必定唔批准你者。個一張圖積，要經過好多人手部門睇過也，於是乎重新來過，個個人都來睇吓，有人彈個一道。但係佢地個班人好精者，佢地提出曰：『好容易嗜，你間酒樓裝修咗雖然話有問題，不過只要改一改張圖積就可以解決，你去搵黃某某積師樓，佢就可以帮你攪掂，而且好快。黃某某積師好犇得住者，有話唔得者也，而且佢可以同你做得快。』」

我曰：「既然咁點解唔去搵個一間積師樓？」陳仔曰：「有咁簡單咩，積師樓個一張單，本來五千，可能變成四萬。」

場面熱鬧

打仔雄 盈父

體育會開幕的那一天，場面十分熱鬧，蒙夢蓉他邀請的嘉賓，在介紹打仔雄跟他們認識的時候，都是有名堂的人。的確可以說得上冠蓋雲集。

在李標和一班弟兄小心戒備之下，沒有甚麼意外事件發生。他們心目中的敵人「金蒼蠅」也沒有出現。

酒會算是很成功了，當日報名參加體育會會員的，就有百多人。

蒙夢高興的說：「雄兄弟，你要得，你看你的號召力多厲害，祇一天的功夫，就收到百多位弟子，假以時日，發展成千人的隊伍，可以預見。」

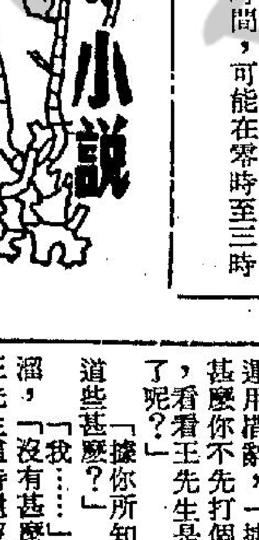
「都是大哥的栽培。總之心照不宣，大哥有用得着小弟的地方，赴湯蹈火，在所不辭！」打仔雄由衷的說。

「雄兄弟，不要說這樣的話，」蒙夢顯然很高興：「我不是一開始就說過，我幫忙你，完全沒有條件的。」

「大哥的性子就是這樣」馬天生接口說：「他對世俗人說的恩怨，看得很淡。」

正在這時，有個人走過來。㊃㊇

小說



士巴拿 白湜

九、探長另有高見

朱探長說：「就目前一般表面事實而言，陶大金固然犯有殺人嫌疑，但無人目擊他的行兇。何況，疑兇這樣子容易就落網，反而覺得不大可信。」

趙探員聽不出道理來。祇是唯唯諾諾。

朱探長繼續向趙、周兩探員解釋說：「何天輝恰好在陶大金破窗入室在辦公檯上找尋莫司理的電話號碼的時候，便發現他有殺人行動，事情眞有這樣子簡單和巧合嗎？」

周探員摸着下巴，笑對朱探長說：「你對本案，必是另有見地了。」

「張天輝先行殺死巫友，然後把屍體移到修車場裡陶大金平時睡宿的破車角落去，難道沒有可能嗎？之後，又暗躲在辦事處內，等候陶大金回來。張天輝當然早已料到陶大金一看到破車前的屍體後，必會走到辦事處搖電話通知莫老闆。現在果然不出他所料。所以當他撬開窗門，開燈找尋莫老闆住宅電話號碼的時候，便被張天輝衝出，指他有殺人嫌疑了。」

周探員聽到這番推測，知道探長深思熟慮，確是高人一等。於是，走近探長耳邊說：「探長用意，我已明白。現在不妨先把陶大金作爲嫌疑犯扣留起來。暫時讓張天輝置身事外，張天輝必以爲彼不見疑，在行動上就不難露出破綻來。」

「我們應該這樣子去處理，」朱探長點頭低聲說。

各人商討完畢。便請推法官執行職務。他循例檢視屍體一遍，便對朱探長說：「死者頭部受重傷致死，似是被人用笨重的鐵器擊中要害。斷氣時間，可能在零時至三時之間。」

彩色機壽命五年

通天跑街

我不厭其詳地解釋道：「怡麗公司租賃辦法最爲乾淨利落，廿二吋彩色機每月租金九十八元，廿六吋則一百一十元，不必付首期，但租用期至少一年，不足一年而退機，也需由租戶付足一年租金。不過租到一年後，租金逐年遞減每月五元，比如你租用廿二吋的，第一年每月租金九十八元，第二年爲九十三元，第三年爲八十八元，第四年八十三元，到第五年，每月租金爲七十八元，以後一直固定這個租值按月繳付了。」

蘇綠聽得入神，插咀道：「香港貨地方，租值祇有不斷上升，不論住宅或商業樓宇，租得愈久愈貴，但彩色機則相反，租得愈久愈平，倒也新鮮。」

「彩色機與艷麗女人一樣，愈潤愈貴也，當青春少艾時，有人願以千金博取一笑，但到人老珠黃，免費亦無人問津了，彩色機在簇新出籠時，七彩繽紛，鮮艷無比，以後逐年顏色褪淡，與日俱增，所以租金也逐年遞減了。」

「倒底一部彩色機的正常壽命有多少年？」蘇綠提問道。

「據電視廠供應資料有云：一枚彩色顯像管正常使用期限有七千小時，但其中亦有不幸在英年夭折或提前衰老等情，不過佔數微不足道，如果購中這等短命貨，機會等於中了小搖彩一樣。」

蘇綠引起興趣，問道：「七千小時並非十分悠久的時間，比如我每天平均收看四小時，那末，有幾年好看？」

我據經引典地答道：「所謂七千小時使用期，乃係電子管廠所規定一枚顯像管的正常工作期限，並不意味超過七千小時後就立刻壽終正寢，所以超時同樣能夠工作，不過色澤顯露灰暗老態，愈久愈差而已，如你所說，比如每天收看四小時，計算起來，足有五年咁耐，一部彩色機，正常地睇五年，已經值回票價有餘啦，現在你何況又是採取租賃方式，彩色機損壞與衰老，你可以淵佬懶理，均由租賃公司負責攪掂也。」蘇綠擇偶有些胡塗，但對經濟開支，卻有精明的一面，她拿起原子筆，在紙上加減乘除一番，然後說道：「每月租金九十八元，以後每年遞減五元，但小數怕長計，租用五年，足足付出租金爲數達五千二百八十元了。」㊀〇㊀

愈發不肯放鬆

魂斷七絃琴

「麗思，」甘世永道時說：「現在纔是黃昏的開始，你打算這樣早就回酒店睡覺去嗎？」

「可是，」麗思打了個呵欠，說道：「王一新在等着我呢。」

甘世永眨了眨眼，不知道心裡在想些甚麼，忽然說道：「麗思，我倒有一個提議。」

「甚麼提議？」她皺了皺眉，「你的意思是特別多的。」

「因爲……」他在小心地運用措辭，「據我所知……得甚麼你不先打個電話回酒店去看看王先生是不是已經回來了呢？」

「據你所知，你說，你知道些甚麼？」

「我……」甘世永眼珠一溜，「沒有甚麼，總之，我猜王先生這時還沒有回到酒店裡。」

「你告訴我，你這樣說是甚麼意思？」麗思覺得他的說話充滿了詭秘，就愈發不肯放鬆下來，她卻不知道，這正好墮進了他預先安排的陷阱中。

「究竟有些甚麼瞞着我？」她仍然釘着問。

「沒有，我不過隨便說說，」他仍然在以退爲進。

「你不坦白告訴我，我以後不再和你見面！」她咬着牙齒恨恨地說。

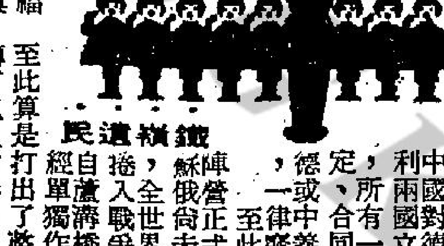
「這又何必……」甘世永臉上故作爲難之色，頓了一頓，終於說道：「好吧，我就告訴你，據我所知，王先生今天是昨天跟丁蕊約會，你記得嗎？就是和我們在一起的女明星……所以，我才想到他不會太早回到酒店去！」

「……」這個說法，眞有點出乎麗思的意外。不過從表情看，這話的實在是信而有徵，因爲，當她今早說要和他一起赴高涉演的約會時，他卻是懶洋洋地，似乎毫不感到興趣，最後，反而情願單獨一個人，說是去找朋友聊天，想想看，如果不是心中另外有事情，在平時，他會這個樣子嗎？

可是她是一個倔強的人，不願意讓人家知道看破了她的心事。他愈是這樣說，她愈是堅持要走，結果，甘世永依順了她，把她送到酒店裡來，但也送到樓下爲止，目送着她乘升降機上樓到客房去。

麗思回到酒店後不久，就接到了一個電話。㊆㊅

日月重光



鐵積道民

第一回：惡運將臨 狂人專國政 曙光初現 良使走帽韋

羅斯福總統立時召集參衆兩院議員開會，十二月九日宣佈對日本宣戰，參衆兩院議員都知道了珍珠港被炸的慘狀，除去一個女議員蘭克投了反對票，其餘一致通過對日本宣戰。

英國，得到珍珠港被炸消息後，立時與日本宣戰，是同盟國第一個與日本宣戰的國家，比起中美都早了一天，十二月八日與日本宣戰的國家有加拿大、澳洲、荷蘭、戴高樂領導的自由法國、海地、薩爾瓦多、洪都拉斯、希臘、尼加拉瓜、。十二月九日與日本宣戰的國家有美國、比利時、南非、巴拿馬、古巴、紐西蘭、智利。

中國政府十二月九日發佈與日本宣戰書：「日本軍閥夙以征服亞洲，獨霸太平洋爲其國策，數年以來，中國不顧一切犧牲，繼續抗戰，其目的不僅在以保衛中國之獨立生存，實欲打破日本之侵略野心，維護國際公法，正義及人類福利與世界和平，此中國政府屢經聲明者。

中國爲酷愛和平之民族，過去四年餘之神聖抗戰，原期侵略者於日本之於遭受實際之懲創後，終能反省。在此時期，各友邦亦極端忍耐，冀其悔禍，俾全太平洋之和平，得以維持。不料殘暴成性之日本，執迷不悟，且更悍然向我英美諸友邦開釁，擴大其戰爭侵略行動，甘爲破壞全人類和平與正義之戎首，逞其侵略無厭之野心，舉凡尊重信義之國家，咸屬忍無可忍。茲特正式對日宣戰，昭告中外，所有一切條約協定合同，有涉及中日間之關係者，一律廢止。」

同日中國又向德、意發佈宣戰書：「自去年九月德意志義大利與日本訂立三國同盟以來，同惡共濟，顯已成一侵略集團。德、義兩國始則承認偽滿，繼則承認南京偽組織，中國政府業經正式宣佈與該兩國斷絕外交關係。最近德、義與日本竟擴大侵略行動，破壞全太平洋之和平，此實爲國際正義之蟊賊，人類文明之公敵，中國政府與人民礙難再予容忍。茲正式宣佈，自中華民國三十年十二月九日午夜十二時起，中國對德意志義大利兩國立於戰爭地位，所有一切條約、協定、合同，有涉及中德或中義間之關係者，一律廢止。」

至此，世界兩大陣營正式分開，除去蘇俄尚未與日本宣戰，全世界重要國家皆捲入戰爭漩渦，中國自蘆溝橋事變起，已經單獨作戰四年半，至此算是打出了整個大戰，扭轉了孤立的形勢。

日本在未與美國作戰前，德國方面一力慫恿，及至日本眞的偷襲珍珠港之後，德國反而遲疑不肯對美宣戰，比起邱吉爾搶在美國前面與日本宣戰，希特勒實在沒有邱吉爾夠朋友，但日本已經闖下了大禍，不得不掉轉頭去求德、意兩國對美宣戰，德國同義大利迫於形勢，終於對美宣戰，在德國控制下的各國政府，也隨德義之後向中英美各國發出了宣戰書。㊁〇

電視播音節目

香港電台
五・〇〇 交通情況報導
五・三〇 兒童節目
六・〇〇 粵語新聞
六・三〇 時代曲
七・〇〇 逍遙世界
七・三〇 時事實錄
八・〇〇 香江夜話
八・三〇 本港新聞
八・四五 夜夜此時聽
九・〇〇 世界名曲
十・〇〇 轉播倫敦新聞
十・三〇 古琴研究
十一・〇〇 不堪回首幾多同之「青春誤」
十一・三〇 時代曲
十二・〇〇 粵語新聞

商業第一台
五・〇〇 粵曲
五・四五 英語講座
六・〇〇 港九時事
社會小說「巫」

商業第二台
七・〇〇 新聞簡報
七・三〇 「今古奇談」
八・〇〇 十八樓C座
八・四五 天羅地網
九・〇〇 時代曲
九・三〇 綜合性節目「東西南北」
十・〇〇 秋夜夜話
十一・〇〇 新聞報告
十二・〇〇 懷想曲
四・〇〇 年青人時間
六・〇〇 新聞簡報
七・〇〇 股市行情報導

時
八・〇〇 英語初階
八・三〇 大衆國語
九・〇〇 中秋之夜
十一・〇〇 新聞簡報
十一・三〇 忘憂曲
臚的電視
五・〇〇 小小樂園
五・三〇 樂苑新聲
六・〇〇 無敵飛艇
六・三〇 神槍獨行俠
七・〇〇 世界新聞及天氣報告
股市行情報導

無綫電視翡翠台
八・一五 （花好月圓中秋節特備節目）「月娟花嫣」
九・三〇 靚的電視劇「月光溪之戀」
十・〇〇 今日新聞摘要
十・一五 觀點與角度
十・三〇 麗歌晚唱
十一・〇〇 粵語長片「神出鬼沒」
一・一〇 最後新聞
五・〇〇 新聞簡報
五・四五 七彩「超人」
七・〇〇 粵語長片
七・三〇 翡翠劇場
八・〇〇 閩及天氣報新導
八・三五 觀點與角度
七彩「白衣天使」片集
九・二五 七彩「聯邦密探隊」片集
港聞摘要
歡樂今宵
十一・二五 最後新聞報導
七彩「超人」片

金門・寶聲：最後今天 片約關係 金門五場・寶聲四場 任仙寶戲 帝女花 任姐下月班都還帝花 姐起・係演女：當然係任姐心肝戲劇 寶聲今天五點半：霸海雙龍 明天兩院 踏拳震九洲

翡翠・娛樂・荷李活・金黃洲亞：最後今天 追得創愛 只映四場 翡翠荷李活加午夜場 草結橋拜八十相逢台會墳 重樓化蝶 梁山伯與祝英台 李翰祥 導演 今晚九點半十一點 慶中秋賀獻映 黃飛鴻

新都 H773496：今天五場獻映 百分百全由笑至尾 捧腹大笑 傻瓜大鬧西班牙 一千零一笑 新鮮滑稽 老幼咸宜 歡迎 明早場天王拳×下期獨行神鎗俠

明珠・倫敦：慶賀中秋 兩院五場獻映 死得離奇 亡得古怪 遊龍淺水 戲弄好友 卡士大！佈局好！劇情妙！氣氛緊！ THE LAST OF SHEILA 七絕 雨院午夜場映：黃飛鴻

紐約・大華・全冠 K-935597 K-847115 H-768721：今第二週五場請早 歐洲公司香艷風趣經典巨片 蘭杜布山卡 巴拉叙主演・巴寶 七彩闊幕 兒童不宜 搵底春 風流情種變成監料奇眼頭出窮 太笑新奇變鏡不送 金冠明早場騙術奇談。甄珍

港九彩虹聯合廣告

京都・文華：第二週！十二點半・兩點半・五點・七點四・九點半八點 美國中央情報局驚人事件！ 阿倫狄龍 畢・蘭加士打 保羅・史高菲 龍虎霸王天 米高溫納導演巨作聯美皇牌 文華今晚午夜場：王羽英雄本色

東城・域多利・國華：今天六場 全綫加午夜場 轟動世界影壇巨構 慕尼黑世運會 VISIONS OF EIGHT 域多利・明早十點半：鴻運當頭

皇都・麗聲・皇后：最後五場 美高不悔傑作藝文戲寶 藍橋魂斷 羅拔泰萊 慧雲李 攜手主演 皇都最後五場 帝女花 七彩粵語巨片 明天全五場獻映 踏拳震九州

豪華・快樂：第二週！十二點半・兩點半・五點・七點四・九點半八點 龍虎霸王天 阿倫狄龍 畢・蘭加士打 保羅・史高菲 今午夜場豪快：金燕子女俠王驚動 晚夜：華爪飛 樂羽天地

麗都・麗華・民樂・北河・恒星・太安・英華：今天全綫五場獻映 文藝出品驚世駭俗愛情巨片 唐寶雲 湯蘭花 柯俊雄 李湘 江明 王戎 小寶山 葛香亭 萬重 主演 楚原 導演 煙雨斜陽 愛像雨時來模糊 愛情像斜陽美短暫 七彩闊幕 今晚午夜場：鬼馬小淘氣 公餘場：北河開場 安探長 太正加黑神 金明 民眾皇金 聖夜 華車 麗色 英雄 有借 級

新舞台・國都・聯邦 K862123 H713619 K719314：今只天七五映彩場 桃李滿門 明早場：野姑娘 明天首映 九洲踏拳震 今天五首映七彩 煙雨斜陽 明早場：宋宮秘史 今晚午夜場 鬼馬小淘氣 今天兩彩七語粵 火燒紅蓮寺 十四年 任劍輝・芳艷芬 明早場：風那來從裡 今點半五 辣手 殺人王

總統・華盛頓：今天六場 全綫加午夜場 國際導演八大怪傑結晶 慕尼黑世運會 VISIONS OF EIGHT 各報影評讚不同凡響

海運・京華：每天五場 加開十二點半 特藝七彩 六歲天神童 麥斯勁・大衛 德敵：丹尼田馬 一鳴驚人 傑作 小頑童裏逃死生！ 從頭到尾 緊張 驚濤駭浪！ 與小英雄大刺客先後輝映 明早京華十點半美俠 十一點半 午夜場 獨行勇人 關點海運：鬼京華 鐘門機 俠！

油蔴地 K849612：今天最後 任劍輝 芳艷芬 同主演 七彩歌唱巨片 梁祝恨史 明天踏拳震九洲

國寶 K208917：祇映今天 大成公司戲寶 王寶釧 芳艷芬 任劍輝 下期 人吃人

新華・百樂 H-702412 K-941462：滿！第三週映 中秋早場請五 時間 12.30 2.30 5.20 7.30 9.40 和狄尼十年級實 五週超大獻 路斯 羅利 發行 主演・芝絲白麗・大衛湯遜 鬼馬飛天床 咸老宜幼 無神比奇 跳睡舞衣 打大波象 成鐵軍甲 兩院午夜場：鬼馬小淘氣

東方・凱聲 k816656 H724907：每天五場 倫亞司公萬元巨片 十二點四 兩點半 五點三 七點半 九點九 奧莉花荷茜 主演 新世外桃源 七彩闊幕 風清場偉電影盛最全 欣賞 推檢大面新格藩 合家

樂聲・新聲：今天五場盛大映 洲立公司又一緊張驚險諜門巨片 史提芬 杯蘭 麥倫 麗 謝金 米 富 合演 英群海諜 峯迴路轉！軟硬俱全！ 神秘電影 今午場特別介紹 夜映 艷片 香

最近有一對在港島住的夫妻，去九龍一個新區探望朋友，在他們來說是不去一次不好意思的事情，因此又車又船過海，到了九

東華三院爲發展各項服務及興建校舍，將於本月十六日及十七日，一連兩晚在香港大會堂音樂廳公演占裝歷史話劇「英烈傳」籌款。因爲東華三院有董事局的設立，並設主席及總理多人。東華醫院的創建主席爲梁雲漢，至於其他社會名流如鄧鑒、羅文錦、何啓、周壽臣、高福申、傾成坤、羅旭龢等，均在太平洋戰爭

比不上那種到過月球的信封，但卻利用過火箭發射送出去，可以說是異曲同工吧！

工商晚報

廉特價 漏水 岑偉發 東方美容整形

良家婦女出入新區提心吊胆

（特稿）

最近有一對在港島住的夫妻，去九龍一個新區探望朋友，因此又車又船過海，到了九龍的黃大仙新區，下車去找一座大廈時，就被飛仔出污言辱罵，是針對那個女人的，這對夫妻知道香港是個臭飛世界，惡人當道，自然不敢作聲，當作聽唔見，急腳找到那個朋友，坐下來喘息未定，提起剛才那些兇神惡煞的飛仔。

那個朋友說，這還是好的，如果是入黑之後，可能上前動手。在黃大仙新區，不少居民是害怕這些事情的，特別是女人，最近發生過廁所女人被姦的事件，提到入公共浴室就驚，黃大仙及東頭新區的居民，都有此感。據這個地方的居民說，警察及房屋司部門都沒有提供足夠的安全措施，使新區的公共廁所及浴室，變爲一個最不安全而又必要去的地方。

今年以來，據警方的紀錄是在東頭與黃大仙新區，發生過七次強姦案件，去年十宗報導的強姦案件，至於被非禮及沒有去報案的，據說有許多宗，因爲受害人怕麻煩，無大損傷就作罷論，又益咗飛仔一次，這是典型的新區寫照。

不少人就不許女兒出街，一方面有些住戶把木棒及利刀準備好，倘若遇到打劫及強姦，決定執起武器反抗。這是一個新區居住女子透露的。另一個男子說，那兒的少年歹徒是從另一座新區大廈走過來肆虐的，他們希望能派多些警察巡邏及調查飛仔在新區的活動，加以撲滅。

新區的浴室，是居民的陷阱，因爲公共浴室大家可以隨便進去，沒有下鎖的，有一個男子表示祇許女兒入地下的那個公共浴室，那兒的人比較多些進出，飛仔不致太放肆，進入公共浴室姦污女人。

但是問及一些與管理有關的人，他們又表示每一座公共浴室都是安裝實心門的，而且都有門的，去年十月以來，浴室及廁所都有了改善安全的步驟。有人說祇是居民的疏忽，自己入去之後，沒有正確地把門閂好，致爲色狼所乘，不過話分兩頭說，事實上屬於公物，就常被人破壞，閂不到門，也不是一件奇事。而浴室及廁所都是公用的，要是由居民自己下鎖，是一件行不通的事。

但在新區負責管理的人，則堅認保護新區安全，是警察的事，他們祇做改善居住環境，現在新落成的新區大廈，是完全獨立廁所廚房的，其他設備如水喉也是分伙的，情形就好得多。

警方據說對於若干新區亦特別注意，以上述的黃大仙及東頭新區而言，已經加緊巡邏。這包括出動穿制服的警員，及便衣警員，及警察戰術部隊，隨時出動巡邏。但是這些新區，成個城市咁多人，治安的確是不容易解決的。

黃大仙警區轄人口約六十萬，大部份係以前從慈雲山，樂富等地遷來的，其中九萬五千人是住在新區黃大仙，啓明，沙田坳等新區。人口多就複雜不容易兼顧，住若干新區是相當可怕的。

．小兵．

人之患 隨筆

疾齋常

官小「慘狀」

開課後不久，一位在官小任教的舊學生過訪，說出不少官小今年「慘狀」，特誌之以作列位納稅人之參攷。

由於種種原因，年來官小學生奇少，引致大量縮班已經是人所共知的事實。教署當局今年將七所官小改爲全日制，並指出全日制的好處。其實，說句不大客氣的話，全日制比半日制好，何用解釋？不過一向因爲學位不足，無法舉辦，如今則是空額甚多，因利乘便，改爲全日制而已。

但是，改爲全日制之後，官小今年的情況是否有所改進呢？據這位舊學生說，情形仍然甚不樂觀。

以去年已改爲全日制的灣仔區某小學而言，該校本可容納十二班，應有學生五百人，但今年開課，僅得七班，人數不足三百。今年起改制爲全日制的西區某校，則亦只得十班，人數約四百人，而該校本來卻是大型廿四個課室可容納學生一千人以上的。

全日制的學校人數仍然不多，分爲上下午班的就更慘不堪言。大部份標準型（廿四間課室的）官小，通常只有七八班學生。香港區現象固然「慘慘」，今年聽說連九龍方面也開始有了這種怪象，連新區、廉租屋區的官小也出現大量空額，有許多所官小根本一年級只收得新生數名，結果無法開辦。

爲什麼官小會出現這麼多的空額？原因很多，老朽以前也曾在本欄多次報導。政府也不是不設法，今年官中中一學位即已特別保留了百分之廿五給官小學生，但顯然起不了多大的作用。

由於縮班，也直接引起了不少人事上的調動，不少教師被調到中學去了，有些且被調到新界各校去，被調者自然叫苦連天，但格於這是命令，無法不服從，但心中那份不快，顯然是溢於言表的。

仍在小學任教的小學教師，情緒似乎也不大好。昔日是千千百百的學生，嘻哈歡笑之聲充滿全校，一片朝氣，好不熱鬧。如今呢，偌大的校舍，卻往往只得小貓三隻四隻，「水靜河飛」，有如禪堂寺院，或是修道院一般。四十五人的課室，只得一半學生，作業是批改少了，但是氣氛卻確是差勁！

事實擺在眼前，官小的前景是令人擔心的。空置的課室行見愈來愈多，即使改爲全日制，看來也無濟於事。課室荒棄，教師的情緒也似乎受到了影響。而每年官少所耗公帑頗巨，因此，有關當局，也許應該立即採取適當的行動而不能再拖延了！

火箭漫談

集郵談薈

筆者在童年時代，曾多次隨家人到在港島西部的遊樂場太白樓看燒煙火（又名煙花），最熱鬧的場面都是在中秋節的晚上，我最愛看向高空發射的火箭，正想不到在後來，從郵票上也可以看到燒煙花的景色，最近出的有馬來西亞在本年八月三十一日發售紀念馬來西亞國建立十週年的郵票三種，圖印有馬來西亞國旗及國花，又有放射到空間的煙花。

火藥乃由我國最早發明的，用來做武器或賞樂的火箭也是由我國發明的，進一步用火做推動力的原理也出自我國，英屬亞森松島（在南大西洋）在一九七一年所出的普通郵票，圖案分別介紹出人類征服太空的過程，其中票面值最低的郵票，圖案描繪一個中國古代軍人在發射火箭，在票上有印英文「早期的中國火箭，公元一二三二年」（見圖）。查這年乃我國南宋紹定五年壬辰，宋太祖的十世孫宋理宗在位，從而可知外國人認定火箭乃中國發明的。

月到中秋分外明，當人類登陸月球之後，使我想到那些曾踏足在月球表面上的太空人確是夠威，祇有他們能夠指着月亮說：「我曾經到過那處！」但他們的成功是全靠科學家發明的太空船，更藉着新型的大火箭發射，對此，德國火箭專家溫布朗有最大的功績，在第二次世界大戰期中，溫布朗跟多個德國科學家曾爲希特拉製出具有大破毀性的武器Ｖ２火箭。

在歐洲的戰爭快結束時，他們奔向美軍方面，連同有三百多箱的Ｖ２火箭與零件，當史達林聽到這個消息時，勃然大怒，他說：「這是絕不能容忍，我們擊敗了納粹的軍隊，我們佔領了柏林，又佔領了佩尼茂地（Ｖ２火箭的製造地點），但是美國人倒得到製造火箭的專家！」隨後蘇聯雖也在德佔領區羅致所剩下的製造火箭人才，但他們遠不及溫布朗的一行人等，溫布朗到了美國，他不遺餘力爲美國太空總署工作，但功成身退，在集郵方面也可看見他的造像，阿拉伯酋長國拉斯阿爾基瑪所出紀念美國太空船太陽神十一號探月的郵票，圖案有載美國故總統約翰甘酒迪遺像（他有先見，認爲美國人必能到達月球，就進行策劃探月飛行的計劃），下爲溫布朗肖像，側有在發射後的火箭，升空時的情形。（見圖）。

在十五世紀初期，英人孔格雷夫最先發明類似炮彈的火箭，內藏炸藥，作爲戰爭上的破壞工具，直到在本世紀的二十年代，美國克拉克大學教授葛得德博士開始研究用火箭內部的爆炸力爲推進工作，繼續上升，達於地球之引力圈外，他埋頭研究，費了不少時間與金錢，雖然未達目的，但繼續下去，並不灰心，他在一九四五年八月逝世，當他在生時曾受到很多人的譏諷，但在他死後十五年，美國史密夫科學院追獎給他一面最榮譽的蘭利獎章，更稱他做「美國火箭之父」。美國郵局曾出紀念他的航空郵票，圖載葛得德博士遺像與在升空的火箭（見圖）。

到月球探險回來的太空人，其中有帶返曾跟他們同到過月球的信封，更有在封上簽字。這曾引起一大場風波，但那些信封早已落在有些集郵家的手上，他們付出很高價買到，筆者尚無機會得到，但收藏有一個頗有趣味的信封，乃在一九三五年八月十日從澳洲東岸外的富拉沙島用火箭發射到離開岸上頗遠的擋毀爛船馬希諾上，在封上貼有一枚三角型的郵票，印有上述的船與在空中的火箭與紀念字樣和日期，又蓋有一個用紫色油墨的印章，刻有澳洲地圖形，有指出富拉沙島的位置，又有火箭模型，印有英文，意爲「由昆士蘭航空郵件收集會保証眞品，一九三五年八月十一日」。這個信封雖比不上那種到過月球的信封，但卻利用過火箭發射送出去，可以說是異曲同工吧！

東華三院一〇三年

東華三院爲發展各項服務及興建校舍，將於本月十六日及十七日，一連兩晚在香港大會堂音樂廳公演古裝歷史話劇「英烈傳」籌欵。因爲東華三院爲一醫務和教育慈善機構，經費支出浩大，故此類性質的籌欵，每年內總會舉行不止一次。

熱心慈善事業的市民，由於既可娛樂，又能行善，所以每次的籌欵義演，成績都非常可觀。

東華三院創辦至今，已歷一百零三年的歲月。東華三院的前身爲東華醫院，創設於一八七零年，稍後，廣華醫院於一九一一年成立，東華東院則於一九二九年落成。

到了一九三一年，三院統一辦理，稱爲三院；以醫、救、教、生、葬爲五大任務，百餘年來，三院歷經擴充改建，面目亦不斷更新。

東華三院的創辦，說來亦有一段「趣事」。原因是百餘年前的本港華籍居民絕不信任西醫，雖然身罹重病亦不肯到政府醫院求診西醫，有不少人甚至寧死亦不願入政府醫院，當日一些華籍紳商有見及此，乃倡議組織慈善醫院，並獲得港府撥出地皮捐贈「洋銀」一萬五千元，於是第一間慈善醫院——東華醫院便正式興建。

查位於普仁街東華醫院之現址，在百餘年前本爲一亂葬崗，墳穴櫛比，及至東華醫院興建，以後，該處的墳穴便全部被移往西環牛房義地的義塚安葬。

當時，港府並指定東華醫院的經費應由公衆捐輸，因此，該院乃有董事局的設立，並設主席及總理多人。

東華醫院的創建主席爲梁雲漢，至於其他社會名流如鄧鑒堅、羅文錦、何啓、周竣年、高福申、顏成坤、羅顯勝等，均在太平洋戰爭前已出任主席或總理，對造福貧病方面既出錢，又出力。

東華醫院成立初期，亦以中醫診視病人爲主。爲適應華籍居民的習俗及需要，當局亦並無強迫該院設立西醫診症。一八九四年本港發生流行疫症，東華醫院的中醫不勝負荷，於是開始增設西醫，但亦只限由華人西醫駐診。經過數十年後，卻已時移世易，目前在東華三院負起主要醫療任務的已非西醫莫屬，中醫部門則僅佔甚小部份的活動而已。

一九二八年，東華醫院開始創設護士訓練學校，並聘請義務教授，由蔣法賢醫生義務担任教授「護理學」凡十年。到了目前，三院的護士訓練制度已更趨完善了。

在中共佔領大陸以前，三院的慈善工作且遍及大陸各地，其中尤以恤災工作最有成績。

今天，東華三院的醫療設備已頗爲完善，東華醫院已專門收容急症病人，對救死扶傷貢獻甚大。事實上，東華三院除了管理三院、黃大仙護理院、大口環撩養院以外，還辦有多家小學和兩間中學，一間職業訓練學校，在西貢大網仔並設有青年中心，對社會服務貢獻至大。

．易風．

心語

看電影

據心理學家分析：「以看電影來打發時光的人，亦即是特別愛看電影的人，他們是心靈空虛和寂寞無聊的人，以看電影來逃避現實。」

在前輩作家的文章中，亦曾看過和上述意見相同的文章。

本人非常愛看電影，除了悲劇、大賽車、黃梅調之戲外，差不多什麼都看（當然，戲名和宣傳上介紹內容是太鹹濕的話，也不好意思去看）。

現在自己細細分析，過去是有借看電影來逃避現實的潛意識。因爲很多時候我是因爲「心煩」和「無聊」而去看電影的，夏天則去游泳。

在電影院裡集中精神看電影，是會暫時不心煩的，加上更衣、來往路程和電影放映那一個多鐘頭，於是幾個鐘頭的無聊時間便輕易打發去了。看電視也有些「功效」，因爲仍是坐在家中看，效果會打些折扣。把身體浮沉在綠波中，注意力集中在手腳的動作和面前有否白鮓和鯊魚，便無形中把心煩和無聊拋到九霄雲外。

近年有格子可爬，已少看三分之二電影，游泳仍常去，作爲恢復腦筋疲勞之娛樂。

章心

電影院與觀衆鬥法

老張

若干電影院現與觀衆展開鬥法，迫使一些觀衆大解慳囊，購買中座或後座票。

此起因是由於有些不守秩序的觀衆，他們都是購買前座票入座，但當電影開影正場時，這些前座觀衆便紛紛離座，跑到後便那些中座或後座的空位坐下，照睇如儀，使戲院員工疲於應付。

電影院爲着應付這些「縮數」的觀衆，已想出一「善法」應付，當戲院放影一些不甚賣座的影片時，便索性不賣前座廉價票，故意把幾行前座位一早掛上「滿座」牌，這樣便使觀衆要買中座後座票了。

在九龍經常發現有些電影院都出現這樣情形，當午夜場放影首輪電影，前座位一早便宣佈滿座，其實那幾行位空空如也。

代郵：生趣版作者如有漏計稿酬或對稿酬有異議者，請於每日上午十時至中午一時致電二七〇七〇六與編者聯絡。

漫畫節目

買隻大蟹燈籠給我仔玩，擺景乎？

周行

生趣

逢星期二、三、四刊出

英國人排隊去打哥爾夫球

英國人突然熱中打哥爾夫球，大有爭先恐後之勢，英國的哥爾夫球場是很擠迫的，遲來有向隅之勢，如果要一定能有場打哥爾夫球，要凌晨之前起床，驅車二百英里到達一個地點，或是抽簽，碰上好手氣，有一個場打哥爾夫球。

與其他的哥爾夫球狂的國家不同，英國的最大缺點是沒有足夠的球場，而哥爾夫球在英國已列入大衆喜歡的體育第三位了，七年前有十二萬五千名哥爾夫球手，擠在一千七百五十個的球場，大多數爲私家場地，此後每年增加打哥爾夫球的人士，約爲五萬人，但哥爾夫球場祇增加了一小部份。

全世界的哥爾夫球手約三千萬人，他們使用約三百英畝的哥爾夫球場地，相當於英國全部耕地。日本也至少有六百萬哥爾夫球手，至少有一百萬人因爲說此種球的費用昂貴，及競爭劇烈，而絕少去打哥爾夫球，英國的情形是，如果打哥爾夫球的人，按照現在的情勢擴充下去，在未來十年至少再需要多五百個場地。否則會像日本人在天台打球了。

英國已有排長龍數小時，在週末才能輪到打一場的情形，或要等候五年，才能加入一個私家的哥爾夫球會。在赫特福郡一個市當局的哥爾夫球場，在好氣候的週末，上午三時就得去排隊入場了。在該場七時入場之前，如有人肯把前面的位讓出來，有人願意出價廿鎊。可見球場的擠迫。

其他的球場爲了避免這類的弊病，就實行在週末抽簽入場，一個地方在星期三就舉行抽獎，中獎者在星期日上午入場打哥爾夫球。

．阿丁．

啶聲壞氣集

威脅

鉛刀

目前本港居民大都面臨一個重大的威脅，那是：生存的威脅！

不知大家有沒有這種感覺：如今每天走到街上，心理上始終無法保持安定。實在盜賊橫行，街上行人之中，那個是箍頸系的畢業生，都無法說得定！總之見了年紀稍輕的男子，不管衣着如何漂亮，都不敢信任。

不少賊人衣履皇然進行打劫，他未動手之前，外表無法看得出來。因此在街上走着，不管在熱鬧或者是僻靜一點的地方，說不定那兒那時有人走上來向實類「一嘢」，蕩財寧命！有這種担心決實不算杞人憂天。試過受箍頸滋味的人，自然更有杯弓蛇影之怕，僥倖沒被光顧的市民，也被報上的劫殺新聞嚇倒！

這是生存的威脅。

另一種威脅來自物價及租金。股市下跌似乎使樓價稍跌，不過對租金顯然沒有影響。

北角區一個四十方呎的小房（七呎乘六呎），租金要一百六十元，四四二十六，那是一方呎租四元，價錢甚昂，但仍然搶手。住宅樓宇缺乏的問題依然嚴重。

物價方面，則是有目共睹了。政府的賣地政策直接刺激物價高漲，其次，港幣隨美元掛鈎，在國際金融市場上損失頗鉅，港幣變相貶值，使進口貨物的物價上揚不已！

目前一般生活消費品的價格一直「自由浮上」，今天一元，明天一元二角，一星期後可能是一元五角，套用股票市場的術語，那是「去勢甚俏」，上升不止。月入一千元的小市民要維持一家四口的生活，實在困難。

生存的威脅正在整個社會瀰漫。政府方面似乎視若無睹，正努力禁止酒樓的「雀局」呢！此所謂「小題大做」，而「大題不做」！

民生公司　東英大厦　總店出售

欣賞選購　歡迎　各家書法　漢魏碑帖

文學藝術　精華　史晨碑　曹全碑　米南宮　王羲之　陶淵明

人人搬運有限公司　15年老字號·搬屋人人讚公道　九龍：852552·854471　土瓜灣：626525·623995　香港：452933·452943　日夜候教　歡迎詢問

福來搬屋公司　香港-710725·702007　九龍-331685·332081　工廠·寫字樓

立信搬運有限公司　專門搬屋　H-720038·729484　K-627545·622941

商業

工商晚報　分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉　每段大字四個小字卅四　每天三元　上期收費不折不扣　凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號老實公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三式號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）
（八）油麻地周生生珠寶有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九號至壹零壹號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（荃灣青山道）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

中聯搬運公司　專門搬屋　香港-717922·708973　九龍-333560·333532

永發搬運公司　專門搬屋　K-634725·654094　H-448176·444927

立昇公司搬屋　平過租車　想經濟　九龍852497·854471　香港452943·452933　包准包妥　想快捷

歐亞美私家偵探處　特設私人衞護組　灣仔軒尼詩道310號征樓　電話：5-752969

特價機票　美加曼谷台北日本　世界各地特價機票　中環德輔道中173號先施大厦1211室　萬豐旅運有限公司H445027-9內線15

特快　美加歐洲簽證　本公司專代辦赴星馬泰日台越南印尼澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續經辦理成行者凡數千人11年經驗歡迎查詢及委託萬豐旅運有限公司　中環德輔道中173號先施大厦1211—1212室H445027—9（內綫15）

電子計算機　新到日本乾濕電兩用　壹年保用　協和打字機行　灣仔皇后大道東197

大地旅運社　曼谷、台灣、美國、星馬、澳洲各機票　越南、日本、倫敦、印度　香港中環萬宜大厦一二四室　電話：二三三八六四三　二二三三二六〇三

廉價機票：人有我有　特快簽證：人所不及　歡迎委託：絕對可靠

善補靈藥　外施　老牌妙藥　知名遠近　固本培元·益精壯體　有不可思議之效　各處有售

醫藥

冲晒頂讓　土瓜灣旺舖有黑房連閣仔及冲晒一切器具平頂有意者請電3—624590

出讓

港大理科　[illegible]聖瑪利[illegible]畢業與現職中學教師　各級補習　電K六四〇八〇二五〇六

待聘

立案　香港商科語言書院　招生　打字·簿記·德文·國語·珠算·日文·法文·信札·速記　英文拼音·英婦會話·電腦打孔·裁剪全科·GCE班　中英會計班·出入口文員·TOEFL出入口文憑班　旺角彌敦道607號新興大廈三樓電話：K858440　旺角彌敦道593號廖創興銀行大廈5樓電話K859364　旺角彌敦道687號三樓電話：K945747

洞玄術　傳授挽救缺憾壯大延年功秘 [illegible]

打字　香港商科語言書院　必考文憑試中心　旺角彌敦道607號新興大厦三樓·電858440　旺角彌敦道601號廖創興銀行大厦五樓電859364

出入口文件打字　保證速成　時間任擇

遊艇班　紅磡大環路聖匠職校　開課　詢問電話六四二七〇三〇　歷史悠久

招生

漏水　本公司承接防水工程　爲各界採用最先進防漏方法　電話：K三〇九八七〇

痔　蟲　黃華東　痔瘡　蟲病　專科　九龍晨十時至午一時在彌敦道式〇式號二樓（倫敦戲院對面）　下午二時至七時在香港英皇道水星街57號二樓（近成報車站）

潘柏　診症時間　老牌中醫民間頑疾驗方著者

喉　吳景雲　專科中醫　喉痧　喉癌　喉嚨　喉瘡　喉癬　陰虛雙單喉蛾症

風濕胃　氣病　痛　保證一服斷根

氣　劉達材　四十餘年經驗　專治門有獨法

喉科　治理喉全　登醫

痔瘻　黃華湛　專醫　無痛脫落·永不復發

矮人　肉粒　減肥　曲綫　東方美容整形　免費試驗

職天民市盡　益公港香捐

各方人士注意　啟事

煤氣公司單元發展 收益平穩P E頗低

香港中華煤氣有限公司一九七二年之業務頗為美滿，今年經營已有八個月，成績也頗令人滿意；去年煤氣銷量大有進展。未納稅前所獲之溢利為七百七十二萬四千七百九十二元，比一九七一年增加百份之二十四點三，這主要是因年內新客戶增加百份之十二及煤氣爐具暢銷各項因素所造成之結果。

中華煤氣是眾多公用股類中，唯一單獨本身業務，不作其他投資，諸如地產物業等。同時，其市價盈利率亦是眾多公用股中，較低的一隻，僅比油蔴地小輪為高。而純利方面，亦是眾多公用股中，最平穩的一隻。

去年煤氣銷售達一千零八十萬「熱量單位」，比一九七一年增加百份之九點六，並售出一萬四千八百二十七具家用爐具。

中華煤氣於一八六二年五月三十一日在英國註冊，為本港城市煤氣的獨家供應商。別於大多數公用事業機構，該公司不受政府專利稅協議或其他方案所管制。早期城市煤氣主要供應家庭寫字樓及街道的照明之用。時至今日，家庭及工商業機構已普遍比較喜歡採用煤氣作為燃料。

一九七一年終，該公司共有煤氣街喉輸送系統三百哩，除在港島及九龍市區提供服務外，更輸送煤氣到若干郊區如淺水灣、深水灣、觀塘及荃灣。

煤氣為生產煤氣之原料，但自一九六〇年，已被石油所代替，第一座以石油為燃料的煤氣製造廠乃於一九六〇年四月興建，而最後一座以煤為燃料的製造廠，則已於一九六七年底關閉。目前的煤氣生產，皆由六座以石油為燃料的製造廠進行，每日總產量達一千二百五十萬立方呎。為使煤氣生產量能應付不斷之需求，該公司與澳洲墣富利士有限公司簽約，定購兩組由石腦油製造煤氣之設備，每組每日可生產四百萬立方呎煤氣。此新設備已於一九七二年十一月啟用。為克服生產技術上之困難，該公司亦相繼改裝現有設備，採用石腦油生產煤氣。

新石腦油生產設備將會提高生產效率，因石腦油本身純淨而含硫礦成份低，但其來價則比現時採用之燃油較昂。最近觀察美元貶值，國際貨幣市場動盪，石油產品未來價格不知如何變化。因此現頗難預料在採用這類原料後對生產成本有多大之影響。

石油出口國家組織（成員包括伊朗、伊拉克、科威特、沙特阿拉伯、卡達、阿布達比、印尼、阿爾及利亞、利比亞及委內瑞拉）於一九七一年二月達成一項協議，導致石油價格大幅度上漲。結果使原已佔該公司直接生產成本一半以上之石油燃料價格，較諸一九七〇年增達百分之三十。除燃油漲價外，該公司對職工之薪金亦因生活費用之上升而曾作調整，致使其營業支出進一步增加。為應付此種情勢之發展，該公司乃對各有關因素加以縝密研究，並訂出一項新收費辦法，經於一九七一年七月一日開始實施。而這次煤氣價格的調高實為一九四六年以來之首次。

酒樓餐館實乃至具潛力之煤氣消費者，該公司在此方面推銷，僅限於西式餐廳。有鑑及此，該公司經已設計一系列特為中廚使用的煮食設備，以應中式酒樓餐館之需。這項新服務，料會使該公司之業務有所擴增。

自一九六二年開始，該公司兼營液體化石油煤氣，以便擴展其服務至未有煤氣管連接之地區，不過，該項營業僅佔煤氣總銷售額極小比例。

該公司之盈利主要來自煤氣之銷售，爐具銷售及其他收入佔總收入百分之廿五。城市煤氣銷售額中，以家庭用煤氣佔最大比重，其次為商業及工業用煤氣。

年中煤氣輸送網繼續擴展，該公司現已敷設之街喉共越三百餘哩，並將高壓輸送網由荔枝角伸展至葵涌。在一九七三年內將續向荃灣方面推進，直至與葵涌區之輸送網連合為止。

近年間，煤氣銷售已受到石油氣及炭氫油類（火火）競爭，抑且港府新財政預算經自一九七二年三月一日起，豁免對石油氣及炭氫油類課稅。

儘管如此，對該公司業務之增長並未發生影響，蓋因煤氣有其本身之特有優點，諸如㈠煤氣能夠不斷供應，以及㈡無需預備地方放置貯藏器，當前本港建築業蓬勃發展，及市民普遍渴求較高生活水準的結果，經使該公司自一九七二年初起接獲大量安裝工程。

最近政府宣佈四月一日起，准許製造煤氣之原油免稅，煤氣生產成本亦應相繼略為減低。

該公司與其他工業界同一處境，面臨通貨膨脹之問題，各項物價急劇上升，尤以勞工方面更為顯著，惟該公司對前途仍具信心，相信未來業務將更趨蓬勃。

·陳達·

銀行利率再度提高 股市顯著受到影響

股市一路來未見有好轉，昨日恒生指數收市報五三三點五，比前又下跌了十七點，至於金銀綜合指數跌破五十大關，而收四九點七七，尾市雖見反彈，然而只屬一般補倉現象，絕無跡象顯示大市有好轉。

據場內資深人士認為，近期股市下瀉，主要還是受到銀行加息影響，人心的去向只是次要問題，他又說，股市儘管繼續下跌，不過，問中可能亦會有所反彈，恒生指數會微升二、卅點。不過，以現時情況而看，大市最壞亦不會跌破恒生指數四百五十點，因此，投資者亦不需要過於不安，可能這個數字四百五十點只是作最壞的設想而已。

目前，隨着西方各國利率戰的不斷白熱化，香港當然亦不會例外，將存款利率及最優惠利率，也同時地增加，一方面可以阻止資金向外地溜去，另一方面，銀行存款會因此而增加，使資金不會過於抽緊。

但是，這次銀行提高利率，直接地影響了股市。早上兩次銀行加息幅度不見得怎樣大，但看看目前最優惠利率已升高至九厘七五，差點二五厘便達至一分息，即每萬元的貸款，單在付息方面就高達至一百元，未免會打擊工商業的發展。

就以目前高利息的實施下，各行業都受其影響，比方，目前息率不太高的情況下，顧客購車則可採用分期付款方法，但由於目前的利息方面不斷提高，顧客在承担方面加重了，在可能將原先計劃購車念頭打消，公司的生意必定減了，盈利也跟着縮少，再回過頭來，股票公司派息方面也可能減少，在無形中對股市是有一定的打擊。

投資者目前有三條路：第一趁低價購入股票以收息圖利，第二，拿多少錢來炒金，希望去搏回多少，據消息說，現時金銀貿易場出市炒金牌費從日前七千元升至二萬元，可見有部份經紀亦轉行炒金去了，不然，牌費豈能會炒高至二萬元呢？第三條，則是最保險的方面，同時風險甚少，將款項存入銀行裡去，真是萬無一失，至於那條路最好，則見仁見智，投資者自當選擇。

昨日十種漲幅最大股票

股票	上週收市價	昨日收市價	漲幅百分率
昌生	〇·八八	一·〇〇	一三·六三
香港毛紡	三·一〇	三·四〇	九·六七
遠生金屬	〇·六五	〇·七〇	七·六九
利安	一·四〇	一·五〇	七·一四
百樂酒店	〇·八六	〇·九〇	四·六五
橡膠信託	三·二七五	三·四〇	三·八一
鷹君	一·九五	二·〇〇	二·六五
森那美	一〇·四〇	一〇·六〇	一·九二
安寧	二·九〇	二·九五	一·七二
好世界投資	一·〇二	一·〇三	〇·九八

昨日十種跌幅最大股票

股票	上週收市價	昨日收市價	跌幅百分率
大寶	〇·七二	〇·六二	一三·八八
海南	二·六〇	二·三〇	一一·五三
萬邦投資	三·九〇	三·四五	一一·五三
金門	一九·八〇	一七·六〇	一一·一一
財務地產	〇·八八	〇·八〇	九·〇九
星島	五·五〇	五·〇〇	九·〇九
世界發展	一·三七	一·二六	八·〇二
明輝	一·一四	一·〇五	七·八九
寶光	七·二五	六·七〇	七·五八
廖創興	一·七三	一·六〇	七·五一

昨日十種成交最多股票

股票	成交股數
新世界	二，三四八，八〇〇
置地	一，〇八六，四〇〇
和記企業	六二三，五〇〇
菲立斯	五五〇，〇〇〇
會德豐（A）	五一六，〇〇〇
大昌	四〇一，〇〇〇
美漢	三五八，〇〇〇
太古B	三三七，五〇〇
華光地產	二五二，〇〇〇
九龍倉	二三九，八〇〇

股市經濟版

台灣工業用紙 恢復供銷本港 來貨較廉競爭力强

【本報訊】台灣紙張最近局部放寬出口，現時台灣當局接受申請出口的紙張包括有打字紙、粉面灰底咭、雙灰板及圖畫紙等，但台灣紙復供目前仍是着重若干工業用紙張，對印刷用紙仍採限制措施。

台灣限制紙張出口在本年四月開始實施，此項限制為期六個月，目前將屆期滿，因此將部份工業用紙首先復供。

洋紙商指出：台灣紙恢復供港將使本港供求起緩和作用，由於台灣紙來價比較低廉，對外競爭力相當強勁，因此佔有一定的市場，例如雙灰板、黃板紙、粉灰咭紙、夫士噫紙、芯紙等在港市都很吃香。

目前世界製紙原料之木漿，供應仍相當短缺，雖然台灣紙局部放寬出口，但大致上而言，供求仍然緊湊，最近南韓紙張對外供應又再轉緊，與新價急劇上升，亦與木漿來源短缺有關。

據悉：南韓書紙所用的木漿依靠日本供應，由於世界性木漿短缺，南韓製紙多受制於缺乏原料，目前南韓紙還要向政府申請出口，而出廠價亦為每噸五百元，還加上若干利潤，因此南韓貨來訂就高過日本貨。

現時本港書紙市價在產地訂價揚升之下，已普遍揸高，日本貨每磅由一元二角升至一元三角五分，南韓貨為一元三角，大陸貨為一元二角五分。

台灣經濟發展見聞之廿一 提供全國能源需要 中油積極發展油源

梁三平

正由於工業的不斷迅速發展而需要更多的能源來配合，同時更由於要配合紡織、塑膠及電子等主要工業的發展，亦必須加強石油化學工業方面的擴展成長，因而中國石油公司在進行經濟建設中，其所負促進發展經濟及社會繁榮的任務，便更加的重要。

中國石油公司，是一國營事業，負責供應台灣的能源達百分之七十以上。而該公司為了要合經濟建設中工農商業的迅速擴展，多年來在生產業務上，也在不斷的增進。

根據統計表示：該公司去年生產原油約十四萬公秉，天然氣約十二億四千八百萬立方公尺，共煉製原油七百二十八萬三千八百九十公秉，煉製較上年增加百分之廿二點四，而去年的油氣銷量為：天然氣十一億六千九百卅八萬八千立方公尺，石油產品八百卅二萬七千二百四十八公秉，較前年分別增加百分之廿二點五及十六點六。

經濟建設越加速擴展，相應的各種能源以應所需，台灣本省的原油產量有限，大部份是要由外國輸入，因而政府已積極進行開發能源，一方面加強陸上及海域油源的探勘，另方面是對外投資開發，目前正在開發已發現的錦水、鐵砧山、青草湖、寶山、崎頂及永和山等油氣田，同時並與幾家國際油公司合作，從事台灣海峽及北方海域的探勘工作。此外，中油公司在近兩年來，曾與菲律賓商界合作探勘該國中部島嶼油源，以及與美商合作在印尼海域的探勘。

至於增加煉油的設備方面，該公司在過去兩年間，已完成一座每日煉油十萬桶的第六蒸餾工廠，一座每日進料一萬五千桶的第六蒸餾組合工廠，這兩重大設備完成後，每日煉油量已由原來的十萬桶增加至二十萬桶以上。然而，用油量仍[illegible]以產油設備亦須繼續增進來配合，據該公司的消息：目前又在加工興建每日煉油十萬桶的新蒸餾廠一座，預定明年可開工生產，屆時高雄煉油廠的每日煉油產量，便可達三十萬桶以上。同時，該公司更在北部增建一座日煉油六萬桶的工廠，以便利北部地區用油需要，而可節省儲運輸的費用，並與建深澳專用油港，以供三萬噸級以下油船停泊，此外，又決定在青草湖與建天然氣的處理廠，第三天然汽油廠，預計在本年底完成。

目前中油公司的進口原油，主要是來自中東，而大部份的原油是自國行的運輸回國，該公司現擁有三萬六千噸油輪一艘，十萬噸級油輪五艘，另有一艘十萬噸級油輪則正在建造中，本年內可建成使用，除在高雄建有兩套外海的浮筒卸油設備外，又將在北部建設一套同樣的浮筒卸油設備，以配合北部煉油廠同時完成，便利油輪的卸油工作。至於省內油料及天然氣供應的運輸設備，亦因需用量的日益加多而增加，並在各地增建加油站及漁港加油站[illegible]

市場內外 池中無水難養肥魚 但願嫦娥施法鬆綁

每逢佳節倍思親，月到中秋分外明，今天是一年一度的中秋佳節，人們免不了裝滿了一肚子的月餅始來市場，但願嫦娥姊姊在此節日，施展一些鬆綁法術，令到人人皆大歡喜。

× × ×

市態是越來越淡，以往興高采烈的景象，全然消失不復再現，甚至以此業為職業的證券經紀亦都是懶洋洋又散漫，除了注力於下棋與撲克之中，其它的事物都不加理會，某經紀的解釋是，沒有生意做，要是不再找些事物來消遣，如何能捱過此「最長的一天」。

× × ×

某心水清人士指出，昨日市況與上週尾大同小異，且由跡象顯示出有外國資金注入本港，由於一向做海外生意的舊會，在近幾日的交投量較平時為多。

× × ×

對於外資入貨又有另一說，有人謂，外國證券業已踏入大學畢業生階段，而本港證券業備及幼兒班程度，論資歷相差懸殊，有如蚊與牛比，故外資虛則為實，實則乃虛的這般手法，又豈是本港投資人士所能洞悉。

× × ×

銀行加息之舉，被怪罪令得股市不振，市場內外紛紛議論，其實此乃人云我亦云，坦白言之「池中已無水，何來養肥魚」。

× × ×

曾「瘋癲市場」一輪的石仔股，安達臣於昨日宣佈派息，每股亦有斗零息口，有位被綁甚久之股友兄謂，不敢多强求股價起，如今真正是指望派高息就心滿意足矣。

× × ×

恒生指數昨日終滑落五百五十點，令得人心最後一道防線的精神支柱被衝破，雖則如此，亦有一些專執平貨者，大呼痛快不已，因為在此之時，有錢入貨者才為聰明人。

× × ×

某些有心人本待今天拿些好成績出來賀一賀佳節，但是支持力僅僅維持不到十幾分鐘，隨及又被實家大力洶湧之下，由開市高價又趨之於低平，使人頗力不從心之感，豈可奈何也。

史提芬杯間諜片新作

「諜海羣英」是一部激烈間諜打鬥片，演員有史提芬杯、阮蘭絲、雷米蘭和金馬倫米曹等，片中部份外景在港拍攝，圖為性格巨星史提芬杯在片中一個鏡頭。

甄珍趕還片債 李行手足無措

甄珍為了要趕還片債，然後結婚，他上週返台之後，即馬不停蹄的趕着拍戲，先完了「星、星、星」一片，即猛催李行，趕快開拍第一公司的「婚姻大事」一片，並說一刻都不能停下來。這使到一向慎於言行的李行，幾乎使到這位大導演，手足無措，幸而李行已是個老經驗了，所以很容易便應付過來。

不過，李行可以應付甄珍，「婚」片還是不能開拍，因為男主角秦祥林還在香港，而秦祥林近年來，已成為一流之小生，公私都在忙，才為龍剛的往日本拍了新片的外景，回來又得為別的公司趕戲，加上他一直積壓下來的私務，有待清理。

因此，秦祥林準備過了中秋節，才到台灣拍「婚姻大事」，而且準備一口氣把它拍完，不料因為甄珍催得要命，李行不得不把秦祥林催到台灣去。要他馬上飛往台灣歸隊。秦祥林是鼠隊中的一員，甄珍又是未來的鼠嫂嫂，不看僧面也看佛面，為了謝賢，事實上謝賢也一直催促秦祥林，早日赴台，快一日得一日。

所以，秦祥林祇好把私務押後辦理，決定今日下午三時二十分，乘中華班機飛台。這末來鳳叔叔如此搶已為人他日甄珍結婚時應該多喝一杯新抱茶呢！

響應「減罪運動」 「黑人物」將推出

羅馬近日似乎很忙，為他將與邵氏合作拍攝的「浪子與處女」的籌備工作而忙，也為他已拍竣的「黑人物」而忙。原來，羅馬為了響應當局的「撲滅罪惡運動」，準備將他的精心製作的「黑人物」盡快推出，因為「黑人物」這部動作片，故事講述一個警察學校拳術教練苦心勸告五個國際毒販頭子向警方自首，而對方不僅不接受勸告，而且威迫利誘這個拳術教練就範，因而引起一連串驚心動魄的惡鬥場面的出現……終於，五個黑人物一個個縛手就擒。

娛樂圈

尊米勒怒毆壞女人

尊米勒外型雖然粗獷，可不是個不懂溫柔的人，他揮掌向那女人打去，祇因那女人出賣他險些使他陷於歹人的圈套，這就是「亡命漢」中一個鏡頭。

看茅瑛絕招 奪命鎖喉脚

茅瑛的武功，是女星之中，可算是首屆一指，肥導演羅維便曾經說過：如果茅瑛到美國去表演她的中國功夫，一定會使美國人感到驚佩的，可以見到，茅瑛的武功，是多麼犀利了。

茅瑛六歲便已經開始練武了，至今已經差不多二十年，她的中國功夫，基礎紮的非常穩固，及後，又學合氣道，武功更進一步。今年初，與李俊九合作拍「跆拳震九州」，時又學了一些跆拳道的絕技。

為了拍「跆拳震九州」，茅瑛苦學跆拳道絕技。其中有一招「奪命鎖喉脚」，必須飛身而出，以雙脚凌空緊鎖對方喉嚨，使對方窒息。這一招是很難學的，既要跳的高，又要反應快，更要脚夠勁，照李俊，至低限度，也要好幾個月，出乎意料的，茅瑛只花了幾天時間便學會了，只是，為學這一跆拳道的絕技，跌的屁股也腫了起來。

這部片昨晚放映午夜場，全線十四院一早爆滿，收入是五萬多元。

（圖為茅瑛在「跆拳震九州」一幕）

拳術片來頭大 四家脚法會串

美國的「跆拳之父」李俊九和茅瑛初步攜手的「跆拳震九州」，號召力果然如所料的十分強勁，週末及週日的午夜場，皇后麗聲及豪華快樂綫主要戲院，絕早爆棚，李俊九、茅瑛、黃仁植、黃家達、安蕙丹等的絕妙武功，一出場就獲得熱烈采聲。

該片已定於中秋節日正式上映。正如該片的廣告宣傳，該片是集了「脚法大全」。

脚的武功，從「唐山大兄」以來，以李小龍的「李三脚」為天下無敵，但李小龍的「李三脚」則原於詠春，集大成於跆拳道，是中外合璧的招數。

現在，李俊九是「跆拳之父」，黃仁植是合氣道的首徒，茅瑛是從北腿練成的合氣道脚法，黃家達則是有着「形意拳」底子的空手道高手，均尚於用脚，而且有獨到之處。

最突出的四家脚法，是李俊九的「陰陽連環脚」，茅瑛的「奪命鎖喉脚」，黃仁植的「閃電勾魂脚」，和黃家達的「飛天流星脚」。以這麼多的發自眞實本領的脚法，同在一部電影中出現，實可歎為觀止。

李俊九早就和李小龍成為知交朋友，以創立門戶之歷史而言，李俊九比李小龍的成名猶早。他在美國的弟子，有五十萬人之衆，其中不乏是美國將領和社會名流。在軍政界中，實是李俊九的天下，而李小龍則在於體育界和電影界中佔有優勢，因此李小龍和李俊九之間，在美國的武術界中，是平分秋色的。

由於「跆拳震九州」的反應甚佳，李俊九已被引起拍片的興趣，現在黃楓正召集「跆拳震九州」的原班人馬，續拍「龍虎會」，為「跆」片續集，約於本月中旬在日本開鏡，然後赴韓拍部份外景，和返港拍部份廠景。

銀河闊步 微思

淺彈輕唱

丹鳳

有錢佬的說話

邵逸夫表示，版權問題，最傷腦筋。如果版權變成了錢，就好辦了。

這是有錢佬的說話，也是有錢佬的悲哀。

楊傳廣仍具運動家型

由「亞洲鐵人」變為「森林之虎」之楊傳廣，來港渡假。記者描述他仍具運動家型。

這話相當幽默，在銀幕上，如表演十項全能，必勝過當年無疑。

性無能，有塑膠玩具

加州大學專家，發明膠質陽具補助器，替性無能男子，裝腔作勢。

如拍電影，可名「塑膠玩具」。

王戎金燕玲 為邵氏拍片

紅小生王戎和名歌星金燕玲，今（十）日下午二時五十分從台北搭機抵港，他們將參加邵氏新片「女人面面觀」的演出。

「女人面面觀」是由呂奇導演，已於近期內開鏡，參加該片演出的還有名演員歌星湯蘭花，韋弘、王冰冰等。

該片是由幾個轟動一時的新聞故事串成，是一部新潮、香艷的奇情巨片。

又兩位來自台灣的性感新星羅秀梅和張安油，昨搭乘中華班機抵港。

這兩位艷星將加盟邵氏的明星陣容，抵港後即行參加邵氏新片的演出。

李儀等郊區發展

花團錦簇 ·大人·

許多本港組織之歌藝團，紛紛向郊外發展，一些住於市郊的居民們稱便不已。

「港星」由李儀、陳和美、尹光、林靜儀、唐詩等組成，在荔枝角「荔園」歌廳演出以來，成績相當美滿。要價大衆化，更省卻了附近居們舟車之勞，一樣聽，用不着路遠迢迢趕到市區去。這歌藝團體，是兄弟班，其中胡康劍為圈外人，由興趣而攪攪白相相，吳敦授對娛樂一直興趣濃厚，不但攪歌藝團，尚且開設歌星訓練班、美容院等機構，忙人一個。

柳青兼職司儀

柳青在「金寶」獻唱以來，極受夜總會當局重視，由本來的主唱，兼了司儀重責。柳青為本港歌壇新秀，高高瘦瘦，長得非常清麗，化粧不化粧一樣的漂亮。拜師學藝不久，而能唱得如此成績者，甚少。柳青住於觀塘，每日來回東實，相當可觀，薪水已去十之二三矣！所幸柳青不必負担家庭一切開銷。屬於「碗來伸手，飯來張口」之類的千金小姐，她之唱歌，也等於「玩票」性質，是賠錢的職業。可是，她的心機並未白化，在「金寶」，她是所有港台歌星中，最受人注意者！

甄秀儀銷票三萬

甄秀儀與高瑾，於數月前，已決定在九月份演出一台紹興戲，場子定在「大會堂」，最近發生變化，把院期讓給了「文華影視歌藝團」，小九妹祇在該團體中，担任了演唱的一份子！一百蚊的票，她推銷了三百張、對於化粧表演，甄秀儀已沒有當初之有興趣，反而高瑾，一直希望把越劇在香港發揚開來。可惜她結了婚，有了孩子，家庭的天倫之樂，使她對登場也改少興緻，熱劇在香港，絕對不會像在上海那樣蓬勃吧！（圖為：李儀）

影城搭建集中營

邵氏新潮聚張鉅片「女集中營」，本月十日已在邵氏影城新搭成的集中營實景開鏡，當天中午並在影城舉行盛大記者招待會，介紹該片導演蔡揚名，以及參加演出的中外影星與新聞界見面，甫自歐洲飛來參加演出的著名丹麥性感艷星碧蒂杜芙，亦在記者招待會中出現。

「女集中營」是一部題材新穎的奇情影片，全片以日軍控制的一座女集中營為背景，由中、丹、日韓等各國明星聯合主演，陣容非常堅強，著名的模特兒艷星王冰冰，亦是片中女主角之一。

碧蒂杜芙是丹麥著名的性感紅星，過去曾與李菁、宗華、陳萍等主演邵氏名片「丹麥嬌娃」此次是再度與邵氏合作。她主演的歐洲片「鹹濕先生續集」，最近曾在本港演出。

明星與我 佐蓮

本屆香港節籌備會定本月十日舉行記者招待會，宣佈香港節籌備經過，會中備有抽獎遊戲，將由邵氏女星葛荻華主持。

按今年香港節將於十一月廿三日隆重舉行，據悉屆時擁有大批明星的邵氏公司，將派出花車等節目，共襄盛舉。

放大鏡 為宣傳不計成本

香港影圈內，突然時興起找歐美明星拍片，追其原因，一來是刺激觀衆胃口，二來是賣世界版權上，可以多賣些錢。一些獨立製片拚命走這條路綫，連邵氏、嘉禾也不放棄這種做法。因而，連日來都有一些外國女星來港，為所演的片子攪記者招待會，製造一些宣傳資料。

記得帝國影業公司拍「賊王」一片，特地從英國請來脫派女星珍妮鍾絲，參加片子演出。站在公司方面，付出一些片酬之後，一方面是收宣傳上的效果，另方面也利用她的「無所謂」作風，讓觀衆看看珍妮鍾絲的全貌」。

所以，在這項新鮮的刺激下，「賊王」在拍攝時候，的確收到「噱噱閙」的效果。後來因為這部片進入配音、剪輯時候，「賊王」兩字也就被人拋到腦後。

法律邊緣，很多圈中人，都在替片主朱煥然担心。因為「賊王」香港方面的禁映，此損失會是數十萬元。因而，朱煥然自己的担心，更比人甚了。

當早一陣，知道「賊王」一片順利通過，朱煥然開心的要「劏鷄還神」，而且還立刻得到麗聲、皇后綫的答允推出公映，並且把映期定在九月廿七日，這一來，身為帝國影業公司老闆的朱煥然，已與他的幾個謀臣，商量如何去宣傳，以引起觀衆的注意。

美術界知名人士的盧建明，也是「賊王」之二十分一的小股東，他獻策朱煥然，說在「賊王」公映之前，把珍妮鍾絲邀來香港，讓她有機會表演一番「脫派女星」本色的機會。

因為盧建明亦屬「蠱惑仔」，他知道珍妮鍾絲如果是穿上「三點式」的泳衣，或者是作百分之九十以上的裸露，一定會引起攝影記者的拍興，也能引起觀衆對「賊王」一片的注意。

七先生

龍公

縮水中秋

港島離島今晨三宗意外死亡
男子夜歸被小巴撞斃 艇童墮水海面有男屍

【本報訊】港島及離島地區，今晨發生三宗意外事件，有三人先後被發現在海陸地區不治斃命，屍體後被舁往殮房，以待死者家屬認領。

第一宗意外事件，發生於今晨零時許，一名年約四十一歲女子王賢端，住英皇道三九五號僑冠大廈二十樓，在參加友人喜宴後，途經北角英皇道平價市場對開，突然遭小巴撞倒，其後傷重不治斃命，屍體後被舁往殮房。

第二宗發生於筲箕灣附近海面艇上，今晨零時許，一艘停泊在附近海面之小艇，一名年約三歲半小童王志強，突然睡夢中墮海，經撈起後送院，終不治斃命。

第三宗意外事件，發生於離島長洲碼頭對開海面，一具年約三十餘歲，身份不詳男屍被發現，該男屍當時身穿短褲，白夏恤，屍體已開始腐爛，後被舁往殮房，有關原因，警方已展開調查中。

中秋佳節登山賞月必衆 請注意交通措施
保持地方清潔慎防箍頸黨

【本報訊】市民今晚歡渡中秋佳節，登山賞月時，務請留意山頂特別交通措施，同時，在清潔運動中，郊遊及賞月人士，應保持地方清潔及小心箍頸黨。

今日為中秋佳節，家家戶戶慶團圓，今晚天色晴朗，預料賞月者必衆，為利便市民登山賞月，登山纜車公司及中華巴士公司，均多派出車輛行走，同時，山頂亦採特別交通措施。於山頂纜車站及花園道纜車站的私家車及電單車停車場，今日暫停開放使用，直至九月十三日（星期四）清晨二時始再度開放。

上述兩處停車場於暫停開放予私家車及電單車使用期內，將開放予公共巴士、私家巴士、公共小型巴士及的士停車等候時使用。

至星期四清晨二時為止，除區內住戶之私用車輛外，其他車輛不得由山頂道駛入柯士甸山道。

如有需要，往返山頂區之車輛交通將改道沿山頂道入山頂纜車站停車場。屆時將有警務人員在場指揮及疏導。

駕車人士請注意，中秋節期間內山頂道及馬己仙峽道之交通均有可能未經預先通知而隨時改道。如需改道，則自會派出警務人員到場指導。

此外，非法在山頂區內停泊之車輛亦有可能不獲得預先通知，即予拖去。

為協助各駕車人士起見，警方將於中秋節期間內派出警務人員指導一切，同時亦將在各路綫置放臨時交通路牌。

警察交通發言人謂：「由於山頂區之泊車位置不足，故此，前山頂之往市民務請盡量使用公共車輛。」

清潔香港運動辦事處發言人昨日籲請市民在中秋節期間，保持公用地方清潔。

發言人指出：在中秋節晚上，很多市民會扶老携幼到山頂，公園或海灘賞月，希望市民在歡樂之餘，盡量保持公用地方清潔；果皮，花生殼及月餅空盒等均不應隨處抛棄，應用報紙包好，然後放進廢紙箱內，或將垃圾帶返家中抛棄。

為人家長應該告訴小孩子勿將花燈隨處棄置，在抛棄時應把花燈拆毀，放進家中的垃圾桶內。

同時，警方亦呼籲市民，賞月時應小心箍頸黨，免遭無謂損失。

肉類魚蝦蔬菜 今晨市場價格

猪肉	六元八角
牛肉	八元八角
雞	七元五角至七元六角
鴨	五元五角
石斑	十六元
紅衫	四元五角至五元
大魚	五元六角
鯪魚	四元八角
豆角	四元五角至四元八角
冬瓜	二元
蘿蔔	一元六角至二元八角
青瓜	一元八角
菜心	四元四角

（價格以每斤計算）

飛仔窮兇極惡！
調戲上班少女後 復刺傷旁觀男子

【本報訊】九龍油蔴地窩打老道三號A二樓梯間，今晨發生一宗飛仔傷人案，兩名飛仔向上班少女調笑後，認為一名男子對他們所為不滿，而將該男子刺至重傷，據說傷者情況嚴重，恐有性命之虞。

警方人員於事發生後，分別在油蔴地菓欄及碧街附近搜索，迄本報午間截稿時，追查工作仍在進行，追捕兩名年約十八至二十歲飛仔歸案。

受傷男子郭運強，卅二歲，被刺兩刀，流血如注，送廣華醫院急治後，現仍留醫中。

據悉：傷者於今晨八時左右，在上址梯間，發現兩名年約十八至二十歲飛仔，向一名返工少女調笑，而傷者則在附近注視，其後兩名飛仔發現遭人注視，乃上前盤問，言語間發生口角，繼而動武起來，而飛仔更拔出利刀，向傷者狂刺，逞兇後逃去無踪，而傷者被刺受傷昏倒地上，後由附近住客報電報警，將傷者送院。

金融行情

美電鈔弱金價牛皮 港市微順跌兩元餘
去息一元兩角尾盤六四一·六

【本報訊】今晨外匯行情，金價方面：倫敦報一〇四·七五美元（跌五角），瑞士入價報一〇四·五〇美元，出價報一〇五·五美元（跌五角），巴黎報一〇七·八四美元（跌四分）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·四一三〇美元（縮五錢五厘），美國告老士報二·四一三〇美元（縮六錢五厘）。

歐洲金價週一市表現平靜，交投仍見疏落，買賣兩開，倫敦金價頭盤企穩，仍報一〇五·二五美元，中盤跌五角，報一〇四·七五美元，中盤掛出後造價入價報一〇四·五美元，出價報一〇五·五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報一〇四·五〇美元，出價報一〇六·〇〇美元，實則上入價比前市跌兩角半，出價跌七角半。

本港金市以昨日尾盤為六四四·二，今晨開市報六四〇·〇，開市後拔上至六四一·〇——六四一·五，最高成六四二·〇，最低成六四〇·〇，收市價六四一·六；息價訂去息一元兩角，上牌現貨交收共一千兩，公價定六四二·五〇。

美鈔回順，大鈔報五·一三五，普鈔報五·一二五；美電最高報五·一二七五，最低報五·一二二五。

日元回軟，大紙報一九一·八七五，細紙報一九〇·八七五；台幣報一三二·五〇；西德馬克報二一〇·〇〇；法國法郎報一一六·〇〇；瑞士法郎報一七〇·〇〇。

上午金融行情表

九月十一日（星期二）

（九九K金價）

開市	640.0	收市	641.6
最高	642.0	最低	640.0

（去息一元兩角）

（美鈔）	
最高	5·1350
最低	5·1250
（美電）	
最高	5·1275
最低	5·1225
（雜幣）	
日元（每萬計）	191·875
台幣（每千計）	132·50
西貢紙（每千計）	9·20
泰幣（每百計）	25·75
星加坡大紙（每元計）	2·18
星加坡細紙（每元計）	2·17
勞啤（每百計）	57·00
西德馬克（每百計）	210·00
法國法郎（每百計）	116·00
瑞士法郎（每百計）	170·00
加拿大紙（每元計）	5·17
澳洲元（每元計）	7·20
正鎊（每鎊計）	12·65
葡幣（每元計）	9·75
（歐洲金價）	
倫敦金價（每安計）	104·75美元（跌五角）
瑞士金價（每安士出價計）	105·50美元（跌五角）
巴黎金價（每安士計）	107·84美元（跌四分）
（英鎊）	
倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2·4130美元（縮五錢五厘）
美國告老士（每鎊計）	2·4130美元（縮六錢五厘）

二百餘逃避戰火高棉難民
乘機來港被拒登陸 卒乘包船直航澳門

【本報訊】由於高棉戰火連天，一批為數二百六十六人的戰火餘生難民擬由金邊乘飛機來港轉道澳門，但遭本港有關當局拒絕，昨晨祇有乘包船直航澳門，他們已獲准上岸，但每人須付保証金一千元（葡幣），一年期滿後發還。

至於本港有關當局拒絕他們來港轉道澳門一事，移民局一位發言人昨日對記者表示：本港移民局對該事絕不知情。假使是有此事情發生，亦是因為該等難民未持有適當旅行證件而引起的。

該批難民，是於前日下午一時乘坐巴拿馬船「德大」號，該船於昨晨六時駛到澳門海域雞頸海面的，由於船隻噸位重，無法泊埋新口岸碼頭，澳門代理行僱「東望洋」號拖船，前往海中接載旅客埋岸。

該輪這次，載有搭客二百七十多人，僅得二百六十六人來澳，昨日下午均獲得澳門政府批准在澳長期居留，每人須繳交保證金一千元（葡幣）一年期滿始發還。

據彼等稱：他們是獲金邊政府批准離開，每個人以二百四十元美金，包船來澳。先由金邊乘飛機到新港（磅遜），轉乘包船來澳，船中另外每人要二百元港紙為膳食費。

此次在金邊辦理出境手續費，化去一萬八千元金邊幣。

「德大」號卸客完畢，隨即日下午一時離澳。

一位難民謂：他們獲准離開金邊，本擬乘飛機，經由香港啓德機場，然後轉乘輪赴澳門，但為香港方面所拒，故不得不乘輪船。該批華裔難民，昨日退。

上圖為載金邊逃避戰火歸僑來澳之包船「德大」號。下圖為澳門碼頭工人搬吊橋以便難民登岸時情形。

第三屆香港節 節目多采多姿
共有二百二十餘項

【本報訊】「第三屆香港節」娛樂節目委員會昨假座西洋會所舉行的記者招待會，闡述有關本屆香港節的二百二十項多姿多采的節目。

娛樂節目委員主席胡法光稱：「本屆已籌備空前多項節目，珠玉紛陳，而且項目不同凡響，務使本港每位市民，不論男女老少皆可享受心愛的一個節目」。

他又表示本屆節目，將除去上屆不受歡迎的項目，務求適合大衆。

胡氏續稱：本屆香港節目琳瑯滿目，例如九龍公園及皇后廣場之銀樂隊演奏，以至各街坊遊藝會，應有盡有。

青少年娛樂節目將包括露營野火會，嘉年華會，遊藝會，步行競賽，為貧苦兒童安排之國泰航機鳥瞰香港遊，為新界兒童安排之觀光香港九龍，及為殘廢兒童而設之旅行。

話劇方面，有青年話劇比賽，並有由職業話劇團演出之諷刺劇「人間地獄」，俄國喜劇「恒翠[illegible]」及名劇[illegible]等精采節目。

大會同時備有八項專為娛樂老人的節目。尚有多項時裝表演，其中最佳模特兒比賽，廣東粵劇服裝表演，時裝設計比賽而明日新裝表演尤令人一新耳目。

在香港節期間，消防事務處亦將作防火技術示範，包括消防輪船灑喉表演，另外亦有救火設備展覽與及消防局開放日等。

大會並邀得國術界各宗派高手，示範表演「功夫」。

今屆香港節亦舉辦香港節小姐選舉，並決定在十二月一日在皇后廣場舉行「香港節小姐」決賽。

另外，專為青年男女籌備的流行音樂及歌唱節目大賽及欣賞會，將分別在港九各運動場演出。仙鳳鳴，鳳求凰及新英華年粵劇團亦分別在港九，新界各劇場公開演出。另有京劇，上海說書及木偶劇演出。

觀塘一電子工廠 凌晨發生小火

【本報訊】九龍觀塘興業街廿一至廿七號通順電子廠今晨一時五十分左右發生一宗火警，但火勢在二時許迅速被撲滅，消防員救出在廠內留宿的五名職員，各人均無受傷，起火原因及損失數字尚待調查中。

發生火警的通順電子廠為樓高八層的大廈，地下為火牛房及工作間，二三樓為工場及儲存成品倉，四樓為飯堂。起火地點為地下火牛房，初步懷疑係火牛房洩電起火，然着製成品，然後蔓延至地下各處。消防員閱報趕至現場，由於地下儲存的電器製成品均着火，發出高度熱力，致無法拉開鐵閘，消防員需使用燒焊機將鐵閘燒開，始能開喉灌救，不久即將火場控制。同時，消防員又架起雲梯將四樓飯堂上五名留宿的職員救出火場。火勢經一小時多的撲救後卒告熄滅。

五名被救出的職員為陶成，卅五歲，陳光，廿五歲，賴生，廿六歲，周振明，五十九歲，張亢，十六歲，各人均無受傷。

保良局下週賣旗 獲各界熱烈支持

【本報訊】保良局本年度賣旗籌款，將於本月廿二日舉行。保良局是本港最大的福利機構之一，一年一度的賣旗籌款，是該局經費的主要來源，今年該局為擴展服務而興建的福利大廈即將啓用，有關設施也將陸續展開，因而所需[illegible]界的熱心捐助也更迫切。有關賣旗的籌備工作，連日來已在積極進行，各界人士響應甚為熱烈。

大嶼山巴士墮崖 報告書今呈法庭

【本報訊】大嶼山巴士墮崖，釀成十七死二十二人受傷慘劇的警方報告，已經擬就完竣，將於今日呈交九龍死因法庭。

據警方透露：大嶼山巴士墮崖的報告，是由港島交通部警司嘉雲拿所寫的，現在已經完成，將可於今晨呈交。

在其報告中，關於八月廿三日在大嶼山發生的慘劇，對每一宗死亡及受傷時接獲的消息，都有詳細的報告。

據悉：雖然死傷的家屬，已申請法律援助，要求賠償，但是在死因法庭未開庭研訊完畢後，相信他們不可能獲得賠償。

據可靠消息透露：這件慘劇將會開庭聆訊，而聆訊的日期相信在十月一日。

四萬餘小巴司機 收到稅局報稅表
對此創舉司機紛向工會投訴

【本報訊】據一項消息透露：香港四萬多名小巴司機中的一些司機，他們收到此一職業有史以來第一次的「個人入息報稅表」。

稅務局發言人拒絕證實此舉行動，他說他不可能透露有關某些納稅人會採取一些甚麼行動。但他補充說稅務局認為逃稅的問題「十分嚴重」。各業人士一樣是要受到激查的。

消息指出：小巴司機對稅務局此舉表示十分憤怒，許多在收到「報稅表」時即到工會去請求協助。

一名憤怒的小巴經營者黎國明稱：「看來政府已把注意力指向到司機身上。」

他證實許多司機對此事十分關心並已向工會投訴。

黎氏提出質問稱：「小巴司機的收入是落很大，他們如何才能被公平的抽稅呢？」

另一位小巴經營者，港九新界小巴商會主席張恭榮稱：據他所知，車主很早以前已經是要報稅的了。但向司機徵稅似乎是不可能的，因為司機的收入沒有想像的那麼多。

郵局昨起開辦 特快專遞服務
替商號遞送海外聯號郵件

【本報訊】本港郵政服務，昨日進入一個新時代，開辦國際性「特快專遞服務」，每日逐戶向各大商號收集商業性郵件，並迅速傳遞該類郵件給其海外聯號。

該項服務的第一位顧客為渣打銀行。該行的第一份包裹，已於昨日下午五時卅分用航空運往倫敦，預料可於今日下午到達目的地。

郵政局發言人稱：現時該項服務只限於香港與英國之間，但已有計劃擴充至美國、加拿大、澳洲、日本及星加坡。

他說，特快專遞服務收費係與個別用戶商訂，但運往英國之基本運費為第一磅收費一百元，以後每磅收費十五元。每批郵件並無重量限制，但每個包裹不能重逾十磅，使運輸更加方便而快捷。

直至現在，已有三十家大機構表示欲試用特快專遞服務，並有廿五間要求供給更詳細的情形。

該發言人稱：此項新服務的特點，是快捷與可靠。每次郵遞時間不會超過廿四小時。此種服務是特別為經常需要緊急寄發資料而設，對銀行、保險公司、百貨公司、船務公司及出入口公司，更為有幫助。

對白牌車施鐵腕政策
白烈懷法官 接獲恐嚇信

【本報訊】堅烈抨擊荃灣白牌車，對犯者施用鐵腕政策，並揭發白牌車司機是暴力集團支持的白烈懷法官，日前接獲恐嚇信，聲稱如繼續取締白牌，將會喪生於香港。

白烈懷法官經向警方投訴，警方人員已將恐嚇信持往研究，希望憑信上的指紋、字跡及其他線索，追尋發出該信的人物。同時，對該法官、警方亦已派人日夜保護。

該位收到恐嚇信的白烈懷法官已強調：雖然恐嚇函件中指出，假使他繼續取締白牌司機，則會繼續被殺害。但他本人仍會繼續取締，因為這是法律所規定的，彼別無其他選擇。

在上月廿四日，白烈懷法官首判一名廿四歲男子，因「走白牌」及「無牌駕駛」罪名成立，罰款六百元，入獄三個月，及三年內不能持有及領取駕駛執照。白氏在判處時並指出案情嚴重，呼籲市民不要同情白牌司機，及解釋法庭對此類案件的態度。

據悉：最近荃灣方面向警方曾推行一項大規模的反「白牌」運動，在最近以來，已有超過二百宗「白牌」被檢控事件，而上述案件實為近年來較重的一宗，此次恐嚇事件，是否由此而起，目前尚未能查明。

不過，對此次黑函恐嚇事件，白烈懷法官昨日被問及是否感到憂慮？同時，其他裁判司是否會受到威脅問題？白烈懷表示一無所懼，因為他相信這寫信的人只是一個健康有問題的人，或者是一個怪人的傑作而已。

據悉：該封恐嚇函件，是於本月五日（一說本月二日）收到的，函中以中文書寫，聲言假使白氏繼續取締「白牌」，則決遂不能返回英國，而將葬身香港，至於如果不接受警告將用何種方法予以殺害，則並未提及，不過函末署名，是自稱是荃灣一羣「白牌司機」與小販。

該信是由白氏一位書記替他譯成英文的。事後，白氏即將該信交予警方，並向高院經歷司報告。

恒生銀行尖沙咀分行 新厦落成遷址營業

【本報訊】恒生銀行尖沙咀分行經於昨日遷新址營業，當日上午九時至十一時設有酒會款待嘉賓，由董事長何善衡，副董事長梁植偉及何添，董事梁湘鍊，總經理利國偉，副總經理何子焯，分行管理處協理梁爾修，暨尖沙咀分行經理鄭季衍親自招待，賓主一堂，觥籌交錯，備極歡洽，當日親臨該行道賀者有紳商名流，銀行同業，各界首長，坊衆，客戶及友好等，絡繹不絕，堪稱冠蓋雲集，車水馬龍，場面非常熱鬧。

查恒生銀行尖沙咀分行，自一九六三年開業以來，由於該區商業及旅遊業蓬勃發展，而銀行業務亦相應迅速增長，客戶日增，原有行址不敷應用，故於一九七零年四月間，將其連同以前購入隔鄰數幢樓宇一併拆卸，改建新厦，而該分行則遷往加拿芬道十六號作為臨時行址。

今年八月，新厦落成，樓高十六層，面積佔地達九千呎，其中四層屬銀行自用，建築新穎，設備萬全。行址位於加拿芬道十八號，即加拿芬道與金馬倫道交界，地點繁盛適中，恰好以尖沙咀分行為主體，輔以海運大厦辦事處及[illegible]，對該區商業務及坊衆客戶，將可提供更週全的銀行服務。

尖沙咀分行，經營一切銀行業務，包括存款、滙兌、找換、押滙、保險、並增設信託部門等。新型保管箱庫設在該行地庫，安全堅固，防火防盜，供客租用。

該分行營業時間：星期一至星期五，由上午九時卅分至下午五時，星期六由上午九時至下午一時。電話號碼：三——六八九一一一。

黑白電視換彩色電視
一個仙都唔駛
任何殘舊、爛的電視機可換名廠廿吋彩色電視，首期全免，免費奉送天綫及安裝，月付一三九元，供十八個月。
敬請電話：三——二五五一〇二至五，當即派員上門接洽或請駕臨遠東牛僵市場各門市部參觀選購。

皮膚病毒症狀似癬　男女隱毒現瘡紅粒
惡癬惡疾救星
普士蔓
皮膚痕癢，紅斑紅點，或隱或現，由惡癬所致者，前代醫家稱為紅疊血癬或卅六種癬，而皮膚病毒症狀似癬，及男女隱現毒瘡紅粒，世人稱為疑癬隱疾及血熱，凡斯惡疾，毛髮易脫，間有皮膚奇癢紅熱浮腫，或現諸面部，或發於體肢，皆由惡菌侵染，非其他新藥及普通撲法可治，今幸德國聖醫斯哥瑪爾博士科學成功，破天荒新發明唯一內服特效斷根聖藥
經歐西各大醫院實驗，徹底治癒永遠斷根之患者逾千萬人，其根治結果，為直達血液深入病巢，殺絕惡菌，一面清血扶元固本，另一方面經細菌破壞之組織，可使迅速重生，故能恢復本來面目，病者體面異狀，曾服各藥及膚醫無效者，唯用本藥方可保證速愈斷根。
本藥毫無毒性及一切弊害，內有中西文詳細說明書
各大藥房藥行先施公司均有售

劇烈性　風濕　骨痛　筋肉痛　關節炎
頑痼性
世界唯一斷根特效藥　德國實驗
普魯復力
PROVENA
本藥乃德國聖醫伊斯勒博士Prof. Dr. W. Bichler新發明，博士為世界有名風濕疾患專家，洞悉風濕痛苦，固有因過度尿酸刺激，然每由體內毒素充積，侵及血液，遺患心臟，妨害肢體，致有人未衰老，已現聾腰曲背及半廢之軀，因領導研究多年，發明本藥，經世界各大醫院實驗，治癒急慢性及遠年風濕疾患逾千萬人，百份之九十八，均獲速愈斷根。體中毒質及酸素所引起之風濕骨痛，腰痠背痛，關節炎，筋肉脹痛，不論腿臂及肩膊頸痛，指腕及膝較骨節痛，發寒發熱，四肢竄痛，屈伸艱難，甚至肢體僵木，麗醫及用藥無效者，唯有用「普魯復力」斷根特效藥，內服，方能使腫服痠痛，価僵，龐軟無力各狀全消，舉動如常，回復年輕，强健，活潑狀態，因本藥性能，消增加尿酸之排洩及滲解遺近年頭發體內毒素而全部，除之，與止痛一時之曾通藥物及有害新毒完全不同及故能安全及保証使患者速癒斷根。心臟病及孕婦小童老弱合用
各大藥房藥行先施公司均有代售

金銀證券月報
創刊號 已出版
內容豐富
報導股市大勢
詳載各公司資料
每本一元　港九各大報攤有售

晨市高開低回 尾盤穩交投順

傳說市場內有外資入貨

股市今晨交投仍然保持昨前兩日的情況，交投仍在暢順勢況之中，於開市之初，各類股份造價俱依昨日收市價略高，但未幾，穩好之勢，即又因賣家放出而致緩緩下垂，於中段時間，造勢全面低於昨日，且大多在極低的水平中易手，而致於尾盤之際，買家再度出動，引導市況向穩，大部份股份則轉在穩定中交投，而若干股份則見企於開市價收市。

今晨市況於開市穩好，中段低回，而再於尾盤穩定，其中並無特殊原因刺激，主要是於開市之際，一般人以爲大市會隨昨日尾市的小彈，而有所轉變，且若干人士更認爲大市會在今日應該由低點彈上；故此，於開市之初，有買家的出場，但實際上，在今日內，大市仍然不致於轉向，其主要的原因，在於明日的假期，且節前買賣雙方都不致於積極，除非有利好的消息刺激，否則不易有突好的機會，由於在日前並沒有利好的消息舉動，故於今晨大市稍微轉好之際，賣家又即紛紛出現，而迫使大市低垂。

來自市場的消息，日來大市雖然在低順之中，但由於各類股份都低至頗低的水平，故市場中買家亦不少在扯納，其中被顧署的據說若干外商已經開始在不斷的運用技巧扯吸，而一個由星馬方面而來的集團，亦傳說在市內吸納有價值的股份。設若此兩項消息正確，則後市可望有轉變的機會。

事實上以今日而看，後市應該有反應向好的機會，但正如昨日所提，向好的情況，及上揚的幅度不會很急及太高。

上午股市走勢

在今晨交投中，九倉跌幅較大，傳日內該股份即將派息，但由今晨的交投而看，似乎不很理想，反而造廿八元，最高觸至廿八元一角後即回順，而廿七元二角交投，及於尾市再以廿七元三角收市。置地開市成十元七角，而於做至十元四角之後又彈上至十元七角收市，和記開造十四元七角，稍後即回至十四元四角交投，而以十四元六角收市，怡和上落於六十九元及六十七元半之間，開市成六十九元，而以六十八元半收市。

恒生中午指數

五三〇・七五

跌四・五六

金銀指數

綜合指數 四九・六一 跌〇・一六

金指數 四九・二五 跌〇・二三

銀指數 五三・三五 平

四家証券交易所上午總成交

金銀：一〇、七二〇、〇〇〇元

九龍：五、一五〇、〇〇〇元

香港：一〇、三〇〇、〇〇〇元

遠東：一一、四三〇、〇〇〇元

（昨日指數）

恒生：五三五・三一 跌一七・二九

遠東：二五四・九六 跌八六・二一

金銀：（綜）四九・七七 跌一・四〇

（金）四九・四八 跌一・二二

（銀）五三・三五 跌二・〇四

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	金銀 最低價	金銀 收市價	九龍交易所 最高價	九龍 最低價	九龍 收市價	香港交易所 最高價	香港 最低價	香港 收市價	遠東交易所 最高價	遠東 最低價	遠東 收市價
銀行及財務・保險	滙豐銀行（拆細）	26.90	25.80	26.80						26.70	26.90	26.50	25.90
	（英倫登記）	25.60	25.40	25.60	25.60	25.50	25.60	25.60	25.50	25.60	25.70	25.50	25.60
	恒生銀行			139.00						139.00			
	海外信託銀行	4.50	4.40	4.45	4.425	4.40	4.40			4.40	4.45	4.40	4.45
	大華銀行												
	友聯銀行			5.10									5.30
	東方財務												
	永利財務												
	萬象財務						0.41						
	倫太保險												
	亞洲保險												
航業及倉塢	會德豐船務（A）												
	會德豐船務（B）												0.78
	新世紀航業									3.60	3.55	3.50	3.50
	維達航業									3.60			
	萬邦航業												
	萬寶航業							5.00	4.90	5.00			
	亞洲航業												10.80
	華光航業										3.85	3.80	3.85
	帝后船務												
	東方貨櫃	3.00	2.925	2.95				3.025	2.95	2.95	3.025	2.90	2.95
	保榮航運	1.22	1.20	1.20									1.20
	均益倉												
	九龍倉	28.00	27.10	27.50	27.60	27.10	27.40	27.60	27.00	27.30	28.10	27.10	27.30
	安全貨倉												1.50
	太古船塢	9.60	9.30	9.60						9.50			9.50
	黃埔船塢									26.00			26.00
	天星小輪												
	油蔴地小輪												
公用事業	香港電燈（新）	5.60	5.40	5.60			5.70	5.65	5.55	5.65	5.60	5.50	5.60
	九龍電燈	40.50	40.00	40.50	40.25	40.00	40.25			40.25	40.00	39.75	40.00
	中華煤氣												
	電話公司			40.00			40.00			40.00	40.00	39.75	39.75
	電車公司												12.00
	九龍巴士			71.00									
	九龍巴士（新股）	9.10	8.80	8.90	9.10	8.90	9.00	9.00	8.75	9.00	9.10	8.80	9.00
	中華巴士												
工商投資	會德豐（大股）												
	會德豐（新股）	7.80	7.70	7.80	7.85	7.70	7.80	7.85	7.75	7.80	7.85	7.70	7.80
	統一機構												
	協成行												
	漢國												
	恒隆							5.70	5.65	5.65	5.60	5.50	5.60
	信託公司（A）			3.50									3.65
	信託公司（B）												
	怡和	69.50	67.50	68.00	69.00	67.50	68.00	69.00	67.50	68.00	69.00	68.00	68.50
	怡和証券	10.10	9.75	9.85						9.90	9.95	9.70	9.90
	怡南									3.50			
	安達臣			2.10									2.00
	隆豐投資												
	太平洋												
	森那美							10.70	10.60	10.70			
	新英華						3.70	3.70	3.60	3.70			
	仁孚												9.50
	東泰貿易	0.86	0.82	0.82									
	麗德投資												
	德利投資												
	得心投資												
	船務投資												
	第一証券												
	香江物業投資												
地產置業	置地公司	10.80	10.50	10.70	10.70	10.60	10.70	10.80	10.40	10.70	10.80	10.40	10.70
	高富置地												1.27
	亞洲置地												
	建煌新記	1.20	1.15	1.15									1.20
	博富臨												
	大元置業												
	惠泰置業												
	華美置業												
	啓德置業						1.30						
	至祥置業												
	太古昌												
	華昌建業												
	永泰建業												
	聯安置業												
	大信置業												
	富捷置業			0.60									
	昌生興業												
	財務地產												0.82
	豪華												
	伊人置業												
	萬年置業												
	夏利文			1.25				1.15	1.10	1.15			1.20
	合和地產			4.00							4.00	3.90	4.00
	新鴻基	3.70	3.65	3.70	3.70	3.65	3.70			3.70	3.725	3.65	3.725
	南太平洋												
	和記地產									5.00			
	力士地產												
	鷹君地產												1.90
	嘉祐地產												1.14
	華大地產			0.80									
	富利地產												
	金山地產												
	恒生工業地產												
	大昌地產	2.50	2.475	2.50	2.525	2.50	2.525	2.50	2.475	2.50	2.525	2.425	2.525
	兆安地產										1.02	1.00	1.00
	嘉年地產												
	惠和地產												
	聯邦地產（A）			2.50	2.475	2.425	2.475			2.45			2.45
	聯邦地產（B）									0.46			
	萬邦地產												
	和豐地產									1.95			
	亨隆地產												
	四海地產							1.55	1.50	1.52			
	利安地產												
	大生地產	3.50	3.40	3.50	3.525	3.50	3.525				3.50	3.45	3.50
	高昇地產												
	萬生												
	模範置地			0.65									
	大寶地產												
	華光地產	1.42	1.38	1.42							1.42	1.37	1.42
	華信						1.02						
建築・企業	保華												
	金門												
	青洲英坭												
	港機工程												88.50
	銓利基業												
	保利工程												
	莊士發展												
	利興發展	2.05	1.98	2.025							2.05	1.96	2.05
	泰盛發展	2.70	2.65	2.70			2.65				2.70	2.60	2.675

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	金銀 最低價	金銀 收市價	九龍交易所 最高價	九龍 最低價	九龍 收市價	香港交易所 最高價	香港 最低價	香港 收市價	遠東交易所 最高價	遠東 最低價	遠東 收市價
企業發展	世界發展			1.30			1.25						1.28
	金閣發展												
	新世界發展	4.05	3.925	3.975	4.05	3.925	3.975	4.05	3.90	4.00	4.05	3.90	3.975
	寶福發展												
	聯興盛發展												
	鑫大發展												
	遠東發展												1.14
	海南發展									2.30			
	香港發展												
	地產發展												
	嘉隆發展												
	多盈利												
	益福												
	和寶	4.225	4.20	4.20						4.20			
	新同慶												
	廖創興	1.60	1.55	1.55			1.60				1.62	1.60	1.62
	麒利企業												
	廣聯企業	1.15	1.10	1.10									
	安寧企業												
	聯合企業	6.10	6.00	6.00							6.10	6.05	6.10
	和記企業（新股）	14.80	14.50	14.60	14.60	14.40	14.60	14.70	14.50	14.70	14.70	14.50	14.60
	偉華企業			1.08									
	信德企業												1.75
	太古實業	8.70	8.50	8.50							9.00	8.40	8.60
	自由發展												
	明輝發展										1.07	1.04	1.07
	偉大發展												
	永昌盛												
	新昌									14.30			
	美漢	1.75	1.71	1.75						1.75	1.78	1.70	1.75
	富輝企業												
	明仁企業						0.50						
	捷聯企業	1.60	1.57	1.60							1.62	1.56	1.62
	順福企業												1.01
	大富企業												
	裕顯企業												
	偉益置業						0.75						
	啓明建業												
	國際實業						0.60						
	周生生			1.20									
	大酒店（除淨）	14.40	14.30	14.30						14.50			
酒店業	山帝國酒店			1.02			1.05			1.05			1.03
	城市酒店									33.50			
	永高酒店												
	海港公司												
	美麗華酒店												
	百樂酒店												
	凱聯酒店（新股）			1.95			1.95				1.93	1.90	1.90
紡織製衣	南洋紗廠												
	南豐紗廠	3.30	3.25	3.25			3.20			3.25			3.25
	美豐織維												
	協興針織												
	南聯和記												
	南聯實業									27.50			
	聯紡												
	大利												11.60
	建生												
	鱷魚恤												
	眞善美製衣												
	長江製衣									3.50			
	麗新製衣												
	香港毛紡												
百貨・酒樓及其他	南順			1.00									1.00
	永安										5.20	5.00	5.00
	先施												
	瑞興									5.50			
	大新（公和）	5.55	5.45	5.55	5.55	5.45	5.45			5.50	5.55	5.45	5.50
	連卡佛（A）												
	連卡佛（B）												
	邵氏												
	紅寶石												1.38
	國際酒樓												
	夏香集團												
	食品工業												
	星島報業										5.10	5.00	5.10
	橡膠信託												
	聯合橡膠												
	環球電子												
	長江實業	6.10	6.00	6.10			6.10	6.10	5.90	6.10	6.15	6.00	6.10
	香港天綫												
	屈臣氏（新股）										6.75	6.60	6.60
	信昌												
	寶光	6.80	6.65	6.70						7.00	6.90	6.60	6.70
	梅眞尼												
	立興									5.50			
	生力啤												
	遠生金屬												
	大亞石業												
	保星旅業												
	莊士集團												
	百家達												

香港中華煤氣有限公司一九七二年之業務頗爲美滿，今年經營已有八個月，成績也頗令人滿意，去年煤氣銷

喉輸送系統三百哩，除在港島及九龍市區提供服務外，更輸送煤氣到若干郊區如茂水灣、深水灣、觀塘及荃灣。

新石腦油生產設備將會提高生產效率，因石腦油本身純淨而含硫磺成份低，但其來價則比現時採用之燃油較

情勢之發展，該公司乃對各有關因素加以縝密研究，並訂出一項新收費辦法，經於一九七一年七月一日開始實

用煤氣佔最大比重，其次爲商業及工業用煤氣。

年中煤氣輸送網繼續擴展，該公司

美股 市況擺動不定

工商晚報
The Kung Sheung Evening News
中華民國郵政局登記認爲第一類新聞紙類
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
股市版
出紙壹張售價壹毫
新聞紙第一一三八一號

下午市況交投疏落 行情普遍輕微低順

下午股市走勢

股市於下午交投較爲疏落，買賣雙方表現得極爲閒散，可能是由於節前之關係，況且上午指數再低四點餘，引起人心懶散，俱無意於市場走動，因而各類股份造價紛紛向下低垂三兩價位。但大勢的轉動，似有止跌的現象。

若干市內人士認爲，大市在週四開市之後，將會有較佳的進展，比較樂觀的人士指出：大市於今日下午雖然仍然處於低弱之中，且於收市之際毫無反彈之象，此正可以說明由於節前的應有變化，由於沒有人爲的力量迫使大市作：自然的上落，故此，在此低價之後，意圖在低價中吸納的人士，將可能在週四以後，表現得更爲積極。

然而另外一方面，來自市場中的消息指出：恒生指數將會在破五百關，大概在四五〇點左右始會往上反彈，若干比較悲觀的人士認爲希望大市比較急促的上揚，必需在指數跌至四五〇點左右始有機會，且在目前，甚至今後一段較長的時間裡，大市亦將會在反覆的情況交投，而其上落的幅度將會在五五〇點而至七〇〇點之間。由於國際利率的問題，在目前仍未有明顯的解決方法，且國際間銀根依然在緊俏之中，若干貨幣利率的專家曾預料在本年之內，將有再一次的提高利率的可能性，若然，世界性的股市低潮將不會輕易擺脫。

在下午的交投中，置地低至十元三角收市，恰和則以六十六元收市，而和記則收十四元三角，會德豐則以七元六五收市。

晨市高開低回 尾盤穩交投順

傳說市場內有外資入貨

股市今晨交投仍然保持昨前兩日的情況，交投仍在暢順勢況之中，於開市之初，各類股份造價俱較昨日收市價略高，但未幾，穩好之勢，即又因賣家放出而致緩緩下垂，於中段時間，造勢全面低於昨日，且大多在極低的水平中易手，而致於尾盤之際，買家再度出場，引導市況向穩，大部份股份則轉在穩定中交投，而若干股份則見企於開市價收市。

今晨市況於開市穩好，中段低回，而再於尾盤穩定，其中並無特殊原因刺激，主要是於開市之際，一般人以爲大市會隨昨日尾市的小彈，而有所轉變，且若干人士更認爲大市會在今日應該由低點彈上；故此，於開市之初，有買家的出場，但實際上，在今日內，大市仍然不致於轉向，其主要的原因，在於明日的假期，且節前買賣雙方都不致於積極，除非有利好的消息刺激，否則不易有突好的機會，由於在目前並沒有利好的消息舉動，故於今晨大市稍微轉好之際，賣家又即紛紛出現，而迫使大市低垂。

來自市場的消息，日來大市雖然在低順之中，但由於各類股份都低至頗低的水平，故市場中買家亦不少在扯納，其中較顯著的據說若干外商已經開始在不斷的運用技巧扯吸，而一個由星馬方面而來的集團，亦傳說在市內吸納有價值的股份。設若此兩項消息正確，則後市可望有轉變的機會。

事實上以今日而看，後市應該有反應向好的機會，但正如昨日所提，向好的情況，及上揚的幅度不會很急及太高。

上午股市走勢

在今晨交投中，九倉跌幅較大，傳日內該股份即將派息，但由今晨的交投而看，似乎不很理想，反而造廿八元，最高衝至廿八元一角後即回順，而廿七元二角交投，及於尾市再以廿七元三角收市。置地開市成十元七角，而於做至十元四角之後又彈上至十元七角收市，和記開造十四元七角，稍後即回至十四元四角交投，而以十四元六角收市，恰和上落於六十九元及六十七元半之間，開市成六十九元，而以六十八元半收市。

米糧多到沽出增加 價格仍然保持穩定

美米一部份入倉存儲

【本報訊】昨（十）日米糧行市，成交暢旺，價格尚告站穩。美國米繼續有數千噸運到，米商除了將一部分入倉儲糧之外，沽出亦多。昨日開盤沽出白米一萬二千餘大包，一萬一千小包。油粘每担一百四十三元，桂字絲苗每担一百四十七元，華南粘每担一百四十四元，珍字絲苗每担一百五十元，西粘每担一百四十二元半，青火車三號米每担一百一十五元，天山米碌每担一百零五元，雙羊油粘每担一百四十元，豐字絲苗每担一百四十九元，三角美苗每担一百五十元，黃三喜大米每担一百三十元，藍白線米碌每担一百一十元，巴粘每担一百三十元，紅玫瑰美苗每担一百五十元，明字油粘每担一百四十三元。

美國豆油下跌 港市油價趨低

【本報訊】美國農產品將放寬出口，最近美國原豆油行情急劇下跌，美國當地的豆油價現跌爲每百磅二十二美元，較早時，曾經漲至每百磅三十四點五美元。本地食油市情，在買家胃納飽和之下，近期市面上成價續低，但這種低跌是由於貨主手上較多平價貨而引致，因此，非洲生油，菜豆油現貨轉手價均跌百分之八至百分之三十。食油進口商指出：較早時，本港買家曾銳意吸購，在處於非旺銷時期之下，很容易買納飽和，況且後途期貨絡續有到，這些前訂貨俱以較低價成交，例如現在的非洲生油早期以每担三百零五元成盤，現在轉手以三百廿五元放出，當可獲利，其實非洲生油供應並不多，近期新價會以三百四十元成交，但目前市區仍須一個短時期消化，進入季節性旺月時，油價又會回升。

非洲生油轉手每担以三百廿五元成廿桶，大陸生油爲三百廿元，泰國生油限於品質，每担二百五十五元。

日本煉豆油現貨轉手低成二百一十元成卅桶，菜籽油二百一十五元，至於歐洲菜油期貨按二百元，現貨擔二百一十元。

肉類魚類蝦蔬菜 今晨市場價格

（價格以每斤計算）

猪肉	六元八角
牛肉	八元八角
鷄	七元五角至七元六角
鴨	五元五角
石斑	十六元
紅衫	四元五角至五元
大魚	五元六角
鯪魚	四元八角
豆角	四元五角至四元八角
冬瓜	二元
蘿蔔	一元六角至一元八角
青瓜	一元八角
菜心	四元四角

上午金融行情表

九月十一日（星期二）

（九九K金價）

開市	640.0	收市	641.6
最高	642.0	最低	640.0

（去息一元兩角）

（美鈔）	
最高	5.1350
最低	5.1250
（美電）	
最高	5.1275
最低	5.1225
（雜幣）	
日元（每萬計）	191.875
台幣（每千計）	132.50
西貢紙（每千計）	9.20
泰幣（每百計）	25.75
星加坡大紙（每元計）	2.18
星加坡細紙（每元計）	2.17
勞嘽（每百計）	57.00
西德馬克（每百計）	210.00
法國法郎（每百計）	116.00
瑞士法郎（每百計）	170.00
加拿大紙（每元計）	5.17
澳洲元（每元計）	7.20
正鎊（每鎊計）	12.65
葡幣（每元計）	9.75
（歐洲金價）	
倫敦金價（每安計）	104.75美元（跌五角）
瑞士金價（每安士出價計）	105.50美元（跌五角）
巴黎金價（每安士計）	107.84美元（跌四分）
（英鎊）	
倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2.4130美元（縮五錢五厘）
美國告老士（每鎊計）	2.4130美元（縮六錢五厘）

金銀指數

綜合指數 四八·九〇 跌〇·八七
金指數 四八·四六 跌一·〇二
銀指數 五二·九三 跌〇·四二

恒生中午指數

五三〇·七五 跌四·五六

全日恒生指數

五二〇·四五 跌一四·八六

下午金價跌

開市 六四一·六
三時半 六四〇·五
六四一·〇

四家証券交易所今日成交總額

金銀：一七、八五〇、〇〇〇元
九龍：七、七九〇、〇〇〇元
香港：一八、五九〇、〇〇〇元
遠東：二〇、七五〇、〇〇〇元

（昨日指數）
恒生：五三五·三一 跌一七·二九
遠東：二五四·九六 跌八六·二一
金銀：（綜）四九·七七 跌一·四〇
（金）四九·四八 跌一·二三
（銀）五三·三五 跌二·〇四

美電鈔弱金價牛皮 港市微順跌兩元餘

去息一元兩角尾盤六四一·六

【本報訊】今晨外圍行情，金價方面：倫敦報一〇四·七五美元（跌五角），瑞士入價報一〇四·五〇美元，出價報一〇五·五美元（跌五角），巴黎報一〇七·八四美元（跌四分）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·四一三〇美元（縮五錢五厘），美國告老士報二·四一三〇美元（縮六錢五厘）。歐洲金價週一市表現年靜，交投仍見疏落，買賣兩閒，倫敦金價頭盤企穩，仍報一〇五·二五美元，中盤跌五角，報一〇四·七五美元，中盤掛出後造價入價報一〇四·五〇美元，出價報一〇五·五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報一〇四·五〇美元，出價報一〇六·〇美元，實則上入價比前市跌兩角半，出價跌七角半。

本港金市以昨日尾盤爲六四〇·二，今晨開市報六四〇·五，最高成六四一·〇，開市後扳上至六四一·〇—六四一·五，最低成六四〇·〇，收市價六四一·六；息價訂去息一元兩角，上牌現貨交收共一千兩，公價定六四二·五〇。

美鈔回順，大鈔報五·一三五，普鈔報五·一二五；美電最高報五·一二七五，最低報五·一二二五。

日元回軟，大紙報一九一·八七五，細紙報一九〇·八七五；台幣報一三二·五〇；西德馬克報二一〇·〇〇；法國法郎報一一六·〇〇；瑞士法郎報一七〇·〇〇。

國際原糖淡 日幼砂價低

【本報訊】由於國際原糖低跌的影響，進口糖商最近收到日本幼粒煉糖訂盤調落，新訂價每公噸爲二百六十五美元香港船邊交收，較早時，訂價高至三百美元，但近期報盤價頗有變動。

進口糖商指出：日本幼砂新訂價報低，又使後途貨成本相應低降，如以每噸二百六十五美元來伸算，每担到港成本爲八十四元，因此最近期貨要每担爲八十四元五角，顯示糖價因產地訂盤報順而逐步趨低。

目前本港食糖市場以日本幼砂作主力供銷，日本近年來煉糖工業相當發達，已有較大量煉糖產後，採用高度化生供銷出口，由於本港市場對其銷售頗合適，因此，日本幼砂加強銷港後，其他地區幼砂很難與其競爭，事實上，日本糖在包庄與價錢方面在競銷上頗佔優勢。

昨日本港食糖市情，表現依然疲弱，即收的日本幼砂以每担八十五元五角碼頭成三百包，近期花貨低至八十四元五角成五百包，南非幼砂本月底沖場擔八十四元，但日本幼砂價低對一般幼砂持盤將有影響。大陸中粗砂船期不如較早時頻密，糖商接收漸可應付得來，行情爲每噸一千三百六十五元至一千三百七十元成十噸，散沽爲每担八十八元。

煤氣公司單元發展 收益平穩P E頗低

香港中華煤氣有限公司一九七一年之業務頗爲美滿，今年經營已有八個月，成績也頗令人滿意，去年煤氣銷量大有進展。未納稅前所獲之盈利爲七百七十二萬四千七百九十二元，比一九七一年增加百份之二十四點三，這主要是因年內新客戶增加百份之十二及煤氣爐具暢銷各項因素所造成之結果。

中華煤氣是衆多公用股類中，唯一單獨本身業務，不作其他投資，諸如地產物業等。同時，其市價盈利率亦是衆多公用股中，較低的一隻，僅比油蔴地小輪爲高。而純利方面，亦是衆多公用股中，最平穩的一隻。

去年煤氣銷售達一千零八十萬「熱量單位」，比一九七一年增加百份之九點六，並售出一萬四千八百二十七具家用爐具。

中華煤氣於一八六二年五月三十一日在英國註冊，爲本港城市煤氣的獨家供應商。別於大多數公用事業機構，該公司不受政府專利稅協議或其他方案所管制。早期城市煤氣主要供應家庭寫字樓及街道的照明之用。時至今日，家庭及工商業機構已普遍比較喜歡採用煤氣作爲燃料。

一九七一年終，該公司共有煤氣街喉輸送系統三百哩，除在港島及九龍市區提供服務外，更輸送煤氣到若干郊區如淺水灣、深水灣、觀塘及荃灣。

煤素爲生產煤氣之原料，但自一九六〇年，已被石油所代替，第一座以石油爲燃料的煤氣製造廠乃於一九六〇年四月興建，而最後一座以煤爲燃料的製造廠，則已於一九六七年底關閉。目前的煤氣生產，皆由六座以石油爲燃料的製造廠進行，每日總產量達一千二百五十萬立方呎。爲使煤氣生產量能應付不斷之需求，該公司與澳洲堪富利士有限公司簽約，定購兩組由石腦油製造煤氣之設備，每組每日可生產四百萬立方呎煤氣。此新設備已於一九七二年十一月啓用。爲克服生產技術上之困難，該公司亦相繼改裝現有設備，採用石腦油生產煤氣。

新石腦油生產設備將會提高生產效率，因石腦油本身純淨而無硫磺成份，低，但其來價則比現時採用之燃油較昂。最近觀察美元貶值，國際貨幣市場動盪，石油產品未來價格不知如何變化。因此現頗難預料在採用這類原料後對生產成本有多大之影響。

石油出口國家組織（成員包括伊朗、伊拉克、科威特、沙特阿拉伯、卡達、阿布達比、印尼、阿爾及利亞、利比亞及委內瑞拉）於一九七一年二月達成一項協議，導致石油價格大幅度上漲。結果使原已佔該公司直接生產成本一半以上之石油燃料價格，較諸一九七〇年增達百分之三十。除燃油漲價外，該公司對職工之薪金亦因生活費用之上升而曾作調整，致使其營業支出進一步增加。爲應付此種情勢之發展，該公司乃對各有關因素加以擴密研究，並訂出一項新收費辦法，經於一九七一年七月一日開始實施。而這次煤氣價格的調高實爲一九四六年以來之首次。

酒樓餐館實乃至具潛力之煤氣消費者，該公司在此方面推銷，僅限於西式餐廳。有鑑及此，該公司經已設計一系列特爲中廚使用的煮食設備，以應中式酒樓餐館之需。這項新服務，料會使該公司之業務有所擴增。

自一九六二年開始，該公司兼營液體化石油煤氣，以便擴展其服務至未有煤氣管連接之地區，不過，該項營業僅佔煤氣總銷售額極小比例。

該公司之盈利主要來自煤氣之銷售，爐具銷售及其他收入佔總收入百分之廿五。城市煤氣銷售額中，以家庭用煤氣佔最大比重，其次爲商業及工業用煤氣。

年中煤氣輸送網繼續擴展，該公司現已敷設之街喉共越三百餘哩。並將高壓輸送網由荔枝角伸展至葵涌。在一九七三年內將續向荃灣方面推進，直至與葵灣區之輸送網連合爲止。

近年間，煤氣銷售已受到石油氣及炭氫油類（火火）競爭，抑且港府新財政預算經自一九七二年三月一日起，豁免對石油氣及炭氫油類課稅。

儘管如此，對該公司業務之增長迄未發生影響，蓋因煤氣有其本身之特有優點，諸如⊖煤氣能夠不斷供應，以及⊜無需預備地方放置貯藏器，當前本港建築業蓬勃發展，及市民普遍渴求較高生活水準的結果，經使該公司自一九七二年初起接獲大量安裝工程。

最近政府宣佈四月一日起，准許製造煤氣之原油免稅，煤氣生產成本亦應相繼略爲減低。

該公司與其他工業界同一處境，面臨通貨膨脹之問題，各項物價急劇上升，尤以勞工方面更爲顯著，惟該公司對前途仍具信心，相信未來業務將更趨蓬勃。

·陳達·

銀行利率再度提高 股市顯著受到影響

股市一路來未見有好轉，昨日恒生指數收市報五三五，比前又下跌了十七點，至於金銀綜合指數跌破五十大關，而收四九點七七，尾市雖見反彈，然而只屬一般補倉現象，絕無跡象顯示大市有好轉。

據場內資深人士認爲，近期股市下瀉，主要還是受到銀行加息影響，人心的去向只是次要問題，他又說，股市盤管繼續下跌，不過，間中可能亦會有所反彈力，恒生指數會微升二、卅點。不過，以現時情況而看大市最壞亦不會跌破恒生指數四百五十點，因此，投資者亦不需要過於不安，可能這個數字四百五十點只是作最壞的設想而已。

目前，隨着西方各國利率飈的不斷白熱化，香港當然亦不會例外，將存款利率及最優惠利率，也同時地增加，一方面可以阻止資金向外地溜去，另一方面，銀行存款會因此而增加，使資金不會過於抽緊。但是，這次銀行提高利率，直接地影響了股市。早上兩次銀行加息，幅度不見得怎麼大，但看看目前最優惠利率已升高至九厘七五，差點二五厘便達至一分息，即每萬元的貸款，單在付息方面就高達至一百元，未免會打擊工商業的發展。

就以目前高利息的實施下，各行業都受其影響，比方，日前息率不太高的情況下，顧客購車則可採用分期付款方法，但由於目前息率不斷提高，顧客在承担利息方面加重了，可能將原先計劃購車念頭打消，公司的生意必定減了，盈利也跟着縮少，再回過頭來，股票公司派息方面也可能減少，在無形中對股市是有一定的打擊。

投資者目前有三條路：第一趁低價購入股票以收息圖利，第二，拿多少錢來炒金，希望去搏回多少，據消息說，金牌費從目前七千元升至二萬元，可見有部份經紀亦轉行炒金去了，不然，牌費豈能會炒高至二萬元呢？第三條，是最保險的方面，同時風險甚少，將款項存到銀行裡去，至於那條路最好，則見仁見智，投資者自當選擇。

國際黃金收市價

【倫敦十日美聯社電】星期一金市場收市時價格（每安士美元計算）倫敦：一零四點二一；巴黎：一零七點八四；法蘭克福：一零五點二二；蘇黎世：停市；香港：一零三點六三；貝魯特：每公斤三千四百零三元。

台灣工業用紙 恢復供銷本港

來貨較廉競爭力强

【本報訊】台灣紙張最近局部放寬出口，現時台灣當局接受申請出口的紙張包括有打字紙、粉面灰底咭、雙灰板及圖畫紙等，但台灣紙復供目前仍是着重若干工業用紙張，對印刷用紙仍採限制措施。

台灣限制紙張出口在本年四月開始實施，此項限制爲期六個月，目前將屆期滿，因此將部份工業用紙首先復供。

洋紙商指出：台灣紙恢復供港將使本港供求起緩和作用，由於台灣紙來價比較低廉，對外競爭力相當强勁，因此售有一定的市場，例如雙灰板、黃板紙、粉灰咭紙、夫士忌紙、芯紙等在港市都很吃香。

目前世界製紙原料之木漿，供應仍相當短缺，雖然台灣紙局部放寬出口，但大致上而言，供求仍然緊湊，最近南韓紙張對外供應又再轉緊，與新價急劇上升，亦與木漿來源短缺有關。

據悉：南韓書紙所用的木漿依靠日本供應，由於世界性木漿短缺，南韓製紙多受制於缺乏原料，目前南韓紙還要向政府申請出口，而出廠價亦爲每噸五百元，還加上若干利潤，因此南韓貨來訂就高過日本貨。

現時本港書紙市價在產地訂價揚升之下，已普遍擡高，日本貨每磅由一元二角升至一元三角五分，南韓貨爲一元三角，大陸貨爲一元一角五分。

台灣經濟發展見聞之廿一

提供全國能源需要 中油積極發展油源

梁三平

正由於工業的不斷迅速發展而需要更多的能源來配合，同時更由於要配合紡織、塑膠及電子等主要工業的發展，亦必須加强石油化學工業方面的擴展成長，因而中國石油公司在進行經濟建設中，其所負促進發展經濟及社會繁榮的任務，便更加的重要。

中國石油公司，是一國營事業，負責供應台灣的能源達百分之七十以上。而該公司爲了要合經濟建設中工農商業的迅速擴展，多年來在生產業務上，也在不斷的增進。根據統計表示：該公司去年生產原油約十四萬公秉，天然氣約十四億四千八百萬立方公尺，共煉製原油七百二十八萬三千八百九十公秉，煉製較上年增加百分之廿二點四，而去年的油氣銷量爲：天然氣十一億六千九百卅八萬八千立方公尺，石油產品八百卅二萬七千二百四十八公秉，較前年分別增加百分之廿二點五及十六點六。

經濟建設越加速擴展，相應的各種能源的需要量便日益增加，爲要獲得更多的能源以應所需，台灣本省的原油產量有限，大部份是要由外國輸入，因而政府已積極進行開發能源，一方面加强陸上及海域油源的探勘，另方面是對外投資開發，目前正在開發已發現的錦水、鐵砧山、青草湖、寶山、崎頂及永和山等油氣田，同時並與幾家國際油公司合作，從事台灣海峽及北方海域的探勘工作。此外，中油公司在近兩年來，曾與菲律賓商界合作探勘該國中部島嶼油源，以及與美商合作在印尼海域的探勘。

至於增加煉油的設備方面，該公司在過去兩年間，已完成一座每日煉油十萬桶的第六蒸餾工廠，一座每日進料一萬五千桶的鉑媒組合工廠，這兩重大設備完成後，每日煉油量已由原來的十萬桶增加至二十萬桶以上。然而，用油量仍因經濟建設的不斷擴展而年年需增長，是以產油設備亦須繼續增進來配合，據該公司的消息：目前又在加工興建每日煉油十萬桶的新蒸餾廠一座，預定明年可開工生產，屆時高雄煉油廠的每日煉油產量，便可達三十萬桶以上。同時，該公司更在北部增建一座日煉油六萬桶的工廠，以便利北部地區用油需要，而可節省儲運輸的費用，並興建深澳專用油港，以供三萬噸級以下油船停泊，此外，又決定在青草湖興建處理天然氣的第三天然汽油廠，預計在本年底完成。

目前中油公司的進口原油，主要是來自中東，而大部份的原油是自行運輸回國，該公司現擁有三萬六千噸油輪一艘，十萬噸級油輪五艘，另有一艘十萬噸級油輪則正在建造中，本年內可建成使用，除在高雄建有兩套外海的浮筒卸油設備外，又將在北部建設一套同樣的設備，以配合北部煉油廠同時完成，便利油輪卸油工作。至於省內油料及天然氣供應的運輸設備，亦因需用量的日益加多而增加，並在各地增建油站及漁港加油站，俾能配合各及農商及交通事業的發展。

市場內外

池中無水難養肥魚 但願嫦娥施法鬆綁

每逢佳節倍思親，月到中秋分外明，今天是一年一度的中秋佳節，人們免不了裝滿了一肚子的月餅始來市場，但願嫦娥姊姊在此節日，施展一些鬆綁法術，令到人人皆大歡喜。

× × ×

市態是越來越淡，以往與高采烈的景象，全然消失不復再現，甚至以此業爲職業的證券經紀，亦都是懶洋洋又散漫，除了注力於下棋與撲克之中，其它的事物都不加理會，某經紀的解釋是，沒有生意做，要是不再找些事物來消遣，如何能捱過此「最長的一天」。

× × ×

某心水清人士指出，昨日市況與上週尾大同小異，且由跡象顯示出有外國資金注入本港，由於一向做海外生意的舊會，在近幾日的交投量較平時爲多。

× × ×

對於外資入貨又有另一說，有人謂，外國證券交易已屆大學畢業生階段，而本港證券業僅及幼兒班程度，論資歷相差懸殊，有如蚊與牛比，故外資虛則爲實，實則乃虛的這般手法，又豈是本港投資人士所能洞悉。

× × ×

銀行加息之舉，被怪罪令得股市不振，市場內外紛紛議論，其實此乃人云我亦云，坦白言之「池中已無水，何來養肥魚」。

× × ×

曾「瘋顛市場」一輪的石仔股，安達臣於昨日宣佈派息，股亦有斗零息口，有位被綁甚久之股友兄謂，不敢多強求股價起，如今眞正是指望派高息就心滿意足矣。

× × ×

恒生指數昨日終滑落五百五十點，令得人心最後一道防線的精神支柱被衝破，雖則如此，亦有一些專執平貨者，大呼痛快不已，因爲在此之時，有錢入貨者才爲聰明人。

× × ×

某些有心人本待今天拿些好成績出來賀一賀佳節，但是支持力僅僅維持不到十幾分鐘，隨及又被賣家大力淘瀉之下，由開市高價又趨之於低平，使人頗力不從心之感，無可奈何也。

·敏·

昨日十種成交最多股票

股票	成交股數
新世界	二，三四八，八〇〇
置地	一，〇八六，八〇〇
和記企業	六二三，四〇〇
非立斯	五五〇，〇〇〇
會德豐（A）	五一六，五〇〇
大昌	四〇一，〇〇〇
美漢	三五八，〇〇〇
太古B	三三七，五〇〇
華光地產	二五二，〇〇〇
九龍倉	二三九，八〇〇

昨日十種漲幅最大股票

股票	上週收市價	昨日收市價	漲幅百分率
昌生	〇·八八	一·〇〇	一三·六三
香港毛紡	三·一〇	三·四〇	九·六七
遠生金屬	〇·六五	〇·七〇	七·六九
利安	一·四〇	一·五〇	七·一四
百樂酒店	〇·八六	〇·九〇	四·六五
橡膠信託	三·二七五	三·四〇	三·八一
鷹君	一·九五	二·〇〇	二·六五
森那美	一〇·四〇	一〇·六〇	一·九二
安寧	二·九〇	二·九五	一·七二
好世界投資	一·〇二	一·〇三	〇·九八

昨日十種跌幅最大股票

股票	上週收市價	昨日收市價	跌幅百分率
大寶	〇·七二	〇·六二	一三·八八
海南	二·六〇	二·三〇	一一·五三
萬邦投資	三·九〇	三·四五	一一·五三
金門	一九·八〇	一七·六〇	一一·一一
財務地產	〇·八八	〇·八〇	九·〇九
星島	五·五〇	五·〇〇	九·〇九
世界發展	一·三七	一·二六	八·〇二
明輝	一·一四	一·〇五	七·八九
寶光	七·二五	六·七〇	七·五八
廖創興	一·七三	一·六〇	七·五一

美國股票走勢指數

【紐約十日美聯社電】杜鍾斯平均指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	八九九·六一	八九一·三三	跌七·三〇
交通股	一六二·七〇	一六二·一八	跌〇·七〇
公共事業	一〇〇·七八	一〇〇·〇八	跌〇·七六
其他股	二七四·四四	二七二·三七	跌一·九七

美股動態

市況擺動不定 美股微向下瀉

【紐約十日美聯社電】週一股市在和緩的交投中下跌，觀察家看到買賣活動的焦點轉移到選擇何種值得投資的股票上。

分析家表示：市況目前只是動搖不定，微微下跌的原因只是缺乏買家的支持。分析家又說：甚少經濟消息能夠刺激起投資家對股市的興趣。經紀們說：在近期股價銳升的時間，獲利回吐的情形必然存在。

杜鍾斯卅種工業平均指數收市時下跌七點三零至八九一點三三。全日成交股數總達一千一百六十二萬股。

最活躍股票爲非立比石油，下跌一點八七五至五十二點八七五。

紐約證券交易所活躍股票收市價：

股票名稱	收市價
非立比石油	五十二點八七五
聯邦國民抵押	廿點一二五
美國工業	十三點一二五
甘尼葛銅業	卅二點六二五
史令開墾集團	七十點七五
積比達財務集團	十七
寶麗萊	一〇三點二五
渣非拿集團	卅三
溫拿公司	廿四點七五
美國家庭生產	四十一點七五

頁

股票
銀行及財務、保險：滙豐銀 （英倫 恒生銀 海外信 大華銀 友聯銀 東方財 永利財 萬泰財 倫太保 亞洲保 會德豐 會德豐
航業及倉場：新世紀 維達航 萬邦航 萬寶航 亞洲航 華光航 帝后船 東方貨 保榮航 均益倉 九龍倉 安全貨 太古船 黃埔船 天星小 油蔴地
公用事業：香港電 九龍電 中華煤 電話公 電車公 九龍巴 九龍巴 中華巴 會德豐 會德豐
工商：統一機 協成行 漢國 恒隆 信託公 信託公 怡和 怡和証 怡南 安達臣
投資：匯豐投 太平洋 森那美 新英華 仁孚 東泰實 麗德投 德利投 得心投 船務投 第一証 香江物
地產：置地公 高富置 亞洲置 建煌新 搏富臨 大元置 惠泰置 華美置 啓德置 至祥置 太古昌 華昌建 永泰建 聯安置 大信置 富捷置 昌生興 財務地 豪華 伊人置 萬年置 夏利文 合和地 新鴻基 南太平 和記地 力士地 鷹君地 嘉穎地 華大地 富利地 金山地 恒生工 大昌地 兆安地 嘉年地 恩和地 聯邦地 聯邦地 萬邦地 和豐地 亨隆地
置業：四海地 利安地 大生地 高昇地 萬生 模漢置 大寶地 華光地
建築、企業：華信 保華 金門 青洲英 港機工 銓利基 保利工 莊士發 利興發 泰盛發

工商晚報全日股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	金銀 最低價	金銀 收市價	九龍交易所 最高價	九龍 最低價	九龍 收市價	香港交易所 最高價	香港 最低價	香港 收市價	遠東交易所 最高價	遠東 最低價	遠東 收市價
銀行及財務・保險	滙豐銀行（拆細）	26.90	26.60	26.60				26.90	26.60	26.60	26.90	26.50	26.60
	（英倫登記）	25.80	25.40	25.80	25.70	25.50	25.50	25.70	25.50	25.70	25.80	25.50	25.60
	恒生銀行			139.00						139.00			
	海外信託銀行	4.50	4.40	4.40	4.425	4.30	4.30			4.30	4.45	4.35	4.35
	大華銀行												
	友聯銀行			5.10						5.30			5.30
	東方財務												
	永利財務												
	萬衆財務						0.41						
	倫太保險												
	亞洲保險												
航業及倉塢	會德豐船務（A）			7.50									7.50
	會德豐船務（B）												0.78
	新世紀航業									3.60	3.55	3.50	3.50
	維達航業									3.60			
	萬邦航業												5.00
	萬寶航業							5.00	4.90	5.00			
	亞洲航業										10.80	10.20	10.20
	華光航業			3.85				3.90	3.80	3.80	3.85	3.75	3.75
	帝后船務												
	東方貨櫃	3.00	2.90	2.90				3.025	2.925	2.925	3.025	2.90	2.90
	保榮航運	1.22	1.20	1.20									1.20
	均益倉												
	九龍倉	28.00	25.30	25.30	27.60	25.40	25.40	27.60	25.40	25.40	28.10	25.60	25.60
	安全貨倉												1.55
	太古船塢	9.90	9.30	9.90						9.90			9.50
	黃埔船塢									26.00			26.00
	天星小輪												
	油蔴地小輪												
公用事業	香港電燈（新）	5.60	5.40	5.55			5.60	5.70	5.55	5.60	5.60	5.50	5.50
	九龍電燈	40.50	40.00	40.25	40.25	40.00	40.00			40.50	40.00	39.75	40.00
	中華煤氣												
	電話公司			40.00	39.75	39.50	39.50	40.00	39.75	39.75	40.00	39.25	39.25
	電車公司										12.30	12.20	12.20
	九龍巴士			71.00									
	九龍巴士（新股）	9.10	8.80	8.80	9.10	8.80	8.80	9.00	8.75	8.90	9.10	8.80	8.85
	中華巴士												
工商投資	會德豐（大股）												
	會德豐（新股）	7.80	7.60	7.60	7.85	7.65	7.65	7.85	7.65	7.65	7.85	7.60	7.65
	統一機構												
	協成行												
	漢國						0.58						
	恒隆			5.60			5.60	5.70	5.65	5.70	5.65	5.50	5.65
	信託公司（A）			3.50									3.50
	信託公司（B）												
	怡和	69.50	66.00	66.00	69.00	66.00	66.00	69.00	66.00	66.00	69.00	66.00	63.00
	怡和証券	10.10	9.70	9.70				9.90	9.70	9.70	9.95	9.70	9.70
	怡南									3.50			
	安達臣			2.10									2.00
	滙豐投資												
	太平洋												
	森那美							10.70	10.50	10.70			
	新英華						3.70	3.725	3.60	3.70			
	仁孚												9.50
	東泰貿易	0.86	0.82	0.82									0.84
	匯德投資												
	德利投資												
	得心投資												
	船務投資												
	第一証券												
	香江物業投資												
地產置業	置地公司	10.80	10.30	10.30	10.70	10.40	10.40	10.80	10.30	10.30	10.80	10.30	10.30
	高富置地												1.27
	亞洲置地												
	建煌新記	1.20	1.13	1.13			1.15						1.20
	博富臨												
	大元置業												
	惠泰置業												
	華美置業												
	啓德置業						1.30						
	至祥置業												
	太古昌												
	華昌建業												1.02
	永泰建業												
	聯安置業												
	大信置業												1.20
	富捷置業			0.60									
	昌生興業												
	財務地產												0.82
	豪華												
	伊人置業												
	萬年置業												
	夏利文			1.25				1.15	1.10	1.15			1.20
	合和地產	3.95	3.75	3.75	4.00	3.95	3.95			3.975	4.00	3.875	3.875
	新鴻基	3.70	3.45	3.45	3.70	3.65	3.70			3.70	3.725	3.65	3.65
	南太平洋												
	和記地產									5.00			
	力士地產												
	鷹君地產									1.90			1.90
	嘉福地產												1.10
	華大地產			0.80									
	富利地產												
	金山地產												
	恒生工業地產												
	大昌地產	2.50	2.375	2.375	2.525	2.45	2.45	2.50	2.45	2.45	2.525	2.425	2.425
	兆安地產										1.02	1.00	1.00
	嘉年地產									9.40			
	惠和地產												
	聯邦地產（A）			2.50	2.475	2.425	2.475			2.475			2.45
	聯邦地產（B）									0.46			
	萬邦地產												
	和豐地產									1.95			
	亨隆地產												
	四海地產							1.55	1.50	1.51			
	利安地產			1.36									
	大生地產	3.50	3.40	3.415	3.525	3.50	3.50			3.55	3.50	3.45	3.50
	高昇地產												
	萬生												
	模漢置地			0.65									0.65
	大寶地產			0.62									0.60
	華光地產	1.42	1.38	1.38				1.42	1.38	1.42	1.42	1.37	1.39
	華信						1.02						
建築・企業	保華												
	金門												
	青洲英坭												
	港機工程												88.50
	銓利基業												
	保利工程												
	莊士發展			0.74									
	利興發展	2.05	1.98	2.00							2.05	1.96	2.00
	泰盛發展	2.70	2.65	2.65			2.60				2.70	2.60	2.65

工商晚報全日股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	金銀 最低價	金銀 收市價	九龍交易所 最高價	九龍 最低價	九龍 收市價	香港交易所 最高價	香港 最低價	香港 收市價	遠東交易所 最高價	遠東 最低價	遠東 收市價
企業發展	世界發展			1.30			1.25						1.30
	金閣發展												
	新世界發展	4.05	3.85	3.85	4.05	3.825	3.825	4.05	3.875	3.875	4.05	3.85	3.875
	寶福發展												
	聯興盛發展												
	益大發展												
	遠東發展										1.14	1.10	1.14
	海南發展									2.30			
	香港發展												
	地產發展												
	嘉隆發展												
	多盈利												
	益福												
	和寶	4.225	4.20	4.20						4.20			
	新同慶												
	廖創興	1.60	1.55	1.55	1.61	1.60	1.60				1.62	1.60	1.62
	麒利企業												
	廣聯企業	1.15	1.10	1.10									
	安寧企業												
	聯合企業	6.10	6.00	6.00						5.90	6.10	6.00	6.00
	和記企業（新股）	14.80	14.00	14.00	14.60	14.20	14.20	14.70	14.20	14.20	14.70	14.30	14.30
	偉華企業			1.08									
	信德企業												1.75
	太古實業	8.70	8.40	8.40							9.00	8.40	8.60
	自由發展												
	明輝發展	1.06	1.05	1.05							1.07	1.04	1.05
	偉大發展												
	永昌盛												
	新昌									14.10			
	美漢	1.75	1.71	1.71						1.75	1.78	1.70	1.72
	富輝企業												
	明仁企業						0.50						
	捷聯企業	1.60	1.57	1.57							1.62	1.53	1.53
	順福企業												1.01
	大富企業												
	裕顯企業												
	偉益置業						0.75						
	啓明建業												
	國際實業						0.60						
	周生生			1.20			1.20						1.17
酒店業	大酒店（除淨）	14.40	13.80	13.80			14.00			14.30			14.00
	山帝國酒店			1.05			1.03			1.05	1.05	1.03	1.03
	城市酒店									33.50			
	永高酒店												10.60
	海港公司												
	美麗華酒店												
	百樂酒店												
	凱聯酒店（新股）			1.95			1.90				1.93	1.90	1.90
紡織製衣	南洋紗廠												
	南豐紗廠	3.30	3.20	3.20			3.20			3.25			3.25
	美豐纖維												
	協興針織												
	南聯和記												
	南聯實業									27.50			
	聯紡												
	大利												11.60
	建生												
	鱷魚恤												
	眞善美製衣												
	長江製衣									3.50			
	麗新製衣												
	香港毛紡												
百貨・酒樓及其他	南順			1.00									1.00
	永安									5.20	5.20	5.00	5.00
	先施												
	瑞興									5.40			
	大新（公和）	5.60	5.35	5.35	5.55	5.45	5.45	5.45	5.30	5.35	5.55	5.40	5.40
	連卡佛（A）												
	連卡佛（B）												
	邵氏												
	紅寶石												1.38
	國際酒樓												
	夏香集團												
	食品工業												
	星島報業			5.30							5.10	5.00	5.10
	橡膠信託												
	聯合橡膠												
	環球電子												
	長江實業	6.10	6.00	6.10			6.00	6.10	5.90	5.90	6.15	5.95	6.00
	香港天綫												
	屈臣氏（新股）										6.75	6.60	6.60
	信昌												
	寶光	6.80	6.60	6.60			6.60			6.70	6.90	6.60	6.60
	梅眞尼												
	立興									5.50			
	生力啤												
	遠生金屬				0.55	0.55	0.55						
	大亞石業												
	保星旅業												
	莊士集團			6.20									
	百爾達												
補遺	太古船塢（細）							1.95	1.94	1.95	1.95	1.90	1.90
	保華（新股）	4.20	4.10	4.10						4.10	4.15	4.00	4.00
	港燈（舊）												
	利豐地產												
	新馬製衣												
	金祜												
	輝百美			1.20									1.28
	菲立斯	0.67	0.64	0.67	0.68	0.67	0.67				0.68	0.65	0.68
	利獲家												
	利獲家海外									2.55			
	好世界投資												
	龍珠島												
	晉利地產												
	建屋貸款												
	海港工程						1.33						
	港九工商												
	華廈置業												
	怡和實業												
	茂昌			1.40									1.40
	港澳發展			1.76									1.80
	美城發展												
	港九海運										0.74	0.73	0.73
	旭化成												
	東亞銀行												
	僑聯金融												
	國大地產												
	怡東地產												
	新海康	2.10	2.015	2.10				2.10	2.05	2.10	2.10	2.075	2.10

美股動態

美股微向下瀉

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES 香港公共圖書館